

MUJERES DIJERON:
A LA GUERRA CIVIL ¡NO!

LAS MUJERES ESPAÑOLAS QUE VIVIERO
LA GUERRA CIVIL ESTAN CON SUS
HERMANAS CHILENA POR LA PAZ

LOS FASCISTAS de Patria y Libertad intentaron...
antes los medios impedir que las Mujeres
Patrióticas desfilaran y se reunieran frente a la
Biblioteca Nacional, diciendo NO A LA GUERRA
CIVIL.

La mujer chilena que conoce los resultados de
esas acciones, salió a la calle y expresó su posición.
A su lado marcharon las valerosas mujeres
españolas que recuerdan la acción de los fascistas
en su tierra.

EN ESTA **RESPUESTA DE ALLENDE**
EDICION: **A LA CORTE SUPREMA**

Otra pirueta judicial en Concepción:

TRATAN DE SACAR LIBRE AL ASESINO UNDURRAGA

Lo declararon reo solamente por robo

Se volvieron locos:
COLEGIO DE ABOGADOS
PROHIBIRA A SUS
MIEMBROS MANTENER
IDEAS MARXISTAS

10 consejeros
son fascistas y del P.N.

la nación

una voz y una idea al servicio de Chile

PRECIO

Semana	E° 10
Aéreo	E° 12
a Provincias	E° 12
Domingo	E° 12
Aéreo	E° 14
a Provincias	E° 14

Santiago, Miércoles 13 de Junio de 1973

Año LVI N° 20.269



BARCO CHINO

El barco de carga chino "Kangting" en su ágil desplazamiento en las aguas del Océano Pacífico, durante una breve visita realizada a algunos puertos chilenos. (Hsinhua News).



A CORTAR MAIZ

Los funcionarios de SERVICIO TEC y LAN Chile, junto a familiares, continuaron los trabajos voluntarios durante todo el día cortaron y limpiaron el maíz en el CERA "Luis Recabarren". Estos mismos funcionarios el domingo anterior habían desarrollado semejante trabajo en el cera Viet Nam.



CICLO "EDWARDS BELLO"

Todo el periodismo de Chile se volcará en el ciclo que ya comenzó, en Homenaje a Joaquín Edwards Bello. Hoy Miércoles a las 18.30 horas en el Círculo de Periodistas le harán el Historial Guillermo Feliú Cruz, que fuera su compañero de labores en este diario, y el académico de Lengua, Fidel Arana, además del Departamento de Cultura del Ministerio de Educación que dirige Mario Ferrero, que presentará la Cueva de Joaquín Edwards Bello.



En Aduanas: EXPERTO ARGENTINO

El experto en valoración aduanera Antonio Pera-

zzo, argentino, en la sección de Comprobación de la Aduana de Valparaíso, recibe explicaciones acerca de la forma de operar. Permanecerá tres meses en Valparaíso, entregando su experiencia y recibiendo la experiencia chilena.



TELEVISIÓN YUGOSLAVA

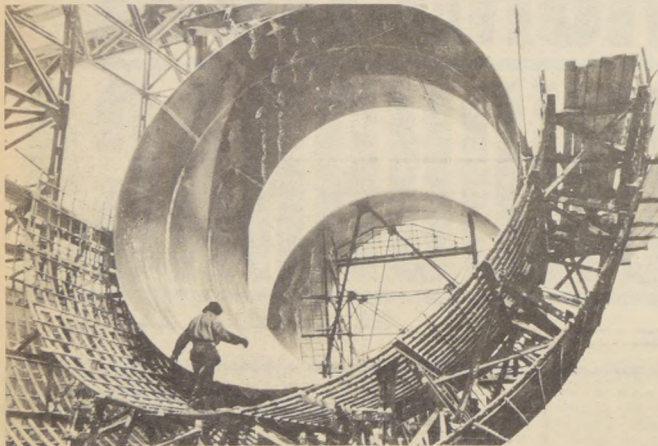
Estuvieron de visita en nuestro diario los periodistas Jura Orlovac, de la Televisión de Zagreb, y Ante Zivkovic, del diario

"Vecernje List", quienes filmaron un documental en la zona magallánica y entrevistaron ayer al Presidente de la República. Orlovac ya filmó antes el documental "Pan y pago de Chile", por el cual obtuvo el año 1972 el premio "Pluma de Oro" en su país. En la foto con nuestro director.



FERIA DEL MAR

El Alcalde de Valparaíso Sergio Vuskovic, con el Jefe de Fregatas y Jardines y el director de Obras de la Municipalidad, visitó la Feria del Mar, cuya inauguración fue postergada para fines del presente mes. Se construyen 6.000 metros cuadrados de estructuras en la montaña total. (Foto de Juan Valenzuela).



CENTRALES HIDROELECTRICAS

En el río siberiano Angará se sigue construyendo la serie de centrales hidroeléctricas que serán la base del desarrollo de grandes empresas industriales de gran consumo de energía en la cuenca de dicho río. (APN).



DEAN REED EN BANGLADESH

Esta fotografía fue tomada en Bangladesh. Allí estuvo Dean Reed participando en la Conferencia sobre la Seguridad de Asia. El famoso cantante fue el representante de USA a ese evento. Como era lógico, Dean ofreció recitales para diferentes públicos. Siempre siempre llevaron el llamado a la paz. Dean Reed es uno de los hombres que más ha luchado por la paz del mundo. En este momento representa a su país en el "Primer Congreso de México, Centro América y Panamá por la Soberanía y la Paz".



REGIMIENTO CORACEROS

Sus 64 años de existencia celebró el Regimiento Coraceros, de Caballería, en Viña del Mar, donde se encuentra su Guarnición. La fecha fue recordada con una ceremonia interna, presidida por su comandante, el teniente coronel Hernán Podestá.



AZAFATAS

INTERNACIONALES

Entre la República de Cuba y la República Democrática Alemana existe ahora una conexión aérea directa. El primer avión de vuelo, del tipo IL 62 de la compañía de aviación comercial cubana, aterrizó en el aeropuerto central Berlín-Schönefeld, capital de la RDA. La fotografía muestra a las azafatas cubanas saludadas por una colega de la RDA.



Vladimir F. Stanis, Rector de la Universidad Patricio Lumumba de Moscú, y Enrique Kirberg, rector de la UTE, se reunieron para intercambiar ideas sobre una mayor intensificación del actual convenio entre ambas corporaciones, suscrito el 15 de noviembre de 1970.

RECTORES SE REUNEN



CENTRO DE ENERGIA SOLAR

En audiencia especial, el Ministro de Economía Orlando Millas recibió al Director del

Centro de Energía Solar de Francia, profesor Félix Trombre. El destacado científico gallo fue invitado a visitar la zona norte y proyectar la creación de un Instituto de Investigación y explotación de la energía solar en esta región, partiendo con la instalación de uno o dos hornos solares.



CHILE EN LA RFA

Durante la visita que el Embajador de Chile en la RFA, Federico Klein, realizó al stand chileno en la Feria de Hannover, tuvo oportunidad de tomar contacto con diversos ejecutivos alemanes interesados en el desarrollo general de nuestro país y la RFA.



CARNETS ESCOLARES

El Director de Enseñanza Profesional, Carlos Moreno Acosta, con los integrantes de la Dirección de Identificación y Pasaportes, planifican la entrega de carnets de identidad a los alumnos de todos los establecimientos Educativos. Los alumnos deberán cancelar 50 escudos y tener su certificado de nacimiento.



¿FORTALEZA

FEMENINA?

No se trata de una extraordinaria prueba de fuerza del sexo débil, sino una foto que se volcó, en que la estudiante Eliana Zamorano, al igual que miles de sus congéneres en el país, se prepara para los Juegos Olímpicos Interescolares, que tendrán como sede Chile.

DIRECTIVA DE APROFA



El doctor Gildo Zambra fue designado como Presidente de la Directiva de Protección de la Familia, APROFA. El resto del organismo quedó formado por el doctor Onofre Avendaño, primer vicepresidente; doctor Mario Medel, vicepresidente; doctor Jorge Peña, secretario; doctor Miguel Villalobos, prosecretario; doctor Ernesto Villablanca, asesor; doctor Guillermo Adriaiza y Patricia Mena.



Lana en color natural, lista para ser coloreada y quedar más a la moda.

TEXTIL CHUAQUI SUPERA SUS METAS DE PRODUCCION

En manos de su propietario, ha dado participación a sus trabajadores. Abastece de lana a dueños de casa y a pequeños industriales del ramo.

Fotos Oscar Rosales.



Elian Chuaqui muestra las metas de producción que se han dado en el presente año.



Bajo la mirada atenta del trabajador, la lana sigue su curso en la elaboración completa.



Las motas de lana emprenden su camino hacia el peinado.

MÁS DE CIENTO PERSONAS, hombres y mujeres, hacen funcionar a diario las cardas, máquinas hiladoras, centrifugas y madejeras de la industria de hilados de lana Textil Chuaqui. Ellos son los que trabajan para que cada dueña de casa y pequeño industrial puedan laborar con las madejas y ovillos que llevan el sello inconfundible de esa marca.

Algunas cifras de producción entregan la dimensión de esta industria instalada en la comuna de Ñuñoa: al día produce mil kilos de lanas blanca y de color, en madejas que se venden al público a 83 escudos cada una.

Las metas de producción de esta industria privada se han superado año a año, desde que ésta se construyó por allá en el año 39, cuando su dueño junto peso tres peso para instalarla.

Diariamente de las maquinarias salen los mil kilos de lana, de acuerdo a los programas, y las cardadoras e hiladoras no dejan nunca de funcionar, manejadas por los trabajadores de los tres turnos que cubren las 24 horas del día.

Las bodegas de la industria tienen lana almacenada para dos meses más, y en los lavaderos para todo el resto del año. Allí se trabaja en forma conciente y ordenada de acuerdo a las medidas impartidas por Corfo, y entregando el producto directamente al consumidor a través de los locales de venta.

Consultado el industrial Chuaqui sobre la situación productiva de su industria, señaló que él no tenía problemas de abastecimiento de materia prima. En este momento está pagando 80 escudos por la lana sucia en las estancias de la zona austral, sin entrar en ningún tipo de negociación ni acciones especulativas.

"Las pautas de producción de los meses pasados indica lo siguiente: enero: 30.238 kilos; febrero: el personal hizo uso de sus vacaciones; marzo: 34.268; abril: 30.346, y en junio nosotros esperamos sobre pasar estas cifras", explica el Gerente Elian Chuaqui.

"Si todas las industrias de hilado trabajaran como ésta que mostramos hoy, no tendría por qué existir problema en el abastecimiento de lana. Sin

embargo, a diario observamos coglas de dueños de casa que deben esperar largas horas para conseguir algunas madejas. Luego de visitar esta industria, concluye que otros industriales del ramo han descuidado sus bodegas y su distribución.

PAGO DE REAJUSTE

Aun cuando el sindicato consta de 120 miembros, tiene las mismas inquietudes de los más pequeños mejoramientos económicos, reajustes, seguridad industrial y bienestar social.

En la bodega de tejido está el dirigente Arnaldo Aravena, quien explica algunas cosas logradas para sus compañeros.

"Nosotros nos hemos acogido a la ley del Gobierno y ahora hemos conseguido que nos pague antes de que aparezca en el Diario Oficial. Hace pocos días se ha inaugurado una sala de dar el almuerzo", señala Aravena, mientras él muestra sus funciones en la bodega de tejido.

Allí se efectúa el proceso de colorar las lanas en total demora dos horas, desde que el color entra con su color natural hasta que sale con los colores alegres y modernos. Pero más allá de esta etapa, hay otra cifra que ilustra mejor el trabajo de Chuaqui: el kilo de lana sucia que se compra en una hacienda termina en esta sección en 560 gramos, es decir, en el camino de la elaboración pierden 560 gramos que eran suciedad, mojarlos no sirven, pequeños cortes y otros mil detalles.

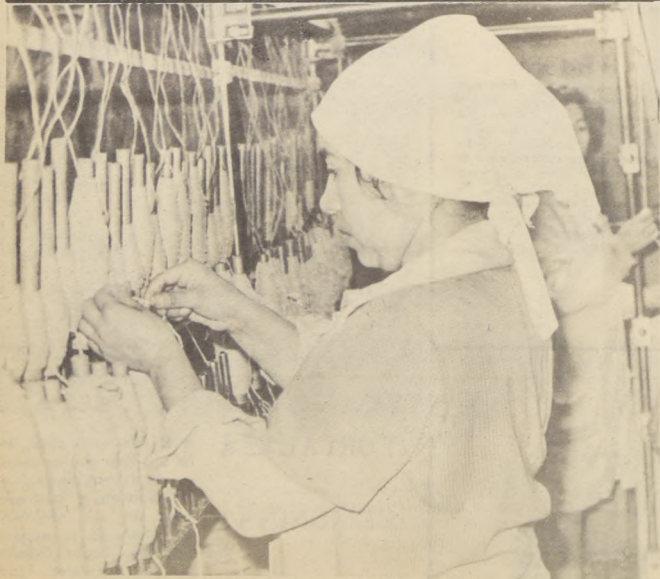
ANOS DE LABOR

La tranquilidad laboral que se observa a la vista en Chuaqui es fácil de comprobar: a través del diálogo con los mismos trabajadores.

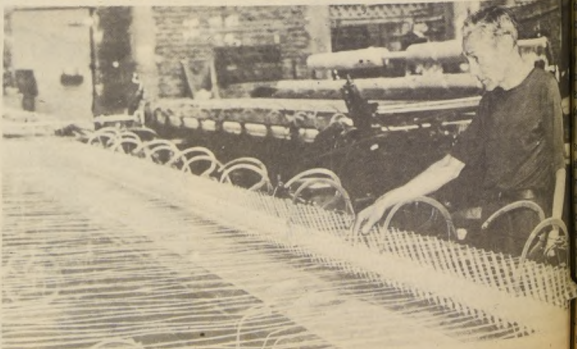
José Garcés, que maneja una máquina que lleva más de 13 años allí y más de 46 en el ramo.

"Cada día que pasa uno siente más respeto por lo que hace. Aquí no nos ha faltado trabajo y, para mí, antes o ahora es lo mismo".

MIÉRCOLES GREMIALES



Más de 200 kilos de lana por día salen de las manos de estas madejeras.



José Garcés manipula las hebras de lana con la seguridad y

maestría que le dan sus 46 años de experiencia.

Afianzar el minifundio y permitir que los viejos terratenientes vuelvan a adquirir las tierras que les fueron legalmente expropiadas, serán dos de los principales efectos inmediatos que causará la reforma constitucional aprobada el lunes por la mayoría derechista del Congreso. En el plazo más amplio, está la completa imposibilidad de realizar una verdadera y profunda revolución agraria en el país, y la consecuente imposibilidad de producir los alimentos que actualmente debemos importar.

No hay tratadista moderno que no acepte que la mera distribución individual de las tierras no constituye en sí una reforma agraria. Cuando más, ese tipo de acciones sólo pretende aprovecharse de la visión ideológica de un campesinado que fue masivamente distorsionada por la ideología patronal, en términos de propiedad individual, con el sólo ánimo de quitársela después, mediante compra a bajo precio.

Con la reforma propuesta por la mayoría derechista del Congreso, se pretende consumir la más grande, increíble e

ingeniosa estafa contra el Estado chileno. En efecto, al expropiar a un terrateniente, el Estado paga la tierra. Después, si se la adjudica en propiedad individual al campesino, éste podrá venderla de nuevo a su ex-patrón, quien la pagará naturalmente con la misma plata que le pagó al Estado. Y el campesino quedará sin tierra para siempre y con plata para poco tiempo. Todo lo cual, además de invalidar todos los esfuerzos para realizar una verdadera reforma agraria, significará haber estafado los recursos fiscales que son de propiedad de todos los chilenos.

No podía ser de otra manera, ya que una reforma constitucional que cuente con el apoyo de la derecha tradicional que esgrime pasados abolengos terratenientes, no puede sino servir a la restauración de un antiguo orden. Lo paradójico, sin embargo, es que el proyecto de esta reforma constitucional fue concebido por el senador Rafael Moreno, que fue Vicepresidente de la Corporación de Reforma Agraria durante el pasado gobierno demócrata-cristiano. Cuando fue funcionario, aplicó

por cierto un criterio suavemente reformista en el agro, pero jamás nadie pudo pensar que no bien dejara de ser Gobierno, iba a ser capaz de presentar un proyecto que dejara tan satisfechos a latifundistas, que, ayer no más, le asesinaron a Hernán Mery, y con los cuales aparece hoy tan de la mano.

Aquellos cientos de miles de campesinos, a los cuales nunca se les podría entregar individualmente la tierra, porque matemáticamente no alcanza para todos, quedarán al margen de toda forma de propiedad y deberán conformarse con seguir vendiendo su fuerza de trabajo a los pocos y privilegiados campesinos a quienes les alcance la asignación individual o a los viejos latifundistas que recuperen mediante compra sus antiguos predios.

Desgraciadamente en la DC ya no quedan casi ni siquiera restos de algún sonrosado pudor, como para sentirse incómodos de que sus propios dirigentes entreguen la tierra y sus campesinos, atados en un sólo paquete de reformas, a los antiguos señores de horca y cuchillo.

Nervios Sanos

medios de comunicación de masas. Tiene los mejores expertos formados en las universidades de United States of North America.

Ejemplo de uno de estos tests —Mercurio, domingo 10— es la circunstanciada narración de una posible pérdida de ganado vacuno en la Séptima Zona en los próximos meses. Otro destinado a la mujer de clase media es "Retrato Hablado: María Teresa Lira", tipo Vidas Ejemplares.

Respuestas a estas pruebas psicológicas son las giras del Ministro de Agricultura por el campo chileno, en diálogo franco con los campesinos, el acuerdo de la CUT de movilizar a los trabajadores para encarar el desarrollo económico social de Chile y matar el mercado negro. Las mujeres de corazón ardiente y de cabeza fría dicen no a la guerra civil en concentración pluralista.

Clinicamente los nervios del pueblo chileno están sanos; resisten los tests de "El Mercurio".

Juan Fuentealba

De Antología

"El Gobierno divide sus acciones en dos grandes grupos: ilegales y estupideces": (J. de Dios Carmona, senador DC, según "La Segunda").

Juicios tan ponderados y tan atinados, lo retratan casi de cuerpo entero. Casi, porque no cabe en el retrato todo aquello que le sobra.

¡GRACIAS... GRACIAS!!



TOPICOS

Por Jorge Jobet



Las Tensiones Sociales

agazapa, impedida de liberarse por la fuerza de las normas y los controles culturales que son más poderosos que la rebelión en ciertos instantes. El hombre se pone sus máscaras circunstanciales y sigue transitando por el mundo con un rostro que no es auténtico.

Pero toda represión prolongada e intensa provoca la enfermedad, por cuya razón entran en funcionamiento los mecanismos de la autodefensa del individuo sano, rompiendo los diques del silencio angustiante como el peso de una roca y lanzándose a la calle con todo el vigor de sus represiones en libertad, fenómeno actual en Chile y, diríamos, casi universal.

Esto significa que nuestro país vivía reprimido, con miedo a la exteriorización de los conflictos individuales y de grupos. Han bastado, sin embargo, las acciones de ciertos factores para modificar el panorama de los chilenos y enfrentarlos a una nueva realidad. La pugna de intereses contrarios, por ejemplo, que las ideologías ponen de manifiesto, sacude a nuestra sociedad desde los pies a la cabeza, en lo económico, político, social y cultural, cada día con mayor violencia y con agudización intensa de la polarización. Se trata, en el

fondo, de esos grandes procesos de cambio que conmueven a las sociedades en una etapa de su desarrollo, más acentuados y virulentos en las comunidades atrasadas o en desarrollo que han tomado conciencia de su postergación y de su dependencia y rechazan de plano la vigencia del sistema que las limita y las ahoga.

En nuestro país la lucha social adquiere la objetividad de un hecho, con compromiso evidente de las mayorías nacionales y la participación activa de los partidos, de las agrupaciones e instituciones fundamentales que conforman la tradicional estructura de la nación. Conservar, conciliar o cambiar nuestra naturaleza social son términos que definen los intereses respectivos en juego, cuyo desarrollo dialéctico no será breve ni categórico — como muchos lo desean — porque no es fácil que se le otorgue a un solo grupo la posesión de la verdad, de toda la verdad, no obstante la operatividad funcional de determinados principios ya probados en algún grado por la experiencia histórica.

Las presiones de los grupos sobre el conjunto de la sociedad van adquiriendo de hora en hora mayor fortaleza y muy po-

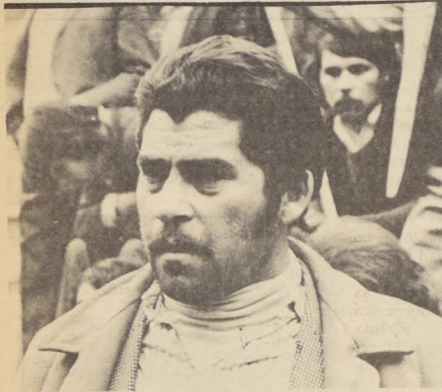
ca templanza en función directa de la conciencia que se tiene sobre los caminos elegidos para dirigir el cambio, para desviarlo o para modificar sus propósitos. Es inútil gastar pólvora en gallinazos, porque sólo será convencido aquel cuyos intereses sean considerados. Las discrepancias de clases no son simples abstracciones, deseos, anhelos, opiniones subjetivas, sino situaciones reales y evidentes que se desprenden de relaciones también reales y evidentes que, por ser tales, llevan en su seno el germen de la discordia de la lucha cuando se comprueba que ellas amparan un estado de injusticia que somete al hombre a la dependencia de otros hombres, pero no en la solidaridad social auténtica, sino en su forma de explotación.

Los chilenos de concepción democrática esperamos — y trabajamos para ello — que la tensión social que nos sacude encuentre los cauces de la verdad, la justicia y la moralidad para que se transforme en virtud social, expulsando de su seno a los intrigantes y a los incompetentes, que en el mercado negro de las pasiones quieren hacer su negocio.



EL PUEBLO JUZGARA AL PODER JUDICIAL

Amplio apoyo del campesinado a la creación del Tribunal de la Patria, para que se juzgue la actuación abiertamente clasista del Poder Judicial.



Juan Aranda Hurtado: "Lo que el pueblo quiere es justicia para todos. El Congreso Nacional no tiene autoridad moral para juzgar al Poder Judicial".

"¿Justicia? Eso no existe en Chile. Cuando despidieron a mi padre del fundo Casas Viejas de Maipú, le dieron cincuenta mil pesos para que el viejo no alegrara. Tenía 78 años, la mayoría de ellos trabados al patrón. La justicia no hizo nada. Los jueces están para servir al rico y poder al pobre", fue la declaración del obrero agrícola Eliseo Herrera, de Maipú. El trabajador manifestó: "Por eso que para juzgar a los jueces no hay que llegar al Congreso. A los jueces los tenemos que juzgar nosotros, los trabajadores, que hemos sido perseguidos por sus sentencias y encarcelados tantas veces. Estoy con el Tribunal de la Patria, contra la justicia clasista".

Por su parte, Segundo Angulo, también trabajador agrícola del sector Pajaritos, expresó: "Tengo 29 años. Empecé a trabajar a los nueve y el patrón me decía "hijo". Sin embargo desaparecía el "hijo" cuando a él se le antojaba, y a medias con el juez nos perseguía y nos encarcelaba cuando se

le antojaba. Ahora que estamos en el Gobierno, nosotros podríamos decirle a los jueces la calamidad que son. Por eso está bueno que seamos nosotros los

que juzguemos a la Corte Suprema esa". Juan Aranda Hurtado, dirigente campesino de Barrancas, asegura: "Lo único que desea

mos es que haya justicia para el trabajador y para el campesino. Pero justicia, no lo que nosotros declaramos, sino la justicia del Poder Judicial, tenemos muchas cosas oscuras que decir. El Tribunal de la Patria debe formarse como una necesidad revolucionaria".

ERICH SCHNAKE

El senador socialista Erich Schnake se mostró de acuerdo con la iniciativa de formar el Tribunal de la Patria para que juzgue al Poder Judicial. "Desde mi oposición, e cabezada por el Congreso, se ha declarado una gran abierta ilegalidad—dijo—vale la pena intentar supegar a nadie, menos al Poder Judicial, a través de estos instrumentos legales. Lo único que legítimo es juzgar a través de organizaciones del pueblo. El pueblo tendrá su propia justicia en el Tribunal de la Patria".

Micropolítica

Acto del MIR

El Movimiento de Izquierda Revolucionario, MIR, realizará mañana jueves un acto de masas en el Teatro Caupulicán y que será transmitido por una amplia red de emisoras a través de todo el país.

En dicho acto hablarán Santos Romero, dirigente sindical de Cerrillos; Hernán Aguiló, Consejero Provincial de la CUT Santiago, y Miguel Henríquez, Secretario General del Movimiento de Izquierda Revolucionaria.

semana pasada, en los cuales algunos compañeros fueron baleados a mansalva.

Repudio

El CUP de la Unidad Vecinal N° 4 de las Villas California y Cardenal Frings entregó una declaración en la que repudia públicamente los hechos provocados por un "grupúsculo fascista" en dichas poblaciones.

Señalan que ante los deseos infructuosos de destruir la JAP, legalmente constituida, trataron de llevar a un enfrentamiento a los vecinos del sector, tomándose la calle "Las Rejas" y provocando desmanes en contra de los vecinos.

Funeral

Jaime Arellano, miembro del grupo que preside Jaime Gazmuri y empleado de la Industria Azucarera Nacional, IANSA, de Linares, falleció luego de una larga enfermedad.

El dirigente del sindicato de IANSA y miembro del Comité Regional del Mapu en Linares fue despedido por el diputado Alejandro Bell y un compañero del sindicato.

Además trataron de agredir la parroquia de la Villa California, pero se logró paralizar la acción. "Denunciamos esta abierta provocación tendiente a desatar el enfrentamiento entre los pobladores a nivel nacional", expresa el CUP de la Unidad Vecinal N° 4.

Desagravio

La Juventud Socialista de Chile, seccional Ho-Chi-Minh de San Miguel, realizó un gran acto de masas de desagravio a la barbarie fascista y contra la guerra civil, frente al Monumento del Comandante Che Guevara en el paradero 6 de la Gran Avenida.

Repudiaron además los jóvenes los graves sucesos ocurridos frente al Liceo 22, la

Homenaje

El senador de la Izquierda Cristiana, Alberto Jerez, rindió ayer en la Cámara Alta un homenaje al equipo de Colo Colo, que cumplió una brillante trayectoria en la Copa Libertadores de América.

El parlamentario habló durante treinta minutos sobre el popular equipo de fútbol que logró el título de Vicecampeón.

Se inicia el viernes:

CONSEJO NACIONAL DEL PARTIDO RADICAL

El viernes próximo se iniciará en Santiago el Consejo Nacional del Partido Radical, convocado por la Directiva del CEN con el objeto de tratar diferentes materias políticas.

El evento se iniciará con una concentración de masas en el Teatro Caupulicán, en donde las bases de la provincia de Santiago analizarán en diálogo abierto temas económicos, políticos, sociales y gremiales.

IMPORTANCIA

Los dirigentes del Partido Radical han otorgado especial importancia a este torneo, ya que en él se entregará un pronunciamiento sobre la cuenta que rendirá la Directiva presidida por el senador Anselmo Sule. En el Consejo Nacional se escuchará también un informe del ex Ministro de Estado Orlando Cantuarias, que preside la Comisión Política del P. R.

Se informó que durante las reuniones se estudiarán las actuales estructuras internas del radicalismo chileno para fijarse la fecha y la sede de la próxima Convención Nacional Ordinaria del partido.

CAMPESINADO

Voces del Partido Radical in-



ANSELMO SULE presidente del Partido Radical.

formaron que el fin de semana pasado quedó constituida en la ciudad de Curicó la Confederación Campesina "Pedro Aguirre Cerda". A la asamblea de constitución, asistieron delegaciones de numerosas organizaciones provinciales, comunales y regionales de campesinos que

militan en el Partido Radical, y que ahora se han organizado en una institución de carácter nacional.

A la mencionada asamblea concurren, además, dirigentes nacionales del radicalismo y de los Departamentos Sindical y de Organización.

TRABAJADORES DE TODO EL PAIS DISCUTEN SOBRE PARTICIPACION

EN EL MES de septiembre próximo se efectuará la Asamblea Nacional organizada por el Departamento Nacional de Participación de la CUT, y que contará con la participación de los trabajadores de las áreas de propiedad social y mixta. El torneo se realizará en Santiago.

Con respecto a este evento, el Departamento antes citado está realizando una activa labor. Durante la semana pasada, en La Calera, se efectuó un calendario de encuentros por empresas, para discutir los proyectos de complementación de las normas básicas y de participación. Asistieron a esta

reunión, los dirigentes Antonio Aranda y María Álvarez.

Por otra parte, el domingo pasado finalizó el Encuentro de los Trabajadores de Rayón Said, que trató sobre esta materia y también sobre la planificación y la producción en esa empresa. Allí concurrió el Consejero Víctor Flores.

Anteriormente el dirigente Ramón Fernández había concurrido a los encuentros de los trabajadores de Lota Green y Elecna, mientras el 9 del presente tuvo lugar la asamblea sindical de la Empresa Minera "Dos Amigos", en la provincia de Aconcagua, con asistencia de

Guillermo Cameros y María Álvarez. Mientras tanto, desde prosiguieron en Valparaíso debates sobre el cumplimiento por parte de las asambleas de las Participaciones. Por la CUT concurrió el Consejero Víctor Herrera.

Para hoy, mañana y el 17 del presente, están fijados las asambleas sindicales en las empresas Franco, Chile, Conservera Cisne y en SIDA. Servirán para informar sobre el Proyecto de Complementación de las Normas Básicas de Participación, en las que participará el dirigente Víctor Herrera.

Feich y Fench:

ESTUDIANTES PIDEN CLAUSURA DE PASQUINES DE LA DERECHA

Mañana se reúnen en el Estadio Chile para protestar por la guerra

El día de mañana se reúnen en el Estadio Chile para protestar por la guerra. Los estudiantes de la Enseñanza Media se reunirán mañana jueves al Estadio Chile a expresar su repudio al enfrentamiento que propicia la derecha y su apoyo a la política educacional hicieron los representantes máximos de las Federaciones de Estudiantes secundarios, industriales y

técnicos de la capital. Los jóvenes están realizando una serie de actividades, en todo el país, destinada a llevar a las bases la discusión de la política de reforma educacional.

Y junto con preocuparse de materias que les atañen directamente, los estudiantes secundarios del país no han dejado de lado la situación política que enfrenta el Gobierno y han organizado para hoy una exposición en contra del fascismo en el edificio Gabriela Mistral.

Por su parte, Manuel Rodríguez, diputado socialista, planteó la importancia de la movilización de los estudiantes y solicitó al Gobierno que aplique todo el peso de la ley en contra de los grupos derechistas y sus intenciones extraconstitucionales.

CLAUSURA
Tanto el parlamentario como el dirigente de la FESES, Camilo Escalona exigieron al Gobierno el cierre de los pasquines como "La Segunda", "Tribuna" y Radio Agricultura por las maniobras sediciosas que se dicen a través de estos medios.

"Pienso que el Gobierno debe clausurar "Tribuna" porque sus titulares configuran delitos sediciosos y subversivos", dijo Rodríguez. Agregó luego el diputado que "el Gobierno no puede tolerar como algo legítimo el hecho de que un pasquín, como "Tribuna" llame abiertamente a la rebelión".

Por su parte, Escalona reiteró lo señalado por el parlamentario indicando que "los estudian-

tes estamos porque los más bajos medios de difusión del país, sean clausurados de inmediato por el Gobierno".

DISCUSION EN LAS BASES

Al referirse a las tareas que tienen los estudiantes secundarios señaló que lo más inmediato es la formación de los Consejos de comunidad, para que todos los jóvenes tengan participación en sus distintos establecimientos.

Es así como se ha formado el Comando Nacional de Pro reforma Educacional y que el objetivo es que las bases discutan el informe entregado por la Superintendencia de Educación respecto de lo que será la política educacional.

Manifestó Patricio Escalona, presidente de la FESES, que la inquietud de los estudiantes no sólo se manifiesta a través de estas materias, sino también con expresar su disconformidad con las maniobras de la reacción para producir un enfrentamiento.

Con este fin se realizan actos a través de todo el país donde junto con informar sobre materias educacionales, expresan su repudio a la guerra civil. En los próximos días se efectuarán actos masivos en Liqueu, Antofagasta, La Serena, Valparaíso, Talca, Chillán, Concepción, Valdivia y Osorno. En todos ellos participarán dirigentes nacionales de las Federaciones de estudiantes secundarios, técnicos e industriales del país.

sin cuartel

¡FUERA DE LA LEY!

"Tribuna", el infame pasquín fascista, el basural del rencor enano del Partido Nacional, comete delito de SEDICION al publicar, como alarmante título de primera página: ¡REBELION EN CARABINEROS!

Existe aquí una mezcla cínica de mentira, de fraude publicitario y de impudicia. Porque la noticia es falsa y el volante que publica, sin pie de imprenta, aparece sin firma responsable y constituye un insulto al país y a Carabineros de Chile.

La sucia afirmación de que existe "demagogia y negligencia de parte de autoridades y Jefes directores de la Institución", se repite en un comentario político, agregándole el ventilador de soeces insultos al Director del Cuerpo, General Sepúlveda Galindo.

Hora es ya de que los promotores de la guerra civil, los filibusteros y ladrones de honras y de la dignidad de las personas e Instituciones, los inconsolables oligarcas que han perdido sus Bancos, sus empresas monopólicas y sus latifundios, sean castigados sin contemplaciones.

¿Quedará impune esta innoble campaña? ¿Este nefando crimen de sedición pública, será considerado con la benevolencia con que se ha tramitado el asesinato del General Schneider y el salvaje crimen fascista de Concepción, puesto a la luz del día por Investigaciones?

El fascismo debe ser puesto fuera de la ley. Porque sus asaltos y desmanes han colmado la paciencia del proletariado, del pueblo y del país entero. Y estamos en el minuto exacto en que, después de poner las dos mejillas, existe el derecho legítimo de las masas de contestar golpe por golpe al bandadaje alzado, a los lenguarques y falsarios que hacen escarnio del Gobierno y de la paciencia popular.

se reunieron en Concepción: NUEVOS DIRIGENTES REGIONALES DEL API

En atención a los acuerdos surgidos en el último Congreso Nacional del Partido Acción Popular Independiente (API), se eligió el nuevo secretariado nacional de esa colectividad política, correspondiente a la provincia de Concepción.

El secretario Regional fue designado Basilio Muñoz, el resto de los cargos fue ocupado por los siguientes militantes: Subsecretario Regional: Pedro González. Secretario Juvenil: Pablo Ruiz. Secretaria Femenina: Marta Fierro. Secretario de Finanzas: Víctor Vila. Secretario de Pobladores: Walterio Thio. Secretario de Profesionales y Técnicos: Jorge Rosalvarez.

PENSAMIENTO POLITICO
El nuevo Secretario General Nacional del API, Humberto Loubies, al dar la información sobre la elección de Concepción, destacó que el Congreso Nacional de esa colectividad se realizó en un marco de unanimidad de criterios. Enfatizó el dirigente en que el Programa de la Unidad Popular representa genuinamente a todos los militantes de esa tienda política, y que lo han enarbolado como su propia bandera de lucha. Finalmente explicó que el API ha jugado un papel protagonista en el proceso revolucionario chileno.

BANCO ESPAÑOL-CHILE

Estado de Situación al 13 de Abril de 1973 practicado a petición de la Superintendencia de Bancos

ACTIVO		PASIVO	
	E°	E°	E°
FONDOS DISPONIBLES			
1. Caja y depósitos en el Banco Central	1.731.817.738,71		
2. Operaciones de Cambio Acdo. 790 Bco. Central	205.334.806,08		
3. Canje, especies y depósitos en otros Bancos	322.000.478,71		
4. Depósitos en el exterior	28.355.186,66	2.287.508.210,16	
COLLOCACIONES			
5. Deudores en cuentas corrientes	814.712.549,99		
6. Prestamos	712.138.683,57		
7. Documentos Descontados	17.699.055,88		
8. Otras Colocaciones	32.714.950,95		
Suma	1.577.265.240,39		
9. Deudores por boletas de garantía, consignaciones judiciales, cartas de créditos y créditos contingentes por avales y fianzas y aperturas de creditivos Acdo. 790	252.914.782,63	1.830.180.023,02	
INVERSIONES			
10. Bienes Raíces			
11. para el servicio del Banco			
12. acept. en pago y afect. a realización	104.072.036,24		
13. no utilizados por el Banco	4.700.077,80		
14. Acciones del Banco Central	61.501.669,37		
15. Otros Valores Mobiliarios	5.150.227,42		
16. Bienes Muebles	46.331.141,73		
Suma	38.720.216,17	260.475.362,83	
OTRAS CUENTAS DEL ACTIVO.			
17. Operaciones de cambio y varios	634.142.872,58	634.142.872,58	
OTRAS CUENTAS DEL DEBE			
18. Intereses, Descuentos y otros			
19. Gastos de Administración.	3.735.012,21		
Suma	74.913.698,53	78.648.710,74	
TOTAL GENERAL		5.090.955.179,33	
PASIVO			
F. EXIGIBLE A MENOS DE 30 DIAS			
17. Acreedores en cuentas corrientes		2.858.803.822,16	
18. Otros compromisos		322.766.792,23	
Suma		3.181.570.614,39	
19. Boletas de garantía, consignaciones judiciales y cartas de crédito		128.305.133,71	3.309.875.748,10
G. EXIGIBLE A 30 O MAS DIAS			
20. Depósitos a plazo		19.184.328,95	
21. Otros compromisos y Remesas por efectuar		80.125.209,63	
Suma		99.309.538,58	
22. Boletas de garantía, consignaciones judiciales, cartas de crédito y obligaciones contingentes por avales y fianzas.		173.940.950,69	273.250.489,27
H. OBLIGACIONES CON BCOS., CORRESPONSALES Y OTROS			
23. Adeudado a Bancos del país.		492.805.100,41	
24. Adeudado a Bancos del exterior.		230.009.390,55	
Suma		722.814.490,96	
25. Redescuentos		2.133.408,00	
26. Deudas hipotecarias y otras obligaciones a favor de terceros.		25.065.247,00	750.013.145,96
I. OTRAS CUENTAS DEL PASIVO			
27. Operaciones de cambio y varios		347.045.147,62	347.045.147,62
J. OTRAS CUENTAS DEL HABER			
28. Intereses y Descuentos		98.174.401,80	
29. Otras entradas		21.291.034,66	119.465.436,46
K. CAPITAL Y RESERVAS			
30. Capital pagado		40.000.000,00	
31. Reservas.		251.305.211,92	291.305.211,92
TOTAL GENERAL			5.090.955.179,33

Contador: JUAN MIRANDA MIRANDA.
Registro N° 3976
Licencia N° 6410-3.

EMILIO NAUDON BYRT
Gerente General

MIGUEL SALAZAR CAYO EN REDADA

Los jóvenes DC comandados por Miguel Salazar organizaron ayer dos marchas, sin que sufrieran ninguna sanción ni interés de Carabineros por impedirles sus manifestaciones. Al parecer, disgustó enormemente tal situación a los muchachos del dirigente escolar, cuyo propo-

to es provocar un enfrentamiento. No les quedó otra que agredir de hecho a Carabineros, consumando la situación que buscaban.

En la redada cayó el estudiante Salazar, que tuvo que compartir en la Cuarta Comisaría de Santiago las desventuras de

sus compañeros que le siguieron en la desafortunada aventura.

DECLARACION

El Intendente de la provincia, Julio Stuardo Gonzalez, entregó una declaración en torno a los

sucos ocurridos en la mañana de ayer señalando que "grupos encabezados por la directiva disidente de Miguel Salazar, sin la debida autorización que corresponde a nuestro régimen jurídico, realizaron una manifestación en la Alameda Bernardo O'Higgins, desde las calles San Isidro hasta la Avenida Bulnes y otros sectores céntricos de la ciudad. A su término, y conforme al parte de Carabineros, la misma directiva encabezó una serie de desórdenes que culminaron en la provocación a Carabineros, a los cuales agredieron a pedradas y con elementos químicos case-

ros. "A consecuencia de estos desórdenes resultaron detenidos más de 100 sujetos, entre los cuales se encontraban algunos estudiantes.

"Esta Intendencia insiste, una vez más, en su preocupación por la utilización irresponsable que se hace de la experiencia de los estudiantes y se dirige especialmente a los padres de los jóvenes que participan en reuniones no autorizadas, y les hacer ver el peligro a que se exponen sus hijos, toda vez que nuevamente se infiltraron delincuentes habituales a la manifestación estudiantil".

Pasadas las 20 horas, Miguel Salazar fue puesto en libertad junto con otros estudiantes.

En Básquetbol:

UNION ESPAÑOLA GANO EN QUITO

GUAYAQUIL 12 (UPI).— Unión Española de Chile, ganó anoche cómodamente a La Salle de Quito, por 99 a 70, al comenzar un torneo internacional de básquetbol.

En el match preliminar, Atlético venció a LDE ambos de aquí, por 72-70.

Los campeones chilenos dieron un espectáculo poniendo a sus suplentes cuando faltaban 7 minutos. El mejor anotador fue Bute con 24 puntos.

Mañana jugarán Atlético La Salle y Unión Española LDE.

CAMARA APROBO REFORMA AL CODIGO DE JUSTICIA MILITAR

Censurada la mesa del Senado por no dar garantías a los sectores políticos

Por unanimidad la Cámara de Diputados en su sesión de ayer aprobó la reforma al Código de Justicia Militar el cual queda ahora modernizado en sus aspectos fundamentales.

La iniciativa pasa al Senado para su segundo trámite constitucional. Entre las reformas que se introdujeron al mencionado Código se cuentan las modificaciones a las Cortes Marciales, creación del Ministerio Público Militar, es decir fiscalías para perseguir delitos ordinarios como los Tribunales, y modificación a la penalidad militar vigente.

A juicio de los parlamentarios este Código redactado en 1925 queda ahora modernizado y al día con los códigos de los países desarrollados.

SORTIDO

Dos parlamentarios de la Unidad Popular y tres del Partido Nacional conforman la Comisión Acusadora del Ministro de Economía Orlando Millas al sortearse ayer los integrantes de ella.

La Comisión se constituirá esta mañana para elegir a su presidente en tanto que sus componentes son Luis Maier, Fernando Santiago Aguirre, Mario Arnelo, Fernando Schot y Rodolfo Ramirez.

CENSURA

A nombre del Comité comunista del Senado, el parlamentario Jorge Montes censuró en la tarde de ayer a la mesa que preside el pirista Humberto Aquirre Deolar.

La fundamentación de la censura se debió a la falta de garantías de la mesa en el desarrollo del Congreso Pleno del lunes último.



Sucedio ayer...

Ulises

NUOVA EPOCA PARA EL COMERCIO INTERNACIONAL

Junto al proceso de distensión política, que tiene por signo distintivo la reanudación de relaciones diplomáticas entre muchos países hasta ahora aislados, y hasta rivales en el escenario internacional, viene registrando un auspicioso movimiento el comercio mundial.

En ediciones pasadas dimos cuenta de la reanudación del intercambio comercial entre Cuba y Venezuela (especialmente en el vital capítulo del petróleo) y también del acuerdo ya firmado de nuevo entre Cuba con la República Argentina, por el cual los argentinos adquieren 27 mil toneladas de maíz a los cubanos.

Los comerciantes e industriales japoneses, cuya intervención en el comercio exterior no es de hoy, todo indica que se manifestará en el futuro en forma creciente, terminan de instalarse sólidamente en la industria automotriz peruana y se interesan en la explotación de los recursos petroleros submarinos de Venezuela. La URSS y Alemania Federal han concertado acuerdos comerciales importantísimos muy recientemente.

Pero el capítulo más importante de esta etapa del comercio internacional es, sin lugar a dudas, el convenio, o los convenios, que terminan de suscribir la URSS con los EE. UU., es decir, las dos potencias industriales y económicas más grandes de la tierra que abre el camino a un intercambio amplísimo y consecuencias difíciles de estimar.

Esta realidad actual, según la cual el comercio tiene fronteras, y todos los países, intercambian sus productos en donde, y como, les resulta más favorable, contrasta con la que prevalecía —por lo menos en América Latina— en la década pasada y que nos condenaba no solamente a ser monoproducción sino además a tener un único mercado, tanto para exportación como para las importaciones.

Las ideas en materia de relaciones internacionales, consideradas subversivas hace muy poco, se han abierto paso, y pronto serán consideradas patrimonio de todos, para beneficio naturalmente de la humanidad.

Caja de Previsión de Empleados Particulares

ASIGNACION DE ESCOLARIDAD

Se permite informar con respecto al beneficio establecido en el Art. 6° de la Ley N° 17.940 publicada en el Diario Oficial del día 6 de los corrientes lo siguiente:

1° Se trata de una asignación familiar que beneficia a todas las cargas hijos, sean estas estudiantes o no, que tengan acreditado su derecho para percibir asignación familiar al día 6 de junio de 1973.

2° Su monto es de \$ 500 por cada carga hijo, y se cancelará por una sola vez ya sea a los imponentes activos, pensionados, montepiados en general, a las personas que legalmente estén habitadas para percibir las asignaciones familiares correspondientes.

3° Los valores que se pagan por este concepto no están afectos a imposiciones ni a descuento alguno y por lo tanto tampoco se consideran renta para ningún efecto legal.

4° Tienen derecho a este beneficio todos nuestros imponentes, pasivos y activos cualquiera sea la actividad que desarrollen, incluso aquellos imponentes que siendo de otra Institución Previsional compensan sus asignaciones familiares hijos en esta Caja.

5° Este mismo beneficio alcanza también a los pensionados y a los subsidiados de la Ley N° 16.744 de Accidentes del Trabajo.

6° No se cancelará este beneficio por ninguna carga familiar que no sea hijo.

7° Para los efectos de determinar las asignaciones de escolaridad incompatibles con la establecida por la Ley se tomarán todos los beneficios que tuvieren por objeto compensar o contribuir a los gastos de escolaridad de los hijos cualquiera que fuere su origen y la forma o modalidad de su pago. Así, por ejemplo, los beneficios sociales que conceden las Cajas de Compensación de Asignación Familiar y las regalías contractuales estipuladas en convenios para contribuir a los gastos de educación, serán computables se paguen de una sola vez o en dos o más oportunidades o en forma periódica o permanente con anterioridad o con posterioridad a la exigencia de la Ley. Tratándose de beneficios periódicos y/o permanentes, para determinar si procede la incompatibilidad deberá estarse al monto global que tuvieren en el curso del presente año.

8° No están afectadas por la incompatibilidad del punto anterior, las asignaciones o ayudas que con fines escolares otorgan los padres de bienestar.

9° Debe tenerse presente que en todo caso, las incompatibilidades de este beneficio, operan con respecto a cada carga y producen efectos sólo en la medida en que la asignación o regalía alcance a \$ 500 o más.

PROCEDIMIENTO DE PAGO

IMPONENTES ACTIVOS

Los señores empleadores cancelarán de inmediato estos valores teniendo presente los puntos establecidos anteriormente, montos que compensarán en una planilla especial, que confeccionarán para este solo efecto y que les será entregada por la Institución, en la que deben hacer constar el nombre del imponente y el número de las cargas hijos por las cuales cancelaron esta asignación.

Los señores empleadores o directamente con la presentación de la planilla antes mencionada adjuntarán y suscribirán una declaración firmada por la persona debidamente autorizada, en que se establezca el cumplimiento del pago conforme lo establece la disposición legal del Art. 6° de la Ley N° 17.940.

Esta compensación podrá hacerse efectiva al momento de cancelar las próximas imposiciones a cubrir.

PENSIONADOS Y MONTEPIADOS

Recibirán sus valores directamente de la Institución debiendo previamente suscribir una declaración jurada en la que constará que sólo perciben este beneficio por intermedio de esta Caja.

LOCOMOCION COLECTIVA PARTICULAR
También se les cancelará directamente por la Institución los montos que les correspondan por sus cargas hijos, debiendo previamente suscribir la ya mencionada declaración jurada las que retirarán y entregarán en las Oficinas de Asignación Familiar Locomoción Colectiva de nuestra Central.

IMPONENTES ARTISTAS LEY N° 15.478

Obtendrán el pago de este mismo beneficio y, en las mismas condiciones ya citadas anteriormente directamente de la Caja.

Serán atendidos y se les cancelará como de costumbre, en nuestras Oficinas de Alameda N° 969, 7° piso.

IMPONENTES TAXISTAS LEY N° 15.722.

Tanto a los taxistas propietarios, como a los no propietarios se les cancelará este mismo beneficio y en las mismas condiciones anteriormente citadas en nuestras Oficinas de la Sucursal San Miguel. Debiendo para tal efecto observar las indicaciones que se han hecho notar anteriormente y que se les informará detalladamente en la ya citada Sucursal.

ACCIDENTES DEL TRABAJO LEY N° 16.744

Los pensionados como los subsidiados de esta Ley, recibirán directamente de la Caja los valores que les corresponden por sus cargas hijos, previa presentación también de una declaración jurada que para tal efecto encontrarán en las Oficinas respectivas que atienden este beneficio, ubicadas en Los Serenos N° 326, 3° piso Oficina 10 y donde se les entregará mayores informaciones al respecto.

NOTA: Se advierte a los señores pensionados y montepiados de la Ley N° 10.475 que sus asignaciones de escolaridad serán canceladas tan pronto se termine con el pago del reajuste que la Caja está efectuando, fecha que en todo caso será avisada oportunamente.

Nuestras Oficinas de Informaciones ubicadas en el 1° piso de Huérfanos N° 1270, atenderán toda clase de consultas al respecto.



LUIS MORALES ABARZUA
VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

**ACUPUNTURA
EVITA
EL DOLOR**

NEW YORK (UPI) El psicólogo estadounidense Ronald Melzack afirma que el arte chino de la acupuntura evita que se sienta dolor, incluso en casos de cirugía mayor, instruyendo al paciente para que "ignore" los mensajes de dolor enviados por los nervios.

En un artículo que aparece en la publicación Psychology Today, Melzack, que enseña en la Universidad Magill de Montreal, afirma que la acupuntura "cierra la puerta al dolor", tal como las masas de hielo o los emplastos de dolor enviados por los nervios.

Si una teoría "que propone la existencia de un mecanismo tipo puerta en el sistema de regulación del dolor".

La puerta puede estar abierta, parcialmente abierta o cerrada, de manera que en ciertas circunstancias los mensajes de los nervios dañados no lleguen al cerebro.

Agrega que "los impulsos nerviosos, o corrientes eléctricas, producidas en las partes del cuerpo que bloquean los mensajes de dolor provenientes del lugar de la cirugía".

Las señales jamás llegan al cerebro designado para percibir el dolor y el cuerpo puede empezar su trabajo.

La acupuntura es conocida por sus efectos desde hace siglos pero sólo tuvo impacto en los Estados Unidos el año pasado, cuando la visita a China del Presidente Richard Nixon.

Si esto contradice la teoría sobre el dolor existente en Occidente de que el mensaje va directamente al cerebro, a través del sistema nervioso, y que el cerebro siempre lo percibe.

Según Melzack, algunos nervios actúan alterando las propiedades del cerebro.

Las largas fibras nerviosas en los nervios sensoriales que van desde la superficie del cuerpo al sistema nervioso central tienden a "cerrar la puerta" cuando son estimulados y así disminuir el volumen del dolor.

Las pequeñas fibras en los nervios tienden a transmitir señales que abren la puerta y producen un incremento en el dolor. Las agujas de la acupuntura pueden estimular las fibras más largas, dice.

Según las fuentes administrativas, Nixon anunciará mañana también diversas iniciativas

CONSTITUCION DE FEDERACION

Con fecha 8 de junio de 1973 ante el inspector del trabajo el Sr. Juan Fernández Moreira en Huafanos 1273 piso 8º se constituyó la **FEDERACION NACIONAL DE SINDICATOS DE TRABAJADORES DE FERRETERIAS DE CHILE**, quedando la directiva como sigue:

PRESIDENTE Sr. ROBERTO AGUAYO MELLA Ferret. Sto. Dgo.
SECRETARIO Sr. CARLOS PAVEZ ROJAS Ferret. Sto. Dgo.
RESORERO Sr. LUIS ROJAS GONZALEZ Ferret. Sto. Dgo.
SECRETARIOS Sr. CARLOS LABORERIE ALFONSO Ferret. Sto. Dgo.
SECRETARIO Sr. JOSE MATELUNA VELASQUEZ Ferret. Sto. Dgo.

Se hace la pte. publicación de acuerdo a las disposiciones legales.



NEW YORK - La medium Marjorie Staves toma la mano del hijo del actor fallecido Lex Barker, mientras su viuda observa en la sesión de espiritismo en el Hotel Waldorf Astoria - La espiritista afirma haber obtenido comunicación con el actor que falleciera de un ataque al corazón hace sólo un mes - RADIOFOTO UPI

**ECONOMIA CONTROLADA
PARA DETENER LA
INFLACION EN EE.UU**

WASHINGTON (EFE) Estados Unidos volverá adoptar, desde mañana miércoles, las teorías de una economía controlada en salarios, precios, rentas e intereses, para poder controlar la inflación galopante que experimenta el país.

El anuncio de un plan genera de controles económicos será realizado posiblemente mañana por el Presidente Nixon, en su mensaje televisado y radiado a toda la nación.

Fuentes administrativas de la Casa Blanca revelaron hoy que el Secretario de Prensa de la Casa Blanca, Ronald Ziegler, realizó, el martes los anuncios oportunos.

Los rumores de una iniciativa importante del Presidente Nixon en el sector económico se han ido incrementando en los últimos días, mientras el Presidente Nixon se reúnía casi diariamente con la plana mayor de sus asesores económicos y con los consejos presidenciales de asesoría económica.

Sin embargo, la existencia de dos planes distintos dentro de dichos consejos —uno defendido por el Secretario del Tesoro, Shultz y otro por el asesor interno John Connally— habían retrasado considerablemente el anuncio público del plan anti-inflacionista del Presidente.

Aparentemente, y según opinión de fuentes administrativas, el plan que será puesto en vigor mañana miércoles será el defendido por el ex Secretario del Tesoro, John Connally, y Herbert Stein, Presidente del Consejo del Costo de Vida.

Este plan tenía previsto la vuelta a un sistema obligatorio de control de precios, salarios, rentas e intereses, con el fin de poner bajo control la inflación que experimenta el país. Esta, según las estadísticas del propio gobierno, se eleva a casi el diez por ciento anual, la mayor registrada en los últimos veinte años.

Según las fuentes administrativas, Nixon anunciará mañana también diversas iniciativas

gubernamentales para remediar en lo posible la escasez de carburantes y energía que sufre el país. Estas iniciativas incluyen la adopción de un impuesto especial sobre la venta de gasolina.

**AYUDA FINANCIERA
CONCEDERA
WASHINGTON
A HANOI**

WASHINGTON, 12 (EFE)— Estados Unidos reanudar sus negociaciones con Vietnam del Norte encaminadas a la concesión de la prometida ayuda a la reconstrucción del país, una vez que el acuerdo de negociación Kissinger y Le Duc Tho en París sea firmado, revelaron el martes fuentes

gubernamentales norteamericanas.

Las mismas fuentes señalaron que Kissinger, actualmente en París para reanudar este martes sus contactos con el miembro del politburó de Hanoi, Le Duc Tho, está a punto de concluir un tratado con Vietnam del Norte sobre

**CREARIAN ESTADO
PALESTINO A
ORILLAS DEL JORDAN**

BEIRUT (UPI)—El diario "L'Orient-Le Jour", que se edita en francés, dice que cinco estados árabes, entre ellos Jordania, han preparado un proyecto para la creación de un estado palestino en la margen occidental del río Jordán, territorio ocupado por Israel.

Según el diario, las consultas entre Egipto, Siria, Argelia y Arabia Saudita, que representa también a Jordania, habrían comenzado en abril, y relaciona el tema a la apelación del Canciller egipcio, Mohammed Hassan Zayyat, hecha en el actual debate sobre la crisis del Medio Oriente en el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas, de crear un estado palestino.

El diario indica que el principal nuevo elemento que favorece la iniciativa es que por primera vez la organización de la Liberación Palestina (OLP) ha dado su tácito acuerdo. Hasta la fecha, la OLP había insistido en la restitución completa del territorio.

Las fuentes periodísticas informan que el Rey Hussein, de Jordania, habría preferido que el estado palestino se creara de acuerdo a su proposición de 1972, la de la Confederación bajo su control de las dos orillas del Río Jordán.

Pero desde que el proyecto fuera rechazado por Egipto y por la OLP, se sabe que Hussein, aconsejado por los árabes sauditas, acordó permitir a los de la orilla occidental libertad completa para pronunciarse a favor de su independencia.

REVOLUCION CULTURAL EN LIBIA

TRIPOLI, 12 (EFE) Una nueva fase de la revolución cultural parece haberse iniciado en Libia tras la auténtica llamada revolucionaria lanzada por el Coronel Muhammad el Ghadafi, Presidente del Consejo Revolucionario, en el discurso pronunciado ayer, tercer aniversario, de la evacuación de la base norteamericana de Wheelus Field.

Comandos de estudiantes han eliminado de librerías y tiendas todos aquellos volúmenes que no reúnan las condiciones ortodoxas dentro de una óptica islamica, comités de ciudadanos se han hecho cargo de la radio nacional, de los estudios de televisión y de la agencia nacional libia de información, de las escuelas y de los locales de las compañías aéreas.

masas populares no ocupan el poder y toman posesión de los organismos estatales.

Según algunos observadores diplomáticos esta nueva llamada a la revolución popular hecha por el líder libio podría justificarse o razonarse por la presencia en Trípoli del Presidente egipcio, ante quien Ghadafi habría querido hacer una firme demostración de la voluntad revolucionaria del régimen libio en vísperas de la fusión entre Egipto y Libia, Según esta interpretación, Ghadafi ha querido poner de manifiesto que dicha fusión no supondrá pura y simplemente la absorción de 2 millones de libios por 35 millones de egipcios, temor que los observadores han creído poder observar en determinadas declaraciones del Coronel Ghadafi.

A este propósito los observadores subrayan que en una entrevista concedida al semanario libanés "Al Usbuh al Arabi", Ghadafi afirmaba textualmente que la experiencia libia debe servir de modelo a toda la nación árabe; lo que indica su convencimiento de ser el único legítimo representante del auténtico islamismo.

Finalmente, los observadores diplomáticos de Trípoli subrayan hoy la pronta respuesta dada por el representante británico ante el Consejo de Seguridad que delibera actualmente sobre la crisis del Oriente Medio, a la declaración de la resistencia palestina, negándose a reconocer la validez de la resolución 242 de las Naciones Unidas como única solución del litigio.

El representante británico, Kenneth Jamieson, declaró ayer tarde ante el consejo de las grandes potencias deberían estudiar un sistema de garantías internacionales destinado a favorecer la puesta en práctica de la mencionada resolución.

la cumplimentación del acuerdo de paz del pasado enero.

Según dio a entender el lunes el Secretario de Prensa de la Casa Blanca, Ronald Ziegler, las negociaciones Kissinger-Le Duc Tho (suspendidas el pasado viernes ante rumores de una oposición a última hora por parte del Presidente Sudvietnamita Van Thieu) podrían ser concluidas hoy mismo, con la firma del tratado complementario del acuerdo de Paz.

Esto daría pie, en opinión de algunos funcionarios norteamericanos, a que el Gobierno de Nixon reanude sus intentos ante el Congreso para la concesión de la prometida ayuda económica a la reconstrucción de Vietnam del Norte.

Dicha ayuda está directamente intuida en el acuerdo de paz de París, por el que terminó la intervención norteamericana en Vietnam, que fue firmado el pasado 27 de enero.

A este respecto, el "New York Times", señaló en su edición del martes que el inicio de conversaciones entre los dos países para la concesión de ayuda económica norteamericana a Hanoi está incluida en el tratado que hoy o mañana firmarán Kissinger y Le Duc Tho.

Otras partes del tratado

incluyen la reanudación de las operaciones de limpieza de minas en los puertos norvietnamitas, la suspensión de los vuelos de reconocimiento sobre Vietnam e Indochina y otras actividades parecidas contenidas, expresamente en el acuerdo de paz de París y que fueron suspendidas o miedadas por parte norteamericana después de las denuncias de violaciones por parte de tropas norvietnamitas.

**CHILE EN
REUNION
INTERNACIONAL
DEL TRABAJO**

GINEBRA (SUIZA)
(EFE)—Chile ha sido sometido por el imperialismo y su vanguardia, que son las empresas multinacionales", afirmó hoy martes el delegado de los trabajadores de Chile, Luis Meneses Aranda, en su intervención ante la cincuenta y ocho Conferencia Internacional del Trabajo que se reúne en el Palacio de las Naciones de Ginebra.

**NECESITAMOS
OPERARIOS**

con conocimientos
elementales de
encuadernación para
hacer trabajos a pieza

**Presentarse,
a partir del Lunes 11,
en Santa María 076**

Renunció Andreotti:

GOBIERNO DE CENTRO IZQUIERDA EN ITALIA

ROMA, 12 (UPI).— El Primer Ministro Giulio Andreotti y su gabinete de centro-derecha presentaron hoy su renuncia a fin de despejar los obstáculos para la formación de otra coalición centro-izquierdista que reincorporara a los socialistas en el gobierno.

Andreotti, cuya decisión fue adoptada durante el reciente Congreso del Partido Demócrata Cristiano, conferencia por última vez con su gabinete e inmediatamente después se entrevistó con el Presidente Giovanni Leone para presentarle su renuncia.

Leone pidió al gabinete de Andreotti que permaneciera interinamente en funciones hasta iniciar durante la mañana del jueves la primera serie de consultas con los líderes de los distintos partidos respecto a la designación de un nuevo jefe de gobierno.

La renuncia de Andreotti puso fin al trigésimo cuarto gobierno constituido en Italia desde 1943, cuando cayó el fascismo, señalando el fracaso de un año de esfuerzos por solidificar una coalición de centro-derecha sin los socialistas.

Fuentes políticas dijeron que

EN ITALIA

los candidatos más probables a la jefatura del próximo gobierno serían los tres siguientes:

—Mariano Rumor, quien encabezó tres gabinetes entre 1968 y 1970.

—Emilio Colombo, el tecnócrata que organizó la prosperidad italiana del decenio anterior y fue Primer Ministro 18 meses después de Rumor.

—Y Aldo Moro, político veterano de centro-izquierda que dirigió también el gobierno entre 1963 y 1968.

La coalición de centro-derecha terminó frustrada por la imposibilidad de resolver los mismos problemas planteados previamente a la coalición centro-izquierdista, entre ellos las reformas jurídicas y educativas, así como el restablecimiento de la tambaleante economía nacional.

A última hora, perdió el apoyo del pequeño Partido Republicano al surgir diferencias respecto a concesiones de televisión y su retiro precipitado la crisis gubernamental.

El Ministro de Correos y Telégrafos de Andreotti, Giovanni

Giola, prohibió las concesiones a compañías privadas de televisión, haciendo que los republicanos, partidarios de una televisión pública más libre, advirtieran que si Andreotti no les plazaba la Giola retirarían su apoyo al gobierno.

Recibido tal ultimatum, Andreotti compareció ante el Congreso del Partido Demócrata Cristiano, afrontando manifestaciones hostiles de sus correligionarios.



Giulio Andreotti

europa

INVASION DE PRODUCTOS JAPONESES EN EUROPA

MILAN (ANSA). La mayor industria europea de la década del 70 podría ser, dejando de lado la cuestión geográfica, Japón.

Este país, con una sistemática invasión de sus productos a precios de competencia, está causando viva alarma en los países de la Comunidad Europea.

El diario milanés "Corriere Della Sera" se hace eco de estas inquietudes y en un amplio artículo examina la instrucción japonesa en los mercados de la CEE.

Basándose en la reciente decisión del Gobierno italiano de implantar el sistema de cuotas con respecto a los grabadores japoneses, "Corriere Della Sera"

EE.UU. y la URSS: RAPIDO DESARROLLO DE RELACIONES COMERCIALES

MOSCU, 12 (ANSA). La presencia en Moscú, en estas últimas semanas, de los más importantes banqueros de Estados Unidos, confirma las perspectivas de un rápido desarrollo de las relaciones comerciales EE.UU. URSS.

Hace menos de un mes se abrió en esta capital la primera oficina de representación del "Chase Manhattan Bank", cuyo Presidente David Rockefeller, quien vino a Moscú para la inauguración de la oficina, mantuvo una serie de coloquios con numerosas personalidades soviéticas, entre ellas el Primer Ministro Alexei Kosyguin. Poco después visitó Moscú

Alden "Clausen. Presidente "Bank of America", también la intención de abrir una oficina en Moscú. Actualmente se encuentra en esta capital Wriston, Presidente del National City Bank de New York.

Wriston llegó a Moscú de la semana pasada y se entrevistó con el Ministro de Comercio Exterior Patolichev, tiene en otros coloquios con los principales dirigentes del Estado y del Banco Exterior de la URSS. También "First National Bank" quiere abrir una representación en la soviética

Pero el episodio clamoroso de esta fábrica recientemente construida por el gobierno soviético para construir una fábrica de motocicletas en el país a condición de producir 5 mil motores de Japón.

Esto provocó la reacción del fabricante de motos italiano Alessandro Tommaso (que según se tiene detrás a la industria automovilística norteamericana Ford) quien amenazó con dar sus fábricas a Japón, esto se hacía realidad

LA PATRIA ES MAS FUERTE

Chile atraviesa por un período crítico y vivimos horas decisivas.

Los antipatriotas quieren hundir a Chile en el caos económico y político.

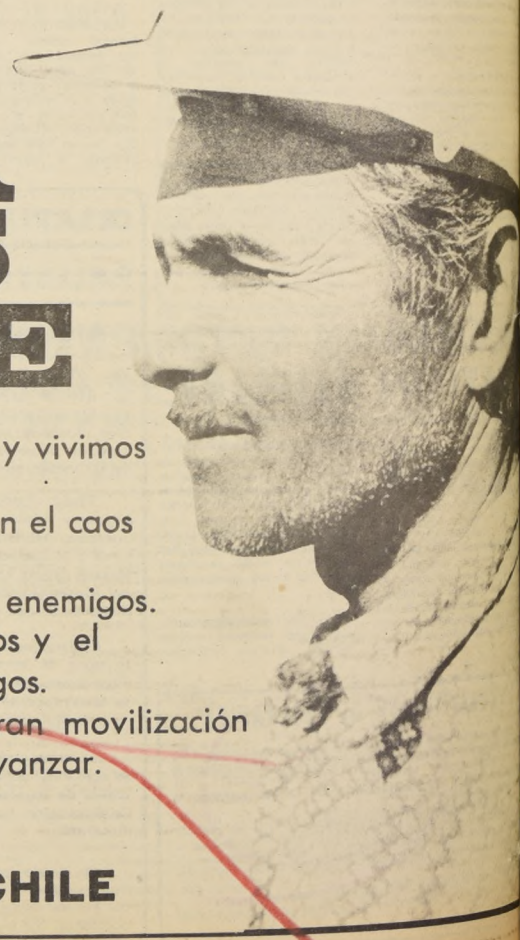
Pero la Patria es más fuerte que sus enemigos.

Los millones de trabajadores organizados y el pueblo son más fuertes que esos enemigos.

La CUT llama a estar alerta para una gran movilización Nacional para evitar la guerra civil y avanzar.



CENTRAL UNICA DE TRABAJADORES DE CHILE



LIMITACION DE INVERSIONES EXTRANJERAS EN ARGENTINA

BUENOS AIRES (UPI)— La limitación de las inversiones extranjeras y la nacionalización de los depósitos bancarios son dos importantes proyectos a estudio del parlamento, que le fueron elevadas por el Poder Ejecutivo, con el fin de "devolver a manos argentinas" empresas adquiridas por grupos extranjeros.

En tanto, el Ministro del Interior, Esteban Righi, dijo que defendería las instituciones civiles de ataques de los guerrilleros izquierdistas, que han prometido proseguir su hostigamiento a las "Fuerzas Armadas Contrarrevolucionarias" (el ejército, la marina y la aeronáutica).

El Subsecretario del Ministerio de Hacienda y Finanzas, Orlando D'Adamo, dijo que las medidas propuestas, que comportan términos de prisión de hasta ocho años para los infractores, tiene por finalidad devolver a manos argentinas empresas comerciales "cedidas a entidades foráneas durante los siete años de gobiernos militares que finalizaron el 25 de mayo.

Las restricciones a las inversiones extranjeras se volvieron más estrictas durante los dos años en que gobernó el presidente Alejandro Lanusse, quien limitó el envío de beneficios al exterior ordenó el registro parcial de los inversores foráneos y prohibió la inversión en algunos renglones de la economía.

La propuesta ley de inversión

vincula el monto de los beneficios, cuyo envío al exterior se permitirá a una fórmula basada en tasas de interés bancario, además de limitar las inversiones a sectores aún no especificados de la economía, controlar las reinversiones de dividendos y ordenar un registro de todos los inversores extranjeros.

La ley de inversiones tiene aprobación prácticamente asegurada en el Parlamento que está controlado por Partido Peronista del Presidente Héctor Cámpora, pero no adquirirá forma definitiva hasta que sea puesta en práctica por el Poder Ejecutivo. El proyecto concede a éste un amplio margen de maniobra para su aplicación.



HECTOR CAMPORA

MOTIN EN LA CARCEL DE LA PLATA

LA PLATA (Argentina). (EFE). Ante una gestión del Jefe del Penal, los reclusos de la Cárcel de Olmos retornaron a sus respectivos pisos para iniciar el diálogo, se supo aquí el martes.

El Alcalde Mayor Rubén Benito Giorno, se dirigió a los amotinados desde el muro de la Cárcel, exhortándolos a regresar a los pabellones. Asimismo, solicitó que eligieran cinco delegados por cada piso para volver a realizar una nueva reunión.

Los reclusos reclamaron que se analice una propuesta del ingreso del médico Carlos Ponce y del sacerdote Rubén Castano, quien fuera exonerado el pasado año por la anterior administración, debido a las denuncias que efectuara ante la opinión pública, revelando el estado de la Cárcel, la superpoblación de reclusos, la mala alimentación, la escasa vestimenta y otras deficiencias en el servicio.

Los reclusos comenzaron a retirar los cartelones colocados en la torre del establecimiento, con leídas que decían "Campora, única solución"; "Somos seres humanos"; "Queremos que nos atiendan"; "Estamos junto a usted y a Perón".

También entonaron la marcha "los muchachos peronistas". Se aguarda la llegada del Jefe del Servicio Penitenciario, profesor Roberto Pettinato, mientras un fundado optimismo impera en este nuevo campés de espera.

LA PLATA (Argentina). (EFE). Con algunas variantes continuó durante la noche el amotinamiento del Penal de Olmos en esta ciudad, donde casi cuatrocientos reclusos que cumplen funciones en las dependencias de la panadería, carnicería, zapatería y otros talleres, solicitaron por propia determinación ser refulgidos, encontrándose actualmente en los locales de visitas especiales y comunes, ubicados en el subsuelo de la unidad penitenciaria.

Otro grupo de internos se refugió en el Casino de Suboficiales de esta ciudad.

Durante la noche, otros reclusos se apoderaron de cuchillos de grandes dimensiones, pertenecientes a la carnicería y panadería. Asimismo, continuaron confeccionando con muelles de cama y otros objetos de metal, las denominadas "puás".

Desde plena calle fue posible

observar una ametralladora de pie montada por los carceleros.

Durante la noche fueron reforzados los distintos puestos de guardia y se mantuvo con estrictas consignas a los centinelas, apostados sobre los muros que bordean la unidad penitenciaria.

Simultáneamente, la policía bonaerense impidió el tránsito de vehículos por las inmediaciones del establecimiento. Patrullas policiales realizaron también, en forma continua, recorridos por las inmediaciones del establecimiento.

Durante la noche, se escucharon desde fuera del establecimiento penitenciario ruidos de ventanales rotos en la unidad penal, mientras continuaban la densa humareda originada por hogueras alimentadas con distintos elementos.

Los amotinados transaban los largos pasillos de los pabellones con evidentes signos de cansancio y desconcierto.

américa latina NUBES DE TORMENTA EN EL GOLFO DE VENEZUELA

CARACAS, 12 (PL). Como un "baldazo de agua helada" cayó sobre los medios políticos y diplomáticos de Venezuela el anuncio del Canciller colombiano de que su país rechazará las

negociaciones directas como fórmula para resolver la disputa fronteriza entre ambos países.

La prolongada crisis originada por la demanda de Colombia de que se le entregue una vasta área marina y submarina potencialmente rica en petróleo, que cubre 22.000 hectáreas del golfo de Venezuela, entró en su fase más aguda en abril cuando Colombia interrumpió tres años de negociaciones llevadas en Roma por los Vicecancilleres de ambos países.

Al interrumpir las negociaciones de Roma, Colombia anunció que dejaba en manos de Venezuela elegir los nuevos procedimientos para un arreglo.

Fuentes allegadas a la Cancillería de Venezuela dijeron que la última declaración del Canciller Alfredo Vásquez Carrizosa está en abierta contradicción con los propósitos anunciados anteriormente por el gobierno de Misael Pastrana Borrero.

ARBITRAJE

El rechazo a priori de Colombia a una negociación directa responde a su manifiesta disposición de promover la intervención de un arbitraje o fallo de un tribunal internacional.

Venezuela según la mayoría de sus expertos, estaría en condiciones de reconocer a Colombia el dominio sobre las aguas y plataforma en la parte superior del golfo de Venezuela (en proporción a la pequeña costa de la Guajira colombiana sobre el golfo), si se reconoce a Venezuela el pleno dominio sobre las aguas territoriales del archipiélago de "Los Monjes".

NUEVAS ACUSACIONES CONTRA EL SENADOR ERRO

MONTEVIDEO (UPI). La Cámara de Diputados aplazó la consideración del juicio político al senador izquierdista Enrique Erro, ante nuevos testimonios aportados por la justicia militar según los cuales el legislador sería el jefe civil o político de los guerrilleros izquierdistas Tupamaros.

El senador del Frente Amplio fue acusado ante el Senado por la justicia militar de presuntas vinculaciones con el movimiento sedicioso. Además se solicitó su desafuero.

La Cámara Alta declinó competencias en el caso situándose el asunto en la Cámara de Diputados, donde el diputado oficialista Carlos M. Fietas pidió el juicio político al legislador.

La Comisión de Legislación y Constitución de la Cámara Baja, luego de varios días de estudio, produjo un informe en mayoría aconsejando al cuerpo que no se hiciera lugar al juicio, por no considerar consistentes las pruebas aportadas por la justicia militar.

En la sesión que la Cámara en pleno realizó ayer para iniciar la consideración del asunto, se informó que el juez castrense había enviado nuevas pruebas, según las cuales Erro sería el "jefe político" del Movimiento de Liberación Nacional (Tupamaros) del que Raúl Sendic sería el jefe militar.

PRUEBAS

Las nuevas pruebas consisten en declaraciones de la sediciosa Aída Esther García Gómez, profesora de inglés del Departamento de Maldonado, detenida el domingo último. La detenida, según la justicia militar, hizo una larga confesión, señalando un Erro como posibilitando un enlace con un comité de apoyo a Tupamaros.

(CAT) con el propio movimiento de Liberación Nacional (MLN). Los CAT son grupos perifericos que en alguna forma cooperan con la organización.

En otra parte de sus declaraciones, la señorita García Gómez dijo que el médico Agapito Cantera le contó que presenció una discusión entre Erro y Sendic. Este último se hallaba herido en un hombro y mientras Erro quería llevarlo a su casa para que fuera atendido allí, Sendic se habría negado para no comprometerlo.

La declarante manifestó que Cantera le había dicho que en la discusión Erro le dijo a Sendic: que si bien éste era el jefe militar, él (Erro) era el jefe civil o político del MLN.

En otra parte de su declaración, la mujer expresó que ella había confeccionado una capucha para que Erro se entretuviera con los miembros del CAT que querían ingresar al movimiento.

El testimonio será considerado por la Cámara, la que posteriormente resolverá si aprueba o no el pase al Senado, que será el que resolverá en última instancia si corresponde la separación del legislador para que sea juzgado por la Suprema Corte de Justicia y no por la justicia castrense.

El legislador comunista Rodney Arismendi, al referirse brevemente al nuevo testimonio, dijo que "esta prueba viene de una señora o señorita prisionera del batallón de ingenieros número cuatro, que se ha caracterizado, en el Departamento de Maldonado por la aplicación de las torturas más repugnantes y cobardes en toda la República".

Otros legisladores del sector a que pertenece Erro, así como del Partido Nacional, de oposición, calificaron de "ridículas" las nuevas pruebas, señalando que carecían de seriedad.

DESVASTADORAS FUNDACIONES EN ARGENTINA

BUENOS AIRES (ARGENTINA). — Con la mayoría de sus habitantes incomunicados y aislados de sus campos por parte de las aguas, el distrito de Bahías perteneciente a la provincia de Buenos Aires, es el más afectado con más intensidad los efectos de las devastadoras inundaciones que azotan a una gran región del sudeste de la Argentina.

La situación aquí creada por las lluvias, sin embargo, producto del avance de los últimos días, que éstas han hecho que se vayan arastrando desde hace tres meses, cuando comenzaron a caer sobre toda la zona copiosas precipitaciones.

Es posible que llegue a tres localidades ubicadas a lo largo de la ruta 5 (Francisco de Paula) y una de la ruta 86 (Patal).

Las demás se hallaban por las aguas y el único uso era mediante el uso de helicópteros.

Se estima que de un total de 100.000 hectáreas que cubren el partido de Pehuayo, 80.000 se hallan bajo las aguas. Desde el punto de vista económico, la situación representa un verdadero desastre que comenzaron las lluvias se había perdido el 40 por ciento de las cosechas, con las recientes precipitaciones quedaron destruidas las tres partes del 40 por ciento restante.

En el sector ganadero, en consecuencia del menor número de animales, ya los criadores lograron salvar los animales hacia zonas altas.

Helicópteros de la fuerza aérea desarrollando intensa actividad para evacuar a las poblaciones aisladas sus viviendas y llevar alimentos a otros.

RECONSTRUCCION DE QUANG TRI

Por Miguel Rivero, de Prensa Latina

Se observa un continuo movimiento y trasiego de ladrillos y maderas: los soldados colaboran con la población para reconstruir las viviendas, arreglar los techos, restablecer las comunicaciones.

Ya en Dong Ha se levanta una heladería local, correos, Comité Administrativo y el mercado, que ha recobrado su vida animada con los intercambios de mercancías.

Uno de los principales problemas que enfrenta el gobierno revolucionario es el de la irrigación de los campos de arroz. También se necesitan búfalos, porque los que antes existían en la provincia fueron prácticamente aniquilados. De la RDV viene esta preciosa ayuda, ya que el búfalo en Vietnam es sinónimo de cultivo en los arrozales.

NUOVA VIDA

Quang Tri ofrece también al visitante la imagen de las tiendas de campaña diseminadas por todas partes son las viviendas provisionales que semejan pequeños circos.

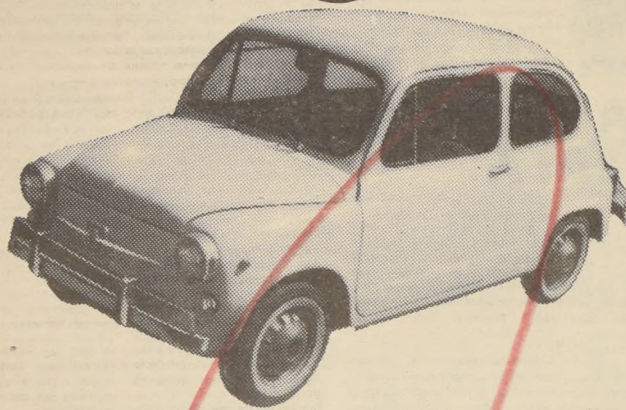
Aquí los campesinos acuden al trabajo portando cantimploras que dejaron abandonadas los enemigos durante la estampida del año pasado, en el período de la ofensiva lanzada por las Fuerzas Populares de Liberación.

Fue entonces que los campesinos, los artesanos y los pescadores pudieron salir de las "aldeas estratégicas". Los combates se ligaron a los levantamientos populares.

Estos son los hombres y mujeres que hoy cultivan la tierra, con la esperanza de obtener una buena cosecha en el próximo mes de agosto, o los pescadores de Cua Viet, que se lanzan a la mar en sus nuevas embarcaciones de motor, para regresar al anochecer con su preciosa carga.

GAÑE LA BATALLA DE LA PRODUCCION
Produzca Leche
Use Todos finos inscritos
Asoc. Criaderos Gaucho Holandes Chile
 Agustinas 1070 Fono 38645

Suyo!



1 Fiat 600

VIERNES 15 DE JUNIO
CON LA PRIMERA CUOTA DE E° 200.-

En canal 13 de T.V. a las 19,15 horas.
 Cuarto sorteo previo de la gran 3ª serie.
 Quedan tres sorteos previos, 1 Fiat 600,
 1 Fiat 125-S y 3 pasajes a Montevideo para
 ver a Chile-Perú, y todo esto con los mismos E° 200.-
 No se pierda ninguno de estos fabulosos premios.
 Vaya hoy mismo a Alameda 959 local 74 o a
 nuestros representantes y compre su bono!

la gran 3ª serie
 sigue cumpliendo!



Visite la exposición del **Campo Deportivo**
Rector CARLOS CASANUEVA en Alameda 959, local 33



Un aspecto de la reunión del Consejo Nacional de Educación celebrada en la mañana de ayer, para debatir la consulta nacional de la Educación Unificada. En la fotografía, el Ministro Jorge Tapia y el Superintendente de Educación, Iván Núñez, y otros integrantes de este Consejo.

Tabulación del Debate sobre ENU.: **CONSEJO DE EDUCACION EVALUARA CUESTIONARIO**

EL CONSEJO NACIONAL de Educación se reunió ayer para considerar las formas de tabulación y apreciación de las consultas hechas a toda la comunidad con respecto a la Escuela Nacional Unificada.

Las instituciones deben contestar, exactamente a preguntas como las que reproducimos a continuación:

¿Qué problemas educativos importantes afectan al medio local en que su organización desenvuelve sus actividades?

¿Qué soluciones propone para ellos?

¿Qué aportes concretos ofrece para llevar a la práctica tales soluciones?

Frente a el establecimiento de un nuevo sistema de educación las preguntas se refieren a:

¿Que necesidades educacionales debe satisfacer este sistema?

¿Que sentido, orientación e ideales deben guiar a este sistema?

¿De qué maneras concretas

puede contribuir su organización a la construcción del sistema?

Tanto esta parte del cuestionario como el que se plantea a los Centros de Padres y Apoderados a los colegios particulares, a los sindicatos, a las organizaciones comunitarias, que constituyen el documento ya conocido y publicado, deberán ser contestados en el plazo que vence el 15 de julio.

Las respuestas deben enviarse al Consejo Nacional de Educación, Avenida Bernardo O'Higgins 1611 o Correo Santiago.

Es conveniente recordar que el Consejo Nacional de Educación lo forman representantes de las universidades, de los centros particulares, de los centros apoderados fiscales y particulares, además de los organismos del Ministerio de Educación, que significa que es el pluralizado de los organismos que juzgara las respuestas en todo Chile.

APORTE DE HUNGRIA EN EDUCACION TECNICA

Un contrato de Crédito por valor de dos millones de dólares entre el Ministerio de Educación y la Empresa de Comercio Exterior METRIMPEX de Hungría, fue firmado ayer en el gabinete del Ministro Tapia.

triales, Consolidados y Exportados de nuestro país.

El crédito concedido es a largo plazo con el dos y medio por ciento de interés, y otras condiciones igualmente ventajosas.

Estuvieron presentes en la firma del Convenio el Ministro de Educación, Jorge Tapia Valdés; el Embajador de la República de Hungría, Laszlo Parczal; el Consejero Comercial de esa Embajada, Peter Sugar; el Jefe de Créditos Externos del MINEDUC, Nicolás Ruiz; el Jefe de la Oficina Técnica Internacional, Enrique Becerra y otros altos funcionarios del Ministerio de Educación y de la Embajada de Hungría.

DEFUNCION

Ha dejado de existir nuestro querido hijo hermano y colega don

DAVID HERNANDEZ LOPEZ
 (Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (por Recoleta) y se cerrará en su casa habitación, ubicada en Villa Lo Ancha, Manzana 10, Casa 16, a las 15 horas.

Por medio del Contrato se suministrarán instrumentos electrónicos, equipo de mecánica automotriz y de mecánica en general para las Escuelas Indus-

Así quieren paralizar Chuquicamata:

CON AMENAZAS, PRESIONES Y MENTIRAS QUIEREN ATERRORIZAR A TRABAJADORES

Algunos dirigentes amenazan con expulsar o tomar medidas con los que acudan a sus labores.

CHUQUICAMATA. (POR MARCOS BOROSKY, Enviado Especial) — La Unidad Popular se constituyó en la primera mayoría en las elecciones del Colegio Médico de este mineral, comicios que finalizaron en la tarde del lunes.

Los médicos de la izquierda formarán, a raíz de ello, la Directiva del Colegio de la orden. De acuerdo con los antecedentes entregados en esferas oficiales, los resultados son los siguientes. Doctor Fernando Quijón, por el Partido Comunista, 9 votos, doctor Tulio Acevedo, por el Partido Socialista, 9 votos, doctor Oscar López, independiente, 7 votos. Por su parte, la oposición obtuvo los siguientes resultados: el representante del sector freista de la Democracia Cristiana, sólo seis votos y un independiente derechista, apenas un voto. Como en este caso, los Partidos Comunista y Socialista obtuvieron un empate, con 9 votos, cada uno se debe definir entre ellos el profesional que ocupará la presidencia y otro que ocupará la Secretaría General. De tal modo, la izquierda obtuvo un total de 25 sufragios, contra 8 de la oposición, éstos dos últimos quedan en calidad de suplentes.

REINTEGRO

Entre tanto, en la mañana de ayer, en el primer turno se reintegraron a trabajar en la planta de ácido sulfúrico los empleados que permanecían paralizados. Allí, de un total de 12 personas, laboraban sólo cuatro. Hoy se reintegraron los ocho restantes en forma conjunta. Según se informó, los empleados se pusieron en contacto con los dirigentes de los obreros y luego adoptaron la decisión de reintegrarse a sus funciones por considerar que habían sido arrastrados a un movimiento político sin ningún futuro.

LLAMADO DE SILBERMAN

Por otra parte, el gerente de Cobrechqui, David Silberman, a través de una carta, se dirige a cada uno de los empleados que continúan paralizados, haciendo un llamado para que vuelvan al trabajo.

"Usted—dice Silberman— en la carta enviada por separado a cada uno de los empleados paralizados, ha hecho abandono de su trabajo, sin haber asamblea o votación sindical que haya acordado tal actitud. Este hecho ha sido puesto en conocimiento de la Inspección del Trabajo. Usted podrá comprobar que ese paro, felizmente fracasado, obedece a una instrucción de orden político, para hacer paralizar Chuquicamata como sea. Esto lo necesitan como requisito previo para desencadenar el paro de los camioneros, de los profesionales, del comercio, para desencadenar un enfrentamiento civil y derrocar el Gobierno".

Silberman añade que de tener éxito tales intentos, muchos males caerían sobre el país y Chuqui se vería grandemente afectado como

fuente de trabajo. Añade que para evitar esto la empresa ha cancelado los contratos de trabajos de algunos elementos que han desarrollado una actividad delictual, subversiva, y antipatriótica, tratando de dividir a los trabajadores, amenazándolos y presionándolos "Pertenecen a organizaciones terroristas—dice— de ultraderecha que les han ordenado parar Chuqui en combinación con sus planes de derrocar un Gobierno legítimamente constituido".

"La empresa—añade— seguirá cancelando los contratos de trabajo de estos elementos en la medida que los haya identificado". A través de la carta se hace un llamado para volver al trabajo, señalando que la empresa se ha demostrado por resolver los problemas de los trabajadores. "La empresa—agrega Silberman— garantiza la libertad de trabajo, la protección del trabajador y el mantenimiento de todas sus conquistas y derechos. Es falso, totalmente falso, que parte de la directiva del Sindicato Profesional pueda expulsar o tomar medidas con los empleados que acudan normalmente a sus labores. No debe tener Ud. ningún temor a ese respecto", junto a la carta se adjuntan dos hojas con datos estadísticos, acerca del personal que labora normalmente y la producción, lo que demuestra el fracaso estrepitoso del movimiento político.

LA PARTICIPACION

Entretanto, en la mañana de ayer, el Comité promotor de Participación entregó una declaración, en la que se refiere a la asamblea del día 11 de junio por un sector de empleados. En esa oportunidad se cuestionó el seminario de participación objetando las labores del Comité promotor.

"Ni la participación ni su Comité Promotor—señala el primer punto del documento— es tema que tenga relación con el conflicto que existe en este momento en Chuquicamata". Más adelante señalan que cuestionar la participación es un atentado contra toda la clase trabajadora sin excepción y de hecho los que proponen desconocer el seminario y la labor del Comité Promotor, están cuestionando la participación.

LA PRODUCCION

En un breve diálogo con periodistas, un vocero de Cobrechqui señalan que la producción se encuentra en sus niveles normales y que se puede observar en el día de hoy, un nuevo resquebrajamiento entre el movimiento político que mantienen algunos empleados. El porcentaje que entregamos en nuestra última información ha aumentado en forma considerable.

"La Nación" tuvo oportunidad de conversar hoy con la madre de un menor, quien fue engañado por los fascistas de Patria y Libertad e inducido a integrar sus filas. La mujer, cuyo nombre omitimos, manifestó que había enviado a su hijo a Santiago, puesto que el muchacho no comprendía la dimensión de sus actividades.

Asimismo, la madre del menor comienza a ser víctima del asedio psicológico por los fascistas. Mayores informes en un reportaje especial.



El Ministro Roberto Cuéllar se dirige a los trabajadores del Terminal Pesquero. Positivo acuerdo para disminuir la especulación.

En el Terminal Pesquero: MINORISTAS CONTROLARAN A MAYORISTAS

Más de 250 comerciantes minoristas en pescado, que integran el Comité de Unidad Popular, se pusieron a las órdenes del Ministro de Tierras, Roberto Cuéllar, para colaborar en la campaña contra la especulación que el Secretario de Estado lleva a cabo en todos los niveles del aprovisionamiento de productos del mar.

Este apoyo se materializó durante el homenaje que estos comerciantes de izquierda ofrecieron al Ministro el domingo último, en el Terminal Pesquero, ocasión que culminó en diversos acuerdos que el personalero del puerto y los minoristas cumplirán a cabo rápidamente.

Entre los acuerdos, los comerciantes minoristas se comprometen a vender a precios a los "termiteros" y a los mayoristas, para adquirir a precios bajos y vender en las mismas condiciones al público.

Informarán a DIRINCO o a las autoridades del Ministerio para que los comerciantes que infrinjan las disposiciones legales, sean sancionados. Asimismo, los Poderes de Compra entregarán Guías de Libre Tránsito que serán extendidas en la playa y serán recibidas en los Terminales Pesqueros. Sin dicho requisito, el producto no podrá expendirse. Así se evita que el proceso de alza de precios se inicie en la playa misma.

Segundo punto el Gobierno, conforme a su política de Participación de los Trabajadores, llegará a la dirección de Terminales Pesqueros, vale decir, de la cadena de distribución de alimentos marinos, a comerciantes artesanales, minoristas y personal de Terminales.

Estos Terminales serán completamente reorganizados para adaptarlos a la actual etapa de producción y distribución de productos del mar. Asimismo, se ejercerá una estricta vigilancia para que determinados sectores de detallistas especulen en los puestos de pesca. Finalmente, en los

El Comité de Unidad Popular, integrado por sectores políticos que actúan dentro y fuera de los organismos de Gobierno, dispone, en estos momentos, de más de 600 comerciantes detallistas inscritos, lo que equivale a la mitad de las personas dedicadas a este negocio, razón que impone la idea de que su total unidad con los organismos del Estado, solamente podrá llevar beneficios al consumidor.

20

Entero E° 2.000
Vigésimo E° 100

Polla

BENEFICIARIO:
SERVICIO NACIONAL
DE SALUD

En pocas horas más su destino puede cambiar,
con 2 Gordos y 2 Terminaciones

17 DE JUNIO

En lo que afecta a la Reforma Agraria:

Gobierno estudia veto a Reforma Constitucional

EN FORMA INMEDIATA el Gobierno estudiará el veto a la Reforma Constitucional aprobada por la mayoría opositora del Congreso Nacional y que dicen especial relación con las disposiciones legales que rigen el proceso de reforma agraria. Así lo dio a conocer el Ministro de Agricultura Pedro Hidalgo, quien señaló que "estas normas persiguen sólo frenar las transformaciones socioeconómicas del agro chileno, y por lo tanto implican un retroceso respecto de las disposiciones vigentes".

"Con ello, dijo el Secretario de Estado, se pretende constituir la mejor defensa del latifundio y un ataque directo a los intereses de los campesinos".

ESTRUCTURA AGRARIA

En una detallada explicación Hidalgo indicó que la estructura agraria de nuestro país obedece al complejo del latifundio y minifundio. En cuanto a las

asignaciones de tierras a título individual a los campesinos, significa, según manifestó el Ministro, subdividir los predios para constituir minifundios y hacer imposible todo tipo de programación del plan de siem-

bras y van dirigidos, por lo tanto, a defender el interés de los terratenientes.

"En cuanto a la asignación de las tierras al cabo de dos años, se pretende con ello impedir la posibilidad que el campesino pueda desarrollar su trabajo. La estructura del asentamiento es de tipo pirámide, arriba están los socios asentados, y hacia abajo, en escala descendente, los no asentados, los contratados permanentes, los contratados temporales y finalmente los afuerinos, según el proyecto de Rafael Moreno sólo quedan los socios asentados y el resto afuera".

Contra esto el Gobierno está aplicando el sistema de la instauración de Centros de Reforma Agraria con el objeto de hacer más democrática la estructura de los asentamientos y donde todos los trabajadores tienen participación.

INEXPROPIABILIDAD

Pedro Hidalgo agregó que sobre la inexpropiabilidad total de los predios de menos de 40 hectáreas de riego básico y la reserva de las 40 hectáreas de riego básico, ello deriva en que cualquier propietario puede darse el lujo de abandonarlos sin que el Gobierno ni los campesinos puedan tomar medida alguna en su contra, así también se ampara a los medianos y pequeños agricultores.

Asimismo la reserva de estas hectáreas también paraliza el proceso de Reforma Agraria, el propietario se asegura la mejor

parte del predio, incluso donde están instalados los galpones, bodegas e infraestructura en general, y los campesinos obtendrían las peores partes, las tierras desnudas y les faltaría material para lograr una producción más o menos aceptable.

Explicó que en el estudio que el Gobierno habrá conversaciones con el sector campesino, ya que las organizaciones campesinas se oponen a la inexpropiabilidad de los predios de menos de 40 hectáreas de riego básico.

ALIMENTOS

Por otra parte Hidalgo mani-

festó, ante una comisión de siembras de invierno de trabajo atrasadas en un 20 por ciento, problemas de transporte a tierra y otros fertilizantes.

"Hay que trasladar mil toneladas de abono al campo, y 130 mil toneladas de siembras de primavera".

"Desmintió al ministro que hubiera una posible alternativa para el campo, "con la producción que y las importaciones que los campesinos están pagando a la alimentación".



El Ministro de Agricultura, Pedro Hidalgo, explica alcances de la Reforma Constitucional.

UN AÑO DE LA INTERVENCION CELEBRACION PERSONAL DE FENSA

SIGUEN CELEBRANDO el primer aniversario con la industria intervenida los trabajadores de FENSA. El programa consulta una serie de actividades deportivas y culturales de los personales de esta empresa.

Para mañana, los interventores, Andrés Varela y Jorge Chadwick, acompañados de los dirigentes del Sindicato Único y los comités de producción, ofrecerán una conferencia de prensa en la que entregarán un verdadero balance de lo realizado en el primer año en que la industria fue administrada por sus propios trabajadores.

También se refirieron a la decisión de la Corte de Apelaciones de Santiago, levantando las medidas precautorias decretadas en favor de los antiguos propietarios por el Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía, en noviembre del año pasado.

Estas medidas implicaban una serie de prohibiciones a la gestión directiva de FENSA, la que se tradujo en trabajos y dificultades para el cumplimiento de las metas productivas. Entre junio y noviembre de 1972, cuando la industria no estaba afectada a dichas medidas, la producción de FENSA intervinida alcanzó a 644,7 artefactos promedio por día trabajado. Esta cifra es superior en un 20 por ciento a la producción existente antes de la intervención. Sin embargo, entre diciembre de 1972 y mayo del presente año, con la implantación de las mencionadas precautorias, la producción sólo llegó a 526

artefactos promedio que implica una baja de 18 por ciento.

La última cifra obtenida esencial a las probabilidades para la actuación de los trabajadores en cuentas corrientes, modificación de los precios de producción, el control del personal, así como, al impedirles celebrar actos o contratos que impliquen beneficios o disposiciones de FENSA.

Pese a todo esto, los trabajadores de FENSA lograron importantes avances en la política salarial mediante el establecimiento de un convenio que vincula el salario a la producción y la productividad. A esto hay que agregar importantes beneficios que los trabajadores lograron como culturales y deportivos.

En FENSA actualmente los trabajadores participan directamente en la administración de la industria a través de los comités de producción y organismos coordinados.

Es por todas estas razones que se ha dado especial relevancia a la celebración de este aniversario cuyos actos culminarán el sábado con la realización del almuerzo a la que se invita especialmente a los señores Orlando Millas, de Economía, Luis Figueroa, de Trabajo, y Sergio Bitar, de Minería.

SIEMBRE CEREALES PARA CHILE!

...Y COSECHE ADEMAS UNA CAMIONETA...!

A LOS SEÑORES AGRICULTORES
COOPERATIVAS DE AGRICULTORES
COOPERATIVAS DE CAMPESINOS
ASENTAMIENTOS
CENTROS DE REFORMA AGRARIA
PRODUCTORES DE SEMILLA

LA EMPRESA DE COMERCIO AGRICOLA ESTA TRAMITANDO LA IMPORTACION DE 3.500 CAMIONETAS DE 1.000 KILOS PARA SER ENTREGADAS A LOS PRODUCTORES DE GRANOS DE LAS PROXIMAS SIEMBRAS.

COSECHE 2.000 ó 4.000 QUINTALES Y ECA LE VENDERÁ SU CAMIONETA A.

PRECIO DE COSTO MUY INFERIOR AL PRECIO COMERCIAL.

PROXIMAMENTE SOLICITE FOLLETO Y ANTECEDENTES EN CUALQUIER OFICINA ZONAL DE ECA



EXSTITUIDO MEDINA DE LA ZONAL "EL TENIENTE"

Mayoría de los dirigentes sindicales se aburríó de aceptar el movimiento político que encabeza y las maniobras anti-trabajadores que realiza con el mini-paro en el mineral.

EN MACHALI se terminó la paciencia de los dirigentes sindicales de aceptar la huelga para con el presidente de la Zonal, Guillermo Medina. cabeza visible del movimiento que se adhiere a algunos empleados que no se adhieren a la destitución de Medina; así como la de Julio... acordaron en ese balneario los dirigentes que no se adherían a lo que hace el juego a la oposición reaccionaria, manteniendo un paro injusto que sólo persigue perjudicar la economía del movimiento. Posteriormente los 24 dirigentes que no adhiere al Gobierno. Posteriormente los 24 dirigentes que no adhiere al Gobierno. Posteriormente los 24 dirigentes que no adhiere al Gobierno. Posteriormente los 24 dirigentes que no adhiere al Gobierno.

A la reunión no asistieron los veinte dirigentes de la minoría, pero la mayoría estaba en condiciones de tomar la medida de destituir a Medina, que fue lo que finalmente se hizo, haciéndose extensiva a Julio Gálvez, otro dirigente de la Zonal.

También en esta ocasión se procedió a designar la nueva directiva de la Zonal El Teniente, la que quedó formada de la siguiente manera: Presidente. Armando Garrido; secretario, Luis Arredondo; tesorero, Víctor Liberona; directores, Orlando Moraga y Carlos Robles

CONCENTRACION

A las 16 horas de ayer se efectuó una concentración de apoyo a los trabajadores que se encontraban laborando en el mineral. El acto fue organizado por la CUT provincial, la que ordenó paralizar las labores a partir del mediodía, lo que se cumplió en forma total. El acto además se hizo en apoyo de los Ministros acusados por la oposición y para repudiar la guerra civil que impulsan elementos reaccionarios en el país.

técnica, abastecimiento, política salarial y de participación.

Informaron además que se propiciará que la Junta de Adelanto de Arica provea los fondos para la creación de un Centro Tecnológico Electrónico, iniciativa que ya fue aceptada y que impulsará el desarrollo regional.

Finalmente destacaron el programa de participación de los trabajadores, coordinado con la CUT Nacional, los interventores y el Comité Sectorial.

CABILDO ABIERTO

Los dirigentes informaron que

el viernes próximo se realizará en Arica un Cabildo Abierto, con participación de todos los sectores laborales, que alcanzan a 25 000 personas entre ferroviarios, marítimos, portuarios, automotrices, pesqueros y de la construcción, para denunciar a los sectores reaccionarios que tratan de sabotear las medidas del Gobierno y hablan del fantasma de la cesantía.

También se analizará la acción negativa de los registros médicos, en contubernio con los prefectores judiciales y los comerciantes del mercado negro, como Bolocco y Mallafe.



SUPLEMENTEROS PROTESTAN POR ATENTADOS A KIOSCOS

UNA DECLARACION contra los vándalos que están destruyendo los kioscos de diarios, publica ayer la Directiva del Sindicato General de Suplementeros.

Esta directiva hace publico su repudio más enérgico a los actos vandálicos de la pijeiría fascista, que está atentando a diario en contra de un gremio modesto y sacrificado que sin escatimar esfuerzos sirve al público.

Señalaron los dirigentes que durante la semana pasada fueron incendiados varios kioscos en Quinta Normal, en el Barrio Alto e incluso en la ciudad de Rancagua. "Ahora—agrega— han destruido con bombas el kiosco del joven suplementero Miguel Ángel López, en Principe de Gales con Ramón Laval, dejándolo prácticamente en la miseria."

La directiva hizo un llamado a mantenerse alerta, ya que si ayer fueron los atentados contra "nuestra compañera Mireya Balcázar, contra nuestro propio local sindical, al que le destruyeron los vidrios, ahora se ensañan con otros dirigentes."

También la directiva hizo un llamado a no vender pasquines fascistas "en los que se atenta contra la convivencia pacífica entre chilenos, que quieren impedir los cambios que Chile necesita para el progreso y bienestar de todos nosotros, los que somos pueblo".

Finaliza el comunicado señalando: "Tomemos resoluciones dignas ahora, para que unidos a la CUT, a nuestro Gobierno, paremos esta escalada de la reacción."

SEAN SOLUCION PARA ELECTRONICAS DE ARICA

CON NUEVOS planteamientos se lograron una solución a la industria electrónica aricaína. En esta semana a esa localidad nomina los dirigentes de la CUT de Arica, Pedro Pavic, Oscar Ordoñez y Julio Cámara Cornejo.

En los últimos días ellos han estado sosteniendo conversaciones con los representantes del Comité Sectorial Electrónico en Santiago, con excelentes resultados. Nuestros planteamientos de solución a los proble-

mas creados a la industria electrónica, que afectan a 3.500 trabajadores de once industrias intervinidas, encontraron amplia acogida y podemos afirmar que los planes que el Comité tiene son mejores de los que nosotros creíamos", señalaron los dirigentes nortinos.

Agregaron que en cuanto a esa planificación, se irá a la creación de un Subcomité Regional Electrónico en Arica, para coordinar la manera de operar de las industrias, en sus aspectos de asesoria

LA OPINION PUBLICA

LO QUE NO SE HA DICHO DE LA HUELGA DEL HOSPITAL SALVADOR

En las últimas dos semanas un grupo importante de trabajadores de Santiago se ha visto privado de Atención médica.

La mayoría de los médicos y demás profesionales del Hospital del Salvador determinaron mantener un paro cuyas causas han sido expuestas por diversos medios de comunicación. Se han referido a él el Consejo Regional Santiago del Colegio Médico de Chile, que incluso ordenó un paro regional por 48 horas el Colegio de Dentistas de Chile y el Capítulo Médico del Hospital del Salvador. En todas las versiones hasta hoy conocidas, parciales, se han deslizado cuando errores, erratas y tergiversaciones. Por estos motivos nos vemos en la obligación de entregar a la opinión pública y a los trabajadores de la salud, los verdaderos antecedentes que aclaran las versiones señaladas y respaldan las acciones de las autoridades de salud.

Las informaciones promovidas por los huelguistas nada dicen de la campaña de prensa orquestada por los días de oposición desde 15 días antes que se produjera el conflicto, orientada a crear un clima de intranquilidad y violencia en el Hospital del Salvador. Invitamos a la opinión pública a revisar los días de oposición de esos días.

La situación que hoy vive el Hospital señalado es el resultado de esa campaña. Ahora se pretexto su origen en la decisión de las autoridades de salud en el sentido de designar a un nuevo jefe de la Oficina de Personal y a un nuevo jefe del Programa Odontológico del Área.

El día 29 de mayo pasado se produjeron lamentables incidentes en el interior del establecimiento asistencial, lo que preocupó del problema. De inmediato la V Zona de Salud se sumó administrativamente para establecer las responsabilidades humanas a que hubiera lugar.

Sin perjuicio de ello la Dirección General ordenó una investigación sumaria complementaria de la anterior.

Además, el Director de la V Zona de Salud planteó la creación de una Comisión con participación de todas las partes interesadas a resolver todos estos problemas a través del diálogo. Las dificultades que esta Comisión ha tenido en su conformación han sido determinadas por una de sus partes, la cual, por razones que no respetamos.

A pesar de que claramente tales dificultades no son imputables a la autoridad, se ha pretendido utilizar estos hechos como un argumento más para continuar la huelga. Lo rechazamos enérgicamente como un argumento artificial y fal-

Frente a este estado de cosas, el Director General de Salud tiene el deber de puntualizar lo siguiente:

- 1.- Es facultad privativa de la Dirección General la encomendación de funciones de Jefatura en las Oficinas de Personal de Hospitales, Areas, o Zonas, En el actual régimen de Personal, tales funciones no existen como cargos. Por lo tanto, por tratarse de funciones encomendadas no están adscritas a cargo alguno. Es, entonces, equivocado e mal intencionado tratar de configurar en estos casos un atropello a la carrera funcional.

- 2.- Tampoco constituye, como majaderamente se ha señalado, una medida no utilizada con anterioridad. Para citar solo un ejemplo, por resolución N° 637 del 10 de febrero de 1970, el Director General de la época, el Dr. Patricio Silva Garín, actual consejero General del Colegio Médico de Chile, nombró en ese solo acto 34 Jefes de Oficinas de Personal. 21 de ellos en establecimientos de la V Zona, entre los que se incluía a la Srta. Aída Henríquez, del Hospital del Salvador.

- 3.- Dando cumplimiento a una sana política de administración y perfeccionamiento tendiente a mejorar y elevar el nivel de preparación de los mandos medios, el Sub-Departamento de Personal ha promovido y realizado diversos cursos para distintos niveles. En mayo de 1972, la Sección de Adiestramiento dio comienzo a uno de larga duración, cuyo propósito era preparar Jefes de Oficina de Personal de Areas.

- 4.- Al finalizar el curso en mayo pasado y después de un año de preparación, lo aprobaron 45 personas, que en la actualidad están siendo designados, como Jefe de Personal en las distintas Areas del país. Una de estas resoluciones es la que, supuestamente, ha creado el conflicto, lo que nos preocupa. Cabe destacar que a estos cursos podían postular libremente cualquier Oficiales de Personal así lo deseaban.

- 5.- En lo que se refiere a la designación del Dr. Rogelio Parra, como Jefe del Programa Odontológico del Área, su nominación constituye una facultad privativa de la autoridad en Salud. En efecto, el inciso 2 del artículo 8° del Reglamento sobre Programas de Salud, contenidos en el Decreto 719 del 31 de enero de 1969, señala textualmente: "será Jefe de Programa el funcionario a quien, sin perjuicio de sus labores habituales, le sea asignada esa calidad por el Jefe del Departamento Técnico, a propuesta del Director del Hospital base respectivo".

No podría ser de otra manera ya que se trata de una función esencialmente transitoria cuyos alcances están regidos y determinados por la naturaleza y extensión del Programa de que se trata. En cambio el cargo de Jefe de Servicio está

determinado en su descripción en la planta permanente de la Institución y, conforme a las disposiciones de la ley N° 15 076, debe proveerse previo llamado a concurso.

A pesar de que estos hechos deben y son suficientemente conocidos, el Colegio de Dentistas de Chile ha señalado que la designación del Dr. Parra constituye un atropello a la carrera funcional del Dr. Alfredo Melo, Jefe del Servicio de Odontología del Hospital del Salvador, habiéndose llegado a afirmar incluso que la Jefatura de Programa le correspondería por derecho propio.

Por añadidura podemos señalar que tampoco esta es una nueva modalidad instaurada por la actual administración. Podemos citar a modo de ejemplo, que el Dr. Oscar Meneses, actual Presidente del Consejo General del Colegio de Dentistas de Chile, desempeña la función de Jefe del Programa Odontológico del Área Sur Oriente de Santiago, sin haber sido jamás Jefe del Servicio de Odontología del Hospital base de esa Área.

Este problema ha sido tomado por el Consejo General de ese Colegio Profesional, organismo que se encuentra en conversaciones con esta Dirección General desde el viernes pasado, en términos tales que permiten la posibilidad de una solución armónica.

- 4.- De los hechos expuestos resulta claro que en las diversas publicaciones e inserciones que comentamos se han formulado informaciones parciales y cuando menos inexactas. Los dirigentes no han explicado el contenido de innumerables conversaciones que han mantenido con las autoridades de salud, lo que claramente significa ocultar información a las bases y a la opinión pública. Se ha pretendido tergiversar y con ello cuestionar el alcance de las atribuciones que la ley y los reglamentos colocan en manos de la autoridad legitimamente constituida. La Contraloría General de la República ha instruido a esta superioridad en el sentido que los días de "paro de brazos caídos" deberán ser descontados.

El Director General de Salud debe puntualizar finalmente que tiene el derecho y la obligación de hacer uso de tales atribuciones para garantizar la protección y el cuidado de la salud de la población y que toda forma de diálogo y avenimiento, a la que este Servicio está siempre abierto, tiene como base el respeto restringido de sus facultades.

DR. SERGIO INFANTE ROLDAN DIRECTOR GENERAL DE SALUD

A LA MUJER CHILENA POR LA PATRIA Y CONTRA LA GUERRA CIVIL

A construir el Chile de mañana, más justo, más libre, más próspero. A defender lo que con tanto coraje, paciencia y amor se ha construido.

El siguiente es el llamamiento leído en la multitudinaria concentración realizada ayer mediante la cual las mujeres repudiaron todas las maniobras destinadas a sembrar el caos en nuestro país.

Nos hemos reunido en esta extraordinaria marcha miles y miles de mujeres que están expresando su determinación de rechazar en forma rotunda cualquier intento de llevar nuestra Patria a la guerra civil.

La mujer dice y dirá siempre "NO A LA GUERRA CIVIL" porque no permitirá jamás que se destruya en un instante lo que con tanto coraje, paciencia y amor ha construido en toda una vida.

Si, estamos pagando nuestra cuota diaria de sacrificio, pero ¿por qué? Porque estamos trabajando por la dignidad de Chile, nacionalizando las minas, entregando las industrias a esos mismos obreros gracias a quienes nos llegan sus productos, entregando la tierra a esos mismos campesinos gracias a quienes nos alimentamos con sus frutos.

Pero, ¿para qué? Para construir el Chile de mañana que deseamos más justo, más libre, más próspero, para continuar con los logros alcanzados, tales como

— La gran disminución de la mortalidad infantil gracias a la cual recuperamos más niños para la Patria

— La gran disminución del analfabetismo que nos permite salir del pantano de la ignorancia y nos abre el camino hacia una participación activa y fructífera

— Las leyes a favor de la mujer tales como La filiación única que suprime la condición del hijo natural ilegítimo, que tanto dolor y humillación causa a seres inocentes, para considerarlo y valorarlo como ser humano integral

— La plena capacidad para la mujer casada que anula su dependencia al hombre y transforma a la pareja en una unión de dos seres adultos;

— La creación de jardines infantiles y salas cunas que incluye el derecho a licencia para la madre trabajadora en caso de enfermedad de su hijo menor de un año;

— El aumento del período de permiso post natal a tres meses gracias al cual TU, madre, tienes la posibilidad de proteger la existencia de tu hijo que recién nace a la vida.

— La integración y reconocimiento de la empleada en los hogares como aporte valioso a la familia y a la sociedad.

Y tantas conquistas más que han de venir.

MUJER, DI NO

Pero ¿quién aumenta injustamente esa cuota diaria de sacrificio que TU, mujer estas dispuesta a entregar? ¿Quién es el destructor que despoja a nuestro país? ¿Quién es el enemigo que atenta contra la Patria? El imperio del dólar y de la guerra que organiza la antipatria.

El antipatriota que ansía ver correr la sangre por nuestra tierra, el que ha puesto un sello de muerte a la vida de sus hermanos. Y en nombre de qué? De sus antiguos privilegios, de sus intereses egoístas, de un pasado de riqueza a obtenida con el sudor y sacrificio del pueblo.

Es también Antipatriota el que acapara, trafica y se enriquece con el mercado negro.

El que saca fuera de nuestras fronteras los productos especiales destinados a todos los chilenos.

El que se deja utilizar en contra de los intereses sagrados de la Patria:

El que siembra odio, violencia y terror

El que dispara, incendia o roba

El antipatriota que busca la guerra civil, una guerra civil que sólo sirve para destruir a las personas, la tierra, el país.

Del odio y de la violencia no puede surgir VIDA. ¿Que porvenir le espera a un hijo huérfano que lleva grabada en su mirada la muerte de sus padres? ¿Qué hogar puede llamarse hogar si el padre que lo fundó es muerto quizás por sus propios familiares? ¿De que victoria podría enorgullecerse aquel que la ha obtenido sacrificando la vida de sus hermanos?

MUJER, DI NO, ¡encansablemente No, porque TU ERES FUENTE DE VIDA Y NO DE MUERTE

Pero, nosotras las mujeres nos preguntamos:

¿Qué podemos hacer, qué podemos aportar?

Hay mucho que hacer, cada minuto, cada hora, cada día

Ante todo tomar conciencia del momento histórico que vivimos, en el que cada una de nosotras puede y tiene que exigirse a sí misma sentido de responsabilidad, de superación, de integridad para merecer el nombre sagrado de hija de la Patria. Alerta, mujer que ese nombre no es mera palabra, es un nombre que se gana y se defiende en la casa, en la calle, en el campo junto al hijo, al hermano, al vecino, al trabajador y sobre todo, frente al antipatriota.

Porque patriota es la mujer que ayuda a clarificar la situación que hoy vivimos, analizando los problemas, buscando las causas, aportan-

do soluciones, exaltando lo bueno, corrigiendo lo malo, la que mira con fe y optimismo el porvenir, defendiendo las conquistas que ya hemos alcanzado y que son los pilares de un futuro de justicia igualdad y unión, la que pide responsabilidad al funcionario que no cumple, al burocrata que tramita al trabajador San Lunes, la que se responsabiliza de las nobles tareas que la Patria requiere hoy, participando y exigiendo una justa distribución del alimento integrándose en los cursos que se realizan periódicamente en favor de la comunidad.

Sí, patriota es la mujer que cumple con su doble tarea de madre y ciudadana. Mujer, tú que trabajas en la producción estás donde estés, que tu meta sea producir aun más para levantar la economía del país.

MUJER tú que estás en el hogar, que tu meta sea lograr que los miembros de tu familia cumplan y aumenten su tarea en la producción.

PRODUCIR, producir para que el país se engrandezca y nazca de su tierra y de su mar los frutos que dé a cada chileno SEGURIDAD, ALEGRIA Y BIENESTAR

No basta con una marcha, esta marcha es sólo un comienzo, un estímulo para seguir adelante con más energía, con más determinación con más valentía, repitiendo a cada instante ese "NO A LA GUERRA CIVIL", que hoy lanzamos al país.

Pero si la mujer esta dispuesta a entregar su cuota de sacrificio y asumir la responsabilidad que le corresponde, tiene el derecho de exigir al Gobierno, que por su parte, ponga todo en marcha para mantener el orden, para salvaguardar la vida de los habitantes, para reprimir con firmeza cualquier acto de violencia, cualquier llamado a la insurrección.

Es una tarea conjunta del hombre, de la mujer, de los jóvenes, de las instituciones legítimas de todos los que anhelan ver una Patria capaz de construir un destino libre y soberano.

MUJER Defiende el derecho de tus hijos a seguir viviendo. DI "NO A LA GUERRA CIVIL"

El futuro de tus hijos y de la Patria esta en tus manos. DI "NO A LA GUERRA CIVIL"

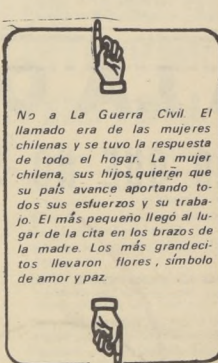
Cualquier sacrificio es poco para evitar una guerra entre hermanos. DI "NO A LA GUERRA CIVIL"

Mujer, tú eres el pilar que sostiene la armonía, la paz y el amor en el hogar y en la Patria. DI "NO A LA GUERRA CIVIL"

Adelante, MUJERES DE CHILE, a defender la Patria con nuestros corazones y nuestro trabajo. Digamos "NO A LA GUERRA CIVIL"

Adelante MUJERES DE CHILE, unidas para la producción, la participación, unidas para derrotar el odio, la destrucción y la muerte. UNA VEZ MAS GRITEMOS

"NO A LA GUERRA CIVIL"



No a La Guerra Civil. El llamado era de las mujeres chilenas y se tuvo la respuesta de todo el hogar. La mujer chilena, sus hijos, quieren que su país avance aportando todos sus esfuerzos y su trabajo. El más pequeño llegó al lugar de la cita en los brazos de la madre. Los más grandecitos llevaron flores, símbolo de amor y paz.



Carmen Guzmán en su trabajo a la antipatria.

INCHES
1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20

Miles de mujeres dijeron no a la violencia:

FE EN EL FUTURO Y EN LOS CAMBIOS SOCIALES

Firme decisión femenina para detener la escalada sediciosa que quiere llevar al país al enfrentamiento.

Concentraciones similares se realizaron en las 12 ciudades más importantes del país.

MILES de mujeres progresistas de todos los estratos sociales realizaron, en la tarde de ayer, en Santiago, una marcha con el objeto de protestar contra la violencia y la guerra civil a la que pretenden arrastrar al país las fuerzas de la oposición reaccionaria.

En otras diez ciudades, las más importantes del país, se efectuaron simultáneamente concentraciones similares, en las que se dio a conocer un documento mediante el cual se repudian las maniobras derechistas en contra del Gobierno Popular y la amenaza de un enfrentamiento cruento y fratricida.

En Santiago, la concentración fue convocada por la Federación Provincial de Centro de Madres, el Departamento Femenino de la Central Unica de Trabajadores y el Frente Patriótico de Mujeres.

Dos columnas que partieron desde la Estación Mapocho y desde la intersección de Avenida Matta con San Diego, convergieron hacia el escenario central, en donde se leyó la proclama en contra de la violencia.

Las calles de la capital vieron desfilar a

estudiantes, obreras y madres de familia, muchas de ellas con sus pequeños hijos en brazos, en un esfuerzo patriótico para dar a conocer que las mujeres están en favor de la construcción de una sociedad socialista y definitivamente en contra de las prácticas violentistas.

Con motes y carteles alusivos demostraron su fe en el futuro de Chile y su incondicional apoyo a las fuerzas populares que están realizando en el país un proceso revolucionario en cambios sociales.

SOLIDARIDAD

A la marcha de las mujeres chilenas, tanto en Santiago como en el resto del país, adhirieron diferentes organizaciones femeninas de distintas naciones, tanto latinoamericanas como europeas.

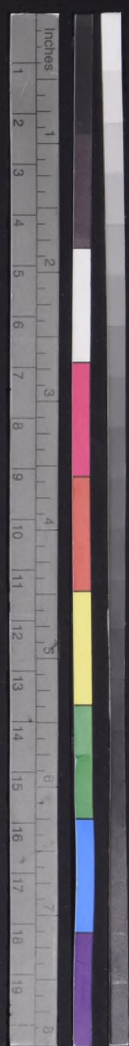
Asimismo, diferentes otras organizaciones femeninas chilenas, no afiliadas ni a la CUT, ni al Frente Patriótico de Mujeres, ni a la Federación de Centros de Madres, tomaron el acuerdo de integrarse a la campaña iniciada en contra del fascismo criollo.



do contra los sediciosos. Dijo no a la Guerra Civil. Junto a ella el pueblo.



La mujer chilena se hizo presente en todas las edades. Junto a ellas la bandera de la Patria, símbolo de lucha ante la acción negativa de los fascistas. Y cuando hablamos de todas las edades, las "lolas" en gran cantidad tuvieron una masiva concurrencia. Ellas dicen No a la Guerra Civil, que los enemigos del pueblo buscan por todos los conductos. Julieta Campusano, eterna luchadora de la clase trabajadora, presente en una de las columnas. Las mujeres escoltan la bandera de la CUT.





Mozo de la víctima:
PRINCIPAL SOSPECHOSO DEL
CRIMEN DE LA ANCIANA

LA BRIGADA DE HOMICIDIOS continúa trabajando arduamente para dar con el paradero de Cecilio Segundo Parra, presunto asesino de la anciana Laura Gajardo Díaz viuda de Lois, encontrada muerta en su domicilio de Cumming 487, el lunes en la tarde.

Julio Rada, prefecto jefe de la BH, señaló que este individuo es el principal sospechoso y que es posible que pronto se produzca su detención. También agregó que se ha seguido todos sus pasos y se comprobó que no llegó a dormir en los últimos días a su domicilio de calle Huérfan, en la población Dávila de San Miguel. "Posiblemente aparecerá en

alguna hospedería u hotel de la capital".

La muerte de la víctima, al parecer, se produjo por un altercado entre la anciana y el asesino, que se desempeñaba como mozo, y en los últimos días había abandonado su puesto, retirando sus pertenencias de la pieza que ocupaba en el inmueble.

Se descartó la posibilidad de crimen pasional, ya que la víctima estaba a punto de casarse con otro señor de su misma edad y también el móvil de robo, porque el asesino no se llevó ninguno de los objetos de valor que se encontraban en el inmueble.



Parte del botín que los delincuentes sustrajeron al joyero de calle Monjitas, a fines del mes de mayo.

¿Preparan su libertad?

UNDURRAGA DECLARADO REO EN LIBRE PLATICA

Abogados de Rafael Undurraga, autor material del crimen de Concepción, presentaron una apelación, que permitiría dejar en libertad al detenido.
Orden de arraigo contra Carlos de la Sotta y María Inés Fuller.

OCHO HORAS Y MEDIA

POR ESPACIO de 35 minutos el magistrado Eleodoro Ortiz interrogó a Rafael Undurraga Cruzat en la tarde de ayer, y posteriormente lo declaró reo en libre plática en la cárcel pública de Concepción.

Eleodoro Ortiz, a la salida de los tribunales, declaró a los periodistas "ya terminé de interrogarlo, ahora habrá que esperar sean detenidas otras dos personas, para las cuales hay orden de aprehensión, pero éstas aún no han sido habidas y están siendo intensamente buscadas".

Posteriormente, refiriéndose a tres personas que también declararon la mañana de ayer en los tribunales, pero cuya identidad se desconoce, señaló que sólo concurrirían para presentar algunos antecedentes, que confirman que el detenido habría estado en el sitio en los momentos que se habrían producido los hechos.

RECURSOS LEGALES

También se informó, desde esta ciudad, que el abogado de Rafael Undurraga, conocido profesional de Patria y Libertad, había apelado contra la resolución del magistrado que declaró reo a Undurraga para lo cual la Corte de Apelaciones deberá pronunciarse por la vía de la apelación.

Si los magistrados de la Corte aceptan este recurso legal, es posible que Undurraga salga en libertad rápidamente.

El día lunes, Rafael Undurraga declaró ante el magistrado Eleodoro Ortiz, en los Tribunales en un auto particular, patente DO 540, de Las Colonias, funcionario de prisiones.

Durante este día lunes, en los lugares adyacentes a los Tribunales de Justicia hubo un gran despliegue policial, incluso los funcionarios de investigación portaban metrallas, que causó gran sorpresa en la ciudad, porque era la primera vez que se observaba una vigilancia estricta.

El exceso de vigilancia se debió, según rumores, a que los elementos se tomarían los Tribunales de Justicia. Medida que no llevó a efecto.

Por otra parte, en Investigaciones, Enrique Villalobos, jefe de esta ciudad, señaló a los periodistas que no se habían registrado otras novedades, solamente calificó como un "embudo" la teoría de algunos diarios de derecha que hace algún tiempo señalaban que el pintor había sido asesinado por Investigaciones y luego llevado al lugar del crimen, donde fue encontrado muerto.

También se informó que el magistrado libraría una orden de arraigo contra Carlos de la Sotta y María Inés Fuller, para impedir que estas personas salgan del país y así asegurar el éxito de las investigaciones.

PREPARAN COARTADAS

Según trascendió en círculos de la ciudad penquista, tres miembros de Patria y Libertad se presentaron durante la tarde de ayer, y fueron voluntariamente ante el magistrado Eleodoro Ortiz, para señalar a Undurraga, en los momentos de ocurrir el asesinato del trabajador, encontraba en otro lugar de la ciudad.

También se informó que el magistrado, al dejar al reo en libre plática, permitiría que los tres individuos de Patria y Libertad, entre ellos Undurraga, preparen las coartadas que podrán dejarlo en libertad, de "polvo y paja".

DETENIDOS DOS INTEGRANTES DE LA BANDA QUE DIRIGE "EL CUYANO"



Oscar Ochoa, Pérez, argentino alias "el cuyano", a la izquierda y Víctor Reyes Hidalgo, alias "el pollo", son buscados por la policía porser autores de numerosos asaltos a mano armada.

Autores de numerosos asaltos y robos que se han cometido en los últimos meses en la capital.

LA POLICIA de Investigaciones detuvo a dos delincuentes peligrosos, autores del asalto y robo con lesiones del joyero Alejandro Santander, de calle Monjitas 879, departamento 495. Hecho ocurrido el día de mayo recién pasado.

Los delincuentes fueron identificados como Hector Herrera Henríquez, de 31 años, con ficha policial de ladrón de motor, y William Zurob Mackennon, 25 años, con ficha de ladrón de autos.

Ambos individuos, junto a dos más, asaltaron al joyero y posteriormente lo agredieron con el arma que portaban, para obligarlo a sacar una fuerte dunde guardaba gran cantidad de joyas que sus delincuentes mandaban a componer.

Desde este lugar, sustrajeron monedas de oro, pulseras, esterlinas, reloj de oro, gargantillas, anillo de diamantes, objetos de valor aproximado de 2 millones y medio de escudos.

Herrera y Zurob, en los momentos de su detención, portaban armas de fuego, un revolver marca española con municiones de ametralladora y una pistola nacional marca "famea".

La policía civil señaló que Herrera es uno de los integrantes de la banda de asaltantes que dirige el argentino Oscar Ochoa Pérez, alias "El Cuyano", integrada además por Víctor Reyes Hidalgo, alias "El Pollo", Miguel Ángel Lillo Cortés. Todos delincuentes peligrosos, autores de casi todos los asaltos que se han cometido en los últimos meses en la capital y del asalto a la casa del embajador de Cuba en nuestro país, Mario García Incháustegui.

Hasta el momento sólo han sido detenidos Herrera y Zurob, el último encargado de la venta de las especies robadas. El resto de la banda está profuga, pero muy pronto serán detenidos por la policía de Investigaciones.



Hector Herrera Henríquez, a la izquierda y William Zurob Mackennon a la derecha, dos de los integrantes de la banda de asaltantes que dirige el argentino Oscar Ochoa Pérez, autores del asalto al joyero Alejandro Santander, de calle Monjitas 879, el 29 de mayo recién pasado.

GANE LA BATALLA DE LA PRODUCCION
Produzca Leche
Use Toros finos inscritos
Asoc Criaderos Ganado Holando de Chile
Agustinas 1070 Fono 83645

MINISTRO ESPINOZA VISITO FUNDACION "NIÑO Y PATRIA"

Un recordo por distintos establecimientos de la "Fundación Niño y Patria", de Carabineros de Chile, hizo en la mañana de ayer el Ministro del Interior, Gerardo Espinoza. El secretario de Estado realizó las visitas acompañado por el General de

Carabineros y Presidente de la Fundación, Rubén Álvarez Oyarzún. Primeramente concurrieron al Hogar N° 1 de Varones, ubi-

cado en Maquinista Escobar esquina Molina, en donde fueron recibidos por una guardia de honor compuesta por una formación de brigadieres de Carabineros. Más adelante visitaron los talleres de electricidad, mecánica, zapatería, escultura, la enfermería y la peluquería, además de salas de clases y dormitorios.

Posteriormente, el Ministro Espinoza y comitiva visitaron la

Comisaría de Menores, ubicada en República 351, para dirigirse luego a la Parcela de la Fundación, en Ochagavía, cerca de San Bernardo.

En este lugar, el Ministro del Interior recorrió las diversas dependencias de este, mostrando vivo interés por la fábrica de conservas que posee la institución y que elabora 6 mil unidades mensuales. Sin embargo, se le comunicó al Ministro que se encuentra en estudio un proyecto para perfeccionar el funciona-

miento de dicho centro productivo — accionado por los propios alumnos — lo que permitirá elevar la producción a 30 mil unidades. Actualmente su elaboran conservas de manzanas, peras, damascos, duraznos, pepinos, cerezas, etc. Las autoridades policiales a cargo de la parcela esperan en un futuro próximo producir pescados y mariscos enlatados.

El Ministro Espinoza almorzó en este lugar para regresar posteriormente a la Moneda.

PREPARAN DIRIGENTES SINDICALES

EN LA UNIVERSIDAD Popular de Magallanes se inició un curso para la formación de dirigentes laborales que les permitirá la obtención del carnet de inscripción del Comité Pantano de Empresa. El curso durará 150 horas e incluye temas como: prevención de riesgos ocupacionales, curso de economía, estudio de leyes y movimientos, un plan de relaciones industriales. La matrícula se atiende en el curso 238, de lunes a vier-

INVENTORES

Con el auspicio de la CUT será inaugurado el próximo sábado el primer Encuentro de Trabajadores Inventores.

El evento se iniciará con una exposición de trabajos surgidos gracias al ingenio e inventiva de los trabajadores. Participan más de 150 exponentes, pertenecientes al área social como pro-

DENUNCIAN IRREGULAR CONVENCION

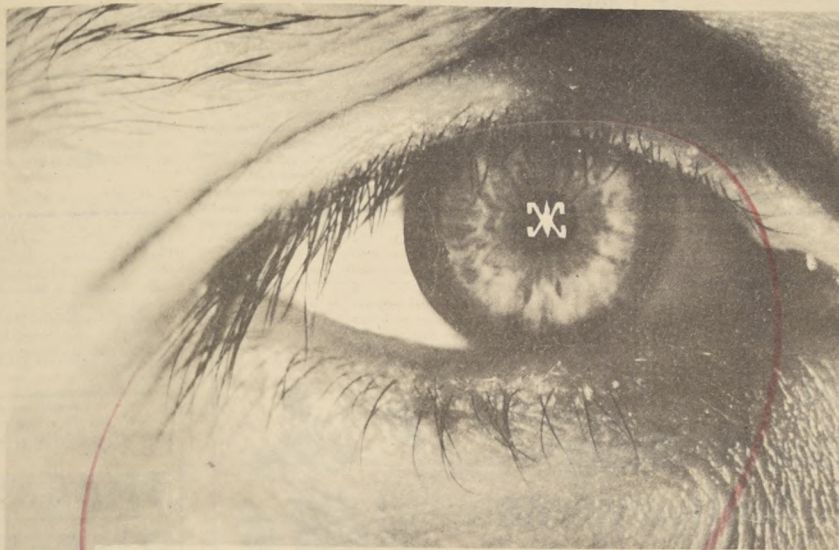
LICEO 14

UNA DENUNCIA en contra de la Unidad Democrática en que se está realizando la convención del Liceo N° 14, de Las Condes, denunciaron anoche a los dirigentes de este establecimiento al CUP de ese establecimiento.

Señalaron que la Unidad Democrática se marginó de este establecimiento debido a que en una reunión se "cocinó" la elección de delegados en los cursos en un ambiente de irregularidad.

Señalaron además que el resultado de la convención fue irregular por el Ejecutivo que es de la Unidad del Partido Nacional. Ahora, agregaron, nos estamos marginando de este torneo, y que no nos dan las facilidades suficientes. Sólo si se cambia el procedimiento de inscripción puede ser en él.

Finalmente denunciaron que en los últimos tiempos se ha hecho una campaña de persecución contra el alumnado y el profesorado perteneciente a la Unidad Democrática y que todo esto se está haciendo por elementos pertenecientes al establecimiento. En el caso de Emilio Rodríguez, que tiene a su cargo el curso de arte anti-



La "Justicia" se ha quitado la Venda

Arrastra a juicio al Ministro Palma por defender el ORDEN INTERNO, y, curiosamente, en pocas horas, los fascistas encuentran un juez que hace buena su actuación contra la ley.

El pueblo ya está cansado de aceptar jueces que siempre dan la razón a los burgueses:

El senador socialista, Carlos Altamirano, habla en un recinto cerrado de la Universidad de Concepción, sobre la Revolución Cubana. Es desaforado y va a la cárcel. *(La Radio Agricultura difunde noticias falsas, llama a la revuelta. Es liberada por la "justicia".)*

Un Ministro de Corte condena a 10 años al obrero Héctor Pino por su fallido intento de matar a su conviviente. *(El mismo Ministro, vota por la libertad incondicional de Carlos de la Sotta, implicado confeso en el asesinato del obrero Tomás Henríquez).*

Otro Ministro de Corte, condena a prisión al diputado socialista, Matías Núñez, por unas declaraciones en Radio "Sargento Aldea", de San Antonio. *(El mismo Ministro, rebaja de 20 a 2 años la pena a Roberto Viaux, organizador del asesinato de general Schneider).*

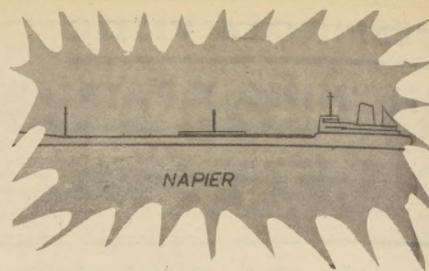
En una investigación de delitos por denuncias contra varios jueces y ministros, en el Norte, el Poder Judicial sólo amonesta a los culpables.



Otro frente contra el Pueblo: ¡La "Justicia" se ha quitado la Venda!

Evitando que el petróleo cayera al mar:

AVIONES FACH BOMBARDEARON BUQUE LIBANES



El petrolero Napier.

AVIONES de combate Hawker Hunter de la FACH con asiento en Puerto Montt, efectuaron ayer un ataque aéreo sobre la cubierta del barco petrolero libanés Napier con el fin de incendiar el combustible.

La medida fue ordenada por el Ministro de Defensa Nacional y el Comando de Combate de la

Fuerza Aérea para evitar que el buque varado el sábado último en las cercanías de la Isla Guambin, en Puerto Montt, rompiera sus estanques y millones de litros de petróleo crudo se esparcieran en su interior y en el mar y llegaran hasta la costa dando muerte a la infinidad de mariscos que abundan en esa zona.

De acuerdo con esto y al bom-

bardear directamente el buque se corría el peligro que éste explotara y el petróleo igualmente surtiera de los estanques y llegara al mar.

A pesar del mal tiempo reinante en la zona, pasado el mediodía de ayer una escuadrilla de aviones de combate del Grupo N° 9 de Puerto Montt efectuó un ataque al buque para después con

cohetes explosivos producir un incendio que haría consumir todo el combustible a bordo y evitar así el peligro antes descrito.

Según las informaciones bastó que uno solo de los elementos se desprendiera y atacara para que el buque fuera alcanzado de lleno y se destruyera su cubierta y se iniciara un gigantesco incendio con el petróleo en su interior de-

mostrando el grado de aislamiento de las operaciones y la efectiva precisión del material de combate de la FACH.

SALVAMENTO

El petrolero libanés varó el día sábado en las cercanías de la Isla Guambin y de inmediato llegó el mensajero de auxilio a la Comandancia en Jefe de la II Zona Naval, la que dispuso que las diferentes unidades de la Armada se dirigieran al lugar para prestar ayuda a la tripulación, al mismo tiempo que se ordenaba al Patrullero Lautaro que tomara rumbo hacia ese lugar.

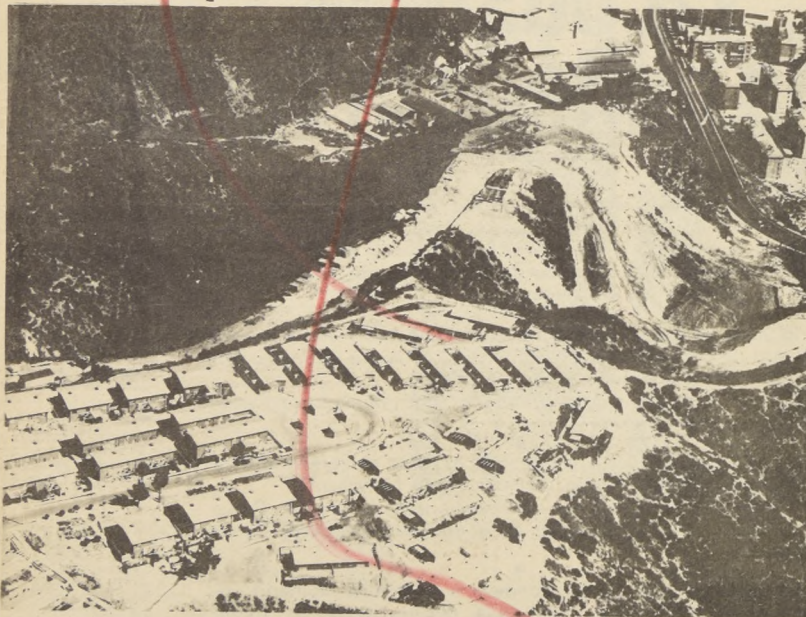
Las condiciones eran pésimas y la lluvia totalmente nublada... que la nave amarrada... tirse en dos en el canal... to la sala de máquinas... inundada y los estanques... ga rotos; la situación... se agravaba a medida... ban los minutos y con... dad mucho mayor de... dian desarrollar los... iban a auxilio.

Cortadas las comunicaciones con el faro más cercano... libanesa quedo en el... to abandono y con... lueces del día domingo... ro Lautaro llegó tras... lio y el aierno. La m... realizo después fue... muy a riesgo por... do a las condiciones... no podía desembarc... lantes y se accion... más que pudo para... las personas de b... a la

El petrolero libanés... construido en Japon... 1957, su tonelaje... 23.690 toneladas y... peso muerto.

Desplega una veint... nudos, lo que equiv... lómetros por hora y... metros de eslora l... tros de manga lanch...

Sabía Ud. que ahora el Sinap impulsa efectivamente el progreso de su provincia?



CONJUNTO HABITACIONAL CANAL CHACAO - VALPARAISO



EL SINAP, bajo la nueva política del Gobierno desarrolla importantes planes habitacionales en todo el país. Estas construcciones permiten un efectivo desarrollo de las provincias y su

directa participación en el progreso social que hoy vive Chile. Este año el SINAP cumplirá su meta en más de 25.000 nuevas viviendas.

Así el SINAP, Sistema Nacional de Ahorros y Préstamos construye para Chile.

45 días de debate nacional: TRABAJADORES DISCUTIRAN EL 'PLAN 74'

MAÑANA será discutido por todo el Gabinete junto con el Presidente Allende el "Marco General y Directivas del Plan Económico 1974", documento que contiene los lineamientos generales que el Gobierno propondrá a los trabajadores, de modo que con la discusión y participación de éstos, se materialice el primer Plan Económico discutido a nivel nacional. Así lo informó ayer el Ministro Director de ODEPLAN Gonzalo Martner, en conferencia de prensa.

Será ésta la primera vez que la clase trabajadora, en las distintas áreas económicas y en las distintas ramas industriales, haga valer su opinión en la formulación de un Plan Económico, cuyos objetivos en el mediano plazo consisten en recuperar y expandir la economía del país.

El proceso de discusión en la base comenzará la próxima semana y se prolongará por espacio de 45 días, hasta fines de julio. Luego, entre agosto y septiembre, se procesará toda la información recogida de las discusiones en la base y se sistematizarán por los trabajadores formuladas por los trabajadores. Con estos materiales, durante septiembre a diciembre, se terminará de reelaborar el Plan 74.

En sus aspectos más sustanciales, las proposiciones para el Plan 74, que será discutido por los trabajadores, son los siguientes: **AGRICULTURA:** concluido casi el proceso de transferencia de la tierra, se promueve un intenso esfuerzo productivo tendiente a proveer de alimentos a la población y materias primas a la industria, sustituyendo importaciones en ambos rubros e incrementando en consecuencia, la capacidad importadora de otros bienes, al liberar recursos...

que antes se empleaba para importar alimentos y productos en el país. **MINERIA DEL COBRE:** mejoramiento e incremento de la explotación de las minas, para expandir la producción y disponer de una mayor cantidad de divisas. El plan de trabajo para el primer año del plan económico se propone un desarrollo de otras ramas mineras. **TRANSPORTE:** reestructuración del transporte internacional, tanto marítimo como aéreo y terrestre, con el fin de responder a las exportaciones y plantearán los nuevos planes de producción. **INDUSTRIA:** organización del sector industrial sobre la base de la mayor disponibilidad de materias primas de origen nacional y de la responsabilidad de la industria en el desarrollo del país. **Reestructuración de sectores:** en orden a mejorar la capacidad productiva y el consumo de los sectores por una mayor capacidad de producción de bienes de consumo popular. **DISTRIBUCION:** control de los precios, mejoramiento de la distribución y comercialización de los productos, en favor de las grandes empresas consumidoras. **INVERSIONES:** aceleración de la reposición y ampliación de equipos en aquellos sectores donde la capacidad productiva ha sido coartada por el acuerdo con las prioridades sociales de todo el país, propiciando la industria relaciones de agro inversiones, que eviten la absorción de la mano de obra disponible.

Colegio de Abogados:

PERSECUCION DESMEDIDA CONTRA PROFESIONALES DE LA U.P.

Al emitir un fallo que nos suspende, el Consejo del Colegio de Abogados se ha dejado arrastrar por la pasión política y es importante destacar que el Colegio no es un partido político; señalaron en conferencia de prensa, los abogados que el Banco Central suspendidos por el solo delito de haber participado en un paro ilegal y sedicioso como el de octubre.

Fiscal del Banco Central Humberto Truqui Schepeler, Fiscal General y los Abogados Jorge Mera y Julio Ahumada, señalaron la sanción de cuatro meses de suspensión por parte del Colegio de Abogados, como parte de la escalada que la Unidad Popular ha desatado contra los profesionales de la Unidad Popular.

Señaló Ahumada, que una vez conocida su respuesta, el Colegio se mostró conforme, sin embargo, lo sancionaron igualmente, dejando de manifestar la intención política de tal decisión.

Señaló Ahumada, que una vez conocida su respuesta, el Colegio se mostró conforme, sin embargo, lo sancionaron igualmente, dejando de manifestar la intención política de tal decisión.

Señaló Ahumada, que una vez conocida su respuesta, el Colegio se mostró conforme, sin embargo, lo sancionaron igualmente, dejando de manifestar la intención política de tal decisión.

Señaló Ahumada, que una vez conocida su respuesta, el Colegio se mostró conforme, sin embargo, lo sancionaron igualmente, dejando de manifestar la intención política de tal decisión.

cionarios de empresas del área social como es el caso de Fensa y Mademsa; defiende al ex Director de Dirinco; patrocinó a la señora del Obrero Ahumada asesinado frente a la sede del Partido Demócrata Cristiano y otros.

Por su parte Julio Ahumada, es abogado de una empresa del Área Social.

Es así como cometiendo el delito de abuso de poder, el que está a un paso del delito de prevaricación, pretenden dejar al Gobierno sin defensa, paralizándolo otros juicios pendientes.



Los abogados Enrique Schepeler, Julio Ahumada y Jorge Mera informaron a la prensa la forma en que actuó el Colegio de Abogados para poder justificar una sanción contra ellos, por no haberse plegado al paro ilegal de octubre.

Elecna. Sustituye importaciones en el área de las comunicaciones.

Fabricará equipos telefónicos.
Suministrará equipos de radio a Industrias, Servicios y Fuerzas Armadas.



elecna
Nueva industria del área social
Miraflores 686 - Of. 501 Stgo.
Planta Barrio Industrial Arica

NEFASTO PRECEDENTE

El abogado, Jorge Mera señaló que el fallo del Colegio no le causaba sorpresa y presentaría el recurso de reposición sólo para dejar en claro que los miembros del Consejo del Colegio de Abogados son incapaces de ceder al poder de la razón.

Agregó que este fallo establece un nefasto precedente, porque "esta resolución del Colegio de Abogados que nos prohíbe trabajar en el Banco Central reviste una gravedad extrema, porque así como ahora se nos prohíbe ejecutar un trabajo lícito, como es el de trabajar en el Banco Central, en el día de mañana, los consejeros reaccionarios pueden prohibirle a los abogados cualquier cosa. Por ejemplo, con el pretexto de que las ideologías marxistas atentan contra el estado de derecho podrían prohibirle a los abogados ser marxistas".

PARAR ACCION DEL GOBIERNO

Finalmente, vale destacar que todos los abogados suspendidos, además de su trabajo en el Banco Central, están trabajando en la defensa de personeros de Gobierno acusados constitucionalmente y llevan otros juicios.

Por ejemplo, Jorge Mera representa a la Familia Schneider, además actúa en contra de Onofre Jarpa, Rafael Otero, y Arturo Frei, por delitos de ofensa contra el Presidente Allende.

Schepeler es quien patrocinó el recurso de queja interpuesto por el Ministro Secretario General de Gobierno en contra de la resolución del Ministro Hernán Cereceda; tiene también pendiente el alegato en defensa de Hernán del Canto, defiende actualmente a varios interventores y fun-

PROXIMA CAMPAÑA DE LA CHATARRA

El Ministro del Interior, Gerardo Barrera, se reunió con los representantes de la Secretaría de la Presidencia, del Siderometalúrgico del Estado y funcionarios del Estado para el estudio del trabajo del ONSEVI, organismo encargado de la recolección de chatarra.

El Sr. Barrera, encargado del Comité Siderometalúrgico del Estado de Corfo, expresó que existe un déficit de chatarra que lleva a que el país necesite para cubrir las necesidades del país. Se estima que esta campaña puede cubrir gran parte de este déficit. Esta es una empresa que está ligada a problemas nacionales y que significa un gran ahorro de divisas para el país. Además, posibilita que los problemas de la economía sean accesibles y sentidos por todo el pueblo, que en una u otra forma participa en la batalla de la producción.

Esta campaña se iniciará el próximo 26 de junio y finalizará a fines de agosto.

Según planes de Alamos:

CHILE JUGARA CON PERU PENSANDO EN LA URSS

Luis Alamos, técnico de la selección chilena, solicitó oficialmente que se agotaran todos los medios posibles para hacer posible la venida de Carlos Reinoso, Pedro Araya, Alberto Quintano y Juan Rodríguez, a reforzar la selección que deberá jugar con Perú, el 5 de Agosto próximo en Montevideo, por las eliminatorias de la Copa Jules Rimet.

Alfredo Asfura, coordinador de la selección, agregó que ayer había conversado con Alamos al respecto con el fin de no caer en improvisaciones y que la idea por el momento era traer esos cuatro jugadores, con los cuales ya se había conversado.

Las conversaciones —agregó— se harán a todo nivel a fin de "amarar" la concurrencia y, si es preciso, los contratos firmados serán oficializados antes las respectivas Asociaciones, para evitar cualquier duda al respecto.

Consultado si Alamos habría descartado la posibilidad de Elias Figueroa, Asfura señaló que Alamos no se había referido a él, pero que tampoco descartaba la posibilidad.

La nómina de seleccionados a entregar al entrenador el día 29 del presente mes y las prácticas se iniciarán el 2 de Julio, en la mañana, en la cancha Juan Pinto Durán. En cuanto a los refuerzos, éstos deberán concentrarse a partir del día 18 de Julio, para jugar contra Argentina por la Copa Carlos Dittborn los días 11 y 18 de Julio, como una parte de la preparación preparatorio con la selección del Rimac. Es posible, asimismo, que se busque otro rival, siempre a nivel de selecciones pero en fecha posterior y en todo caso más débil.

Asfura señaló, por otra parte, que las gestiones ya han comenzado directamente con la intervención del presidente de la Central, Francisco Fluxá, quien se encuentra en México con tal fin. Fluxá emprendió una gira por Europa y aprovechó la escala para entablar las conversaciones.

EL PLAN CON MIRAS A LA URSS

De acuerdo a informaciones proporcionadas en la Central, Chile no sólo mirará el partido con Perú, sino que el trabajo de Alamos será en base a la eliminación y que, por lo tanto, todo se hará teniendo en mente la final del Grupo, con la Unión Soviética.

SESIONA EL SINDICATO

El Sindicato de Jugadores, que preside Mario Moreno, sostendrá el próximo lunes una importante

Araya, Reinoso, Quintano y Juan Rodríguez

Con Argentina, el 11 y 18 de julio.

El Clásico se juega el sábado, y en Santa Laura.



Mario Moreno, por ningún motivo acepto ser dirigente del Sindicato.

reunión en el México. En esta oportunidad, nos señaló Moreno, se deberán elegir los cargos, de los cuales hay dos renunciaciones: la mía y la de Livingstone. Yo —señaló— en ningún caso aceptaré la presidencia ni ningún cargo, pues fui elegido sin mi consentimiento. También se tomarán medidas acerca del Requite de sueldos. Los directores elegidos son Landa, Livingstone, Manuel Rodríguez, Ricardo Contreras y Mario Moreno.

PROXIMA FECHA

Nada menos que con el Clásico entre la Universidad de Chile y Católica se inicia el sábado la disputa de la novena fecha de la primera rueda del fútbol de primera división. El match entre la "UES" se jugará en Santa Laura, a las 15.15 horas. Ocorre que esta pareja reúne menor puntaje que la de Unión Española — Wanderers, quienes jugará en el Nacional, el domingo a las 15.15 horas.

El resto de la programación se cumplirá de la siguiente forma; todos los partidos el domingo y en provincias. Antofagasta con Rangers; Serena con Naval, San

HOMENAJE A LA MEMORIA DE RAUL LAVAL

Como un homenaje al ya desaparecido pionero de la Rama Cadetes del Club Deportes Magallanes, Raúl Laval de la Huerta, (Q. E. P. D.) el Directorio actual de dicha Rama ha querido honrar a tan recordado dirigente, al inaugurar en su Sede Social una Sala Bibliotecaria que en su memoria llevará una Placa recordatoria con su nombre

SALA RAUL LAVAL DE LA HUERTA

"Don Raul", como cariñosamente sus "cabros" lo llamaban, entregó todo su tiempo y experiencia hacia ellos, ya que fue un maestro sin título y un padre espiritual de varias generaciones, logrando varios campeonatos y vice campeonatos y muchos jugadores que hoy brillan en el fútbol profesional, fueron obra exclusivamente suya, ya que el semillero albiceleste ha dado y sigue dando muchos frutos a la instrucción caravelera, gracias a esos esforzados dirigentes Cadetes, que como don Raul Laval luchan anónimamente. También fue el creador de las Colonias Veraniegas.

Felipe con Palestino, Concepción con Unión Calera, Huachipato con O'Higgins y Green Cross con Lota Schwager.

ASCENSO

La cuarta fecha de la primera rueda se jugará así: Iberia con Audax; Independiente con San Luis, Everton recibe a Ovalle, Lister Rossel con Nublense; Colchagua con San Antonio y el martes en Santa Laura: Ferroviarios—Coquimbo Unido y Santiago Morning con Aviación.

COLO COLO

La directiva de Colo Colo, encabezada por su presidente Héctor Gálvez, se reunió en la Asociación Central con los pocos dirigentes que en ese momento están al mando del fútbol profesional chileno, en otras palabras, con el secretario Patricio Vidólosa y acordaron que el campeón chileno debutará en el campeonato oficial el domingo 24 frente a Palestino.

Consultado sobre la transferencia de Carlos Caszelly, manifestó que no había nada concreto y que todo era producto de la especulación.

INFORMACION NO OFICIAL

Patricio Vidólosa aprovechó una de sus salidas al hall para conversar con los periodistas acerca de una información aparecida en un tabloteo capitalino que señalaba que Chile había recusado la terna de jueces aprobada por la FIFA, para el match Chile — Perú, por el hecho de ser uruguayos.

Vidólosa se mostró molesto y la desmintió categóricamente, señalando que era falso y que era lamentable que haya salido de Chile. Jamás haremos eso, informó, por cuanto go tenemos ninguna información en tal sentido ni ningún cable recibido. Ese es un resorte exclusivo de la Fifa, que lo podemos recusar. Además, hasta por razones diplomáticas jamás lo haríamos. Por último, dijo, son dos equipos del Pacífico los que juegan.

GRAFÉ

Gustavo Graef, consultado sobre la posible nómina de seleccionados que serán citados para jugar contra Perú, informó que habían conversado sobre el tema con Luis Alamos, como siempre acontecía, y confirmó los nombres de Reinoso, Araya, Rodríguez y Quintano. Sobre Elias Figueroa manifestó que eran razones técnicas de Luis Alamos, y que a él no le competían esas, una buena pregunta para hacerle, nos dijo finalmente.



ALFREDO ASFURA



Gustavo Graef, por el momento Alamos estimó llamar sólo a cuatro.



PEDRO ARAYA

Juan Rodríguez: "COLO COLO LE HIZO MUCHO BIEN AL FUTBOL CHILENO..."

El ex-defensa internacional de "U", entrevistado por LA NACIÓN, emitió algunos juicios acerca de la selección, del fútbol mexicano y de su actual equipo.

"La excelente campaña que cumplió Colo Colo en la Copa Libertadores le hizo mucho bien al fútbol chileno en general, ya que contribuyó de manera decisiva a mejorar la imagen internacional que nuestro deporte (tiene) en el extranjero". Esta es una de las opiniones que formuló ayer a La Nación, Juan Rodríguez, el ex crack de la "U", que inesperadamente llegó a Santiago hace dos días, acompañado por su señora y por sus dos hijos.

El defensa internacional permanecerá en Chile hasta el 2 de julio, ya que en esa fecha vence el permiso que le concedió su actual club, Deportivo Español de México.

Las razones de su viaje las explica Rodríguez: "vengo exclusivamente a descansar y obviamente a ver a mis familiares, ya que hace cuatro temporadas —dos en la "U" y dos en Español— que no tengo un día de respiro".

Aparte de descansar, ¿no trae alguna otra misión? En cierto sentido sí, ya que mi club me pidió que viera a algún puntero derecho cuya capacidad pudiera convenir al estilo del equipo. Claro que yo no estoy autorizado para contratar a nadie. Solamente me limitaré a dar mi opinión.

Los trámites posteriores los tendrán que convenir el jugador y el club a quien pertenezca y siempre, naturalmente, que las condiciones convengana a Español.

¿Cuál ha sido la campaña de su equipo?

La de este año bastante buena, ya que llegamos a la semifinal del torneo, en cuya fase fuimos eliminados por el León, quien nos ganó por penales, es decir en la última posibilidad de ganar o perder, ya que en los dos partidos anteriores, e incluso en el "alargue", hablamos empatado. Lamentablemente, en la serie de penales yo serví el último y erré... son cosas del fútbol y en realidad me afectó bastante. Sin embargo, la propia hinchada nos alentó, recordando que en la temporada anterior habíamos discutido el descenso.

¿Cómo juega Español?

¿Es un equipo fundamentalmente dinámico, que lucha mucho y que las "corre" todas técnicamente no es muy bueno, no obstante que en el cuadro haya cinco extranjeros, cuya técnica es más que aceptable. Sin embargo la línea de juego de



Juan Rodríguez

equipo es la ya dicho char y marcar.

En este esquema, ¿qué cumple?

Soy uno de los jugadores más precisos con el balón, me gusta marcar y con la ofensiva precisa de llevar juego a la zona del gol. Me gusta atacar un volante de medio bien al volante controlando.

¿Qué impresión le da la selección?

Vimos por TV los partidos con el seleccionador y mi impresión es que la capacidad suficiente para la sub-serie, ya que finalmente Perú no se clasificó, embargo, para el primer Montevideo habría que reforzar algunas líneas.

¿Había algún jugador que vinieran a integrar a la selección?

Creo que no. La selección mexicana empezó mal en julio y a la fecha en el partido con Perú los permisos respectivos clubes no son fáciles de conseguir, más que nosotros, que presionamos. Todo dependió de los dirigentes que que ya deben empezar a los "paillos".

HUELGA REFERIL EN ARGENTINA

BUENOS AIRES (ANSA)— Los arbitros de fútbol resolvieron esta noche iniciar una huelga por tiempo indeterminado, a raíz de las agresiones de que venimos siendo objeto por parte de un reducido grupo de exaltados disfrazados de hinchas de fútbol y ante la pasividad mostrada por las fuerzas que deben resguardar el orden", según informó el Secretario de Prensa de la Asociación Argentina de arbitros, Jorge Sukutian.

Sukutian afirmó a los periodistas que no arbitrarán ningún encuentro hasta que consideren que cuentan con las suficientes garantías en el ejercicio de su labor.

Esto determina que las próximas fechas de los torneos de la Asociación de Fútbol Argentina se vean amenazadas de suspensión si antes del fin de semana no se lograra solución a los reclamos de los jueces.

El último fin de semana recudieron los ataques a los jueces, siendo agredidos varios arbitros, y uno de ellos, el línea Osvaldo Blanco, que actuaba en el encuentro Banfield — los Andes de primera división "B", sufrió serias lesiones que le desfiguraron el rostro.

Con varios ausentes entrenó ayer Magallanes.

La casi totalidad del plantel resultó lesionado luego del partido contra Calera y ello obligó a los técnicos a efectuar una suave práctica en Froilán Roa.

El más afectado es Heriberto Pizarro, jugador que no podrá actuar en la próxima fecha

DE "MALA" MAGALLANES Lesionados Pizarro, Miranda, Astorga y Rivera

El kinesiólogo Ramírez manifestó que se trata de una lesión fuerte golpe en la columna cervical. Los otros lesionados son Miranda, Astorga y Rivera, quienes se informaron que están ya prontos en condiciones de jugar, ya que esta semana sacará el yeso.

TECNICO PAT BURNS ENTREGO

INFORME A LA FEDERACION

comenzará a trabajar con preselecciones de Santiago y Valparaíso

hizo notar la falta de canchas y la falta de comunicaciones entre la Federación y las Asociaciones.

El entrenador norteamericano de basquetbol, Pat Burns, señala la importancia de iniciar a la brevedad posible el trabajo con las selecciones femeninas de Santiago y Valparaíso con los Juegos Panamericanos de 1975. En el informe entregado a la Federación el técnico norteamericano se manifiesta que es indispensable superar la escasez de canchas. Hace notar, además, que algunas de las que existen están en mal estado y que se requiere su arreglo.

Pat Burns pidió un gimnasio exclusivo para sus equipos. Una vez que la Federación le cumpla con esto, comenzará a trabajar. Para ello, su labor él ha elegido a las mejores preseleccionadas de Santiago y Valparaíso porque, "tienen el nivel necesario para aprender rápidamente los fundamentos" del juego y así que comiencen los entrenamientos, el equipo hará un buen trabajo en el sur del país. El entrenador pretende, con estas preselecciones, dar a conocer las bases y fundamentos a los jugadores chilenos. Se irá a Valparaíso, Temuco, Concepción, Antofagasta y Arica.

Resulta interesante dar a conocer algunos puntos del informe. Luego de poco más de dos meses en el país, Pat Burns ha conocido la realidad de nuestro baloncesto. Hace ver entre otros puntos aspectos muy domésticos: la falta de balones, la conveniencia que se mejoren las comunicaciones entre la Federación y las asociaciones, que se acondicionen los gimnasios (calefacción, por ejemplo) o bien que se cambie la temporada a los meses entre septiembre y marzo.

Como deporte a futuro agrega que sería muy positivo que se planificará para que el básquetbol se practique en las escuelas primarias y liceos.

PLAN "PANAM 75".

En reunión de Comisión Técnica se manifestó que el Plan "Panam 75" continúa. Será una excelente colaboración para Pat Burns. Como se sabe, este plan tiene sedes en Valparaíso, Concepción, Santiago, Universidad de Chile y Puente Alto.

TORNEO JUVENIL

Las asociaciones del país han mostrado muy poco interés por

el certamen juvenil femenino cuyas finales estaban programadas para mediados de julio. Al cierre de las inscripciones, lunes en la noche, sólo cuatro asociaciones se habían inscrito. Estas son Valparaíso, Victoria, Los Lagos y San

Antonio. De las otras 41 afiliadas "nada se sabe". Incluso la "U" y la Santiago se han mantenido en silencio.

Debido a la demora en las inscripciones, la final del certamen ha sido postergada al mes de octubre.



Las preselecciones de Santiago y Valparaíso empezarán próximamente a trabajar bajo la dirección de Pat Burns. EN EL GRABADO, la preseleccionada porteña Magali Díaz.

Con premios de "La Tincada":

PROVINCIANOS "BARRIERON"

María Carrere, Diómenes Chandía y Milton Arias se llevaron fuera de la capital los mejores premios.

Muy cierto, los provincianos "barrieron" en LA TINCADA Y para vergüenza de los varones, una dama, María Carrere, ganó el premio gordo de E\$ 5.000.

Dos talquinos le siguieron con 15 puntos. Diómenes (Diomedes) Chandía, carnet 3996360, de Santiago, y Milton Arias Arenas, Carnet 69530, de Coronel.

Es decir, por esta vez los hombres de fuera de la capital tuvieron mejores "Tincadas" y se llevaron los principales premios.

Luis Ramírez Levin, de Renca; Amadeo Luna, de Santiago, y Francisco Gárate Cañete, también de Santiago, fueron los otros nombres que se anotaron como ganadores. Todos pueden venir a LA NACION, mañana, a partir de

las 15 horas a retirar sus premios.

Esta semana tendrán que apuntarle al match ANTOFAGASTA-RANGERS si quieren entrar a tallar frente a los E\$ 5.000. La cosa no es fácil, pero probando nada se pierde.

Los buzones de recepción de "TINCADAS" ya están ubicados

en el Hall de LA NACION. No es necesario que los pongan dentro de un sobre, basta con ubicarlos al descubierto en el buzón correspondiente. No olvidarse, eso sí, del nombre y dirección. Los de provincias, por supuesto que tienen que poner su cartilla en un sobre con el PARTIDO CLAVE anotado en el reverso. Todos los martes daremos los resultados.

INSOLITA MEDIDA DEL AUTOMOVIL CLUB MOVILIZA A LOS TUERCAS

La Federación se quejó, por el castigo a Manfredito Suiter, al Ministro de Defensa Nacional, José To-

Los dirigentes del automovilismo de velocidad, encabezados por su presidente Patricio Tohá, se entrevistaron ayer con el Ministro de Defensa Nacional, José Tohá, con el fin de solicitarle a conocer su pensamiento sobre el Poder Interno que está en manos del Automóvil Club de Chile, y que le costó al expresidente suiter de Cabrería el castigo que le impidió competir en las competencias internacionales.

del Perú, sin haber obtenido, en nuestro país, la licencia internacional de piloto. No obstante, Suiter realizó las gestiones en Touring Club del Perú, la cual accedió a la petición del chileno autorizándolo a participar. Sin embargo, el Automóvil Club de Chile recabó la actuación de Suiter, mediante un cable, provocando esta medida que ha sido unánimemente condenada.

A la entrevista con el Ministro Tohá, asistió también el Director de Deportes del Estado, Subrogante, José Dollenz.



PENSION ASISTENCIAL DE ANCIANIDAD PARA MAYORES DE 65 AÑOS DE EDAD Y CARENTES DE RECURSOS ECONOMICOS

EL SERVICIO DE SEGURO SOCIAL está recibiendo, en todas sus Agencias, inscripciones para optar a la Pensión Asistencial de Ancianidad.

Este beneficio establecido en el art. 245 de la Ley 16.464 del año 1966, lo ha hecho efectivo el actual Gobierno Popular, con la dictación del reglamento respectivo.

A QUIENES FAVORECE

1. Favorece a todas las personas hombres y mujeres mayores de 65 años, carentes de recursos económicos y no afectos a previsión. (No se consideran como recursos económicos, ingresos inferiores al 50% del salario mínimo de la Industria y Comercio).
2. A todo pensionado que reciba una pensión de monto menor al de la pensión asistencial de ancianidad, ya que en tal caso, puede optar por ésta.
3. A los que habiéndose afiliado a cualquier régimen de previsión, no tienen derecho a pensión o jubilación.

OTROS BENEFICIOS

- a) La Pensión de Ancianidad es compatible con la pensión que reciba el cónyuge del o de la solicitante, lo cual permite que si ambos cónyuges reúnen los requisitos de los puntos 1, 2 y 3 pueden los dos acogerse a este beneficio.
- b) Gratuitamente tienen derecho a atención médica y hospitalización por el Servicio Nacional de Salud.

MONTO DE LA PENSION

El monto de la pensión Asistencial de Ancianidad, corresponde a un tercio del salario mínimo de la Industria y Comercio. Actualmente el monto es de E\$ 635 00 mensuales (Para las provincias de Tarapacá es de E\$ 697 00 y las provincias de Chiloé, Aysén, y Magallanes, es de E\$ 769 00).



RAPIDA TRAMITACION

A la Pensión Asistencial de Ancianidad se aplican las disposiciones de la Ley de Agilización Administrativa obra también del actual Gobierno Popular, evitando cálculos o trámites engorrosos. El derecho se establece directamente en cada Agencia Local.

MÁS INFORMACIONES

Más informaciones serán proporcionadas a los interesados en las Agencias del SSS.

ADVERTENCIA: ¡Cuidado con los gestores! El trámite debe hacerlo directamente el interesado.

Los hogares de ancianos, y los casos de impedimento físico, consultar con el agente local.

Informaciones y Difusión SSS

En Congresos:

VALIOSO MATERIAL LE OBSEQUIARON AL BEISBOL

Ricardo Santander, presidente de la Federación Chilena de Béisbol, en conferencia de prensa dio a conocer los detalles de los Congresos de la FIBA y Sudamericano que se realizó reciente en Curazao, al cual asistió junto al delegado Jorge Parada, con el fin de imponerse en detalle del rodaje beisbolístico mundial, con miras a la competencia Panamericana del 75.

Los Congresos... fueron altamente positivos para los países de esta parte del Continente, pues se logró que los desarrollados en este deporte pusieran sus ojos principalmente en Chile, debido a los Juegos Panamericanos, ventajas que se materializaron inmediatamente en costosos regalos de materiales de juego, con los cuales prácticamente el

béisbol nacional ha solucionado sus graves problemas.

Los acuerdos fundamentales fueron patrocinar y ayudar las competencias sudamericanas especialmente Chile, por ser de los Panam 75; intercambios de material de juego; establecimientos de contactos con dirigentes extranjeros y la obtención de valioso material de juego Venezuela, Puerto Rico, Panamá, Cuba, etc., de una forma u otra materializaron su idea obsequiando a nuestro país guantes, pelotas, equipos, material didáctico, becas, para desarrollar este deporte a nivel internacional Santander señaló, por ejemplo, que un solo guante tiene un costo de treinta dólares y que, en general, lo donado viene a satisfacer largamente las necesidades del béisbol chileno.

Wanderers ante la "U";

ATAQUE POCO CLARO Y SERIOS PROBLEMAS EN LA DEFENSA

(Por ARMANDO JORJERA MARQUEZ).— Si nos atenemos a lo que fue capaz de ofrecer Wanderers en los 25 minutos iniciales de su compromiso con Universidad de Chile, parecería totalmente injusta su derrota por el marcador de 2 a 0. No obstante, considerando la actitud reticente al fútbol abierto de la "U" y las indicaciones que tuvo el conjunto de Valparaíso en su retaguardia y la escasa armonía de su ofensiva, agravada más tarde por la desesperación y la inquietud, tendría que tener una explicación en el hecho que el cuadro azul aprovechó las oportunidades, no que se creó, sino que se le presentaron.

Dos fallas increíbles de sus hombres del bloque posterior violentaron la desazón y redunda ron en el contraste. Una pelota trascendente entregada por Alarcón para el rechazo de Villalobos encontró las piernas del puntero universitario, Claudio Gallegos, al resbalar el zaguero central wanderino. Más tarde, una salida en falso del meta Werlinger permitió la habilitación corta de Spedaletti a Barreira, quien libre de obstáculos decretó el tanto definitivo. Todo esto ocurrió en menos de 13 minutos y al completarse los 40 del primer tiempo.

PERDIO LA FE

Desde ese instante, Wanderers perdió la fe y cada vez enfrentó mayores problemas para acercarse al arco de Urzúa. No se repitieron las entradas profundas de Lagreze, Juar Herrera o el "Hallullita" Muñoz. No hubo agrupamiento y el mediocampo de Rojas y Tapia fue cediendo, respirando ya completamente tranquilo Universidad de Chile que en Playa Ancha se aplicó en una mentalidad preferentemente defensiva.

Para Ulises Ramos, el técnico de la "U", el mérito estuvo "en lo que se hizo en el período inicial y porque se ganó afuera. Me parece que los tres encuentros anteriores que habíamos disputado como visitantes, significaron similar número de pérdidas. Lo único que lamentamos, es la lesión de Manuel Rodríguez, justo ahora que estaba casi recuperado. Pienso que se trata decididamente de una dolencia a los meniscos".

CASO SARNARI

¿Y en qué estado están las gestiones para obtener los servicios de Sarnari?

—Tengo entendido que han estado avanzando, pero con dificultad. Personalmente, creo que no vamos a poder obtener a ningún extranjero por el monto en dólares que cualquier jugador foráneo representa en estos instantes. Si tomamos en cuenta además que las primeras figuras del fútbol nacional están agotadas, es fácil deducir que la "U" va a quedar igual.

—No le parece en todo caso a Ud. que sería como un contrasentido el gestionar la vuelta de Sarnari en circunstancias que pudo la "U" retenerlo antes que se fuera?

—Ningún club en Chile estaba en situación de retener a Sarnari. Prueba de ello es que varias instituciones lo trataron. Como las derrotas asustan a los dirigentes, en Universidad de Chile como que ese temor infundado repercutió en la intención de recuperar a Sarnari.

OPINION DE WANDERERS

Refiriéndose a Wanderers, señaló Ramos que "le veo poca claridad en ataque, aunque los problemas que tiene atrás son mucho más serios. Sin embargo, puedo asegurar que tan pronto se concrete una mejor relación en la vanguardia será un adversario muy peligroso".

El puntero derecho de la "U", Claudio Gallegos, quien no está presente con mucha frecuencia en el plantel universitario, pese a su positivismo, manifestó que "cuando Universidad de Chile se aplica las cosas le salen bien. Claro que no sé lo que nos ocurre en Santa Laura (que nuestro rendimiento baja verticalmente)".

Agregó que "Wanderers no tiene mal equipo, pero dentro de la cancha los vi tratándose muy mal y visiblemente desesperados. Con ese ambiente no se puede remontar marcadores".

MALA SUERTE

Washington Urrutia, responsable junto a Hernán Gárate de la preparación de Wanderers precisó que "fueron más expresivos nuestros errores que los de la "U". Y en ello fundamenta la causa de nuestra derrota



HILDE WOLF estará presente en segunda fase preselectiva para jugadoras menores de 25 años.

"MANO DE PIEDRA" DURAN EXPONE SU CORONA MUNDIAL

PANAMA (ANSA).— El campeón mundial de los pesos livianos, el panameño Roberto "Mano de piedra", Durán, expondrá por tercera vez su corona en fecha próxima.

Allegados al citado pugilista manifestaron que Durán estará en condiciones físicas de exponer nuevamente su título, en los primeros días de agosto próximo y que el combate tendrá por escenario el cuadrilátero del gimnasio "Nuevo Panamá".

Sin embargo, no se precisó quién será el challenger, aunque se indicó que Durán está dispuesto a exponer la corona ante cualquiera de los pugilistas que figuran en el ranking mundial.

Durán retuvo la corona el pasado sábado dos de junio derrotando por "knockout" técnico a australiano Héctor Thompson, en el octavo round.

Durante ese combate el titular mundial de los livianos sufrió una ligera lesión en la mano derecha (la de piedra), de la cual está evolucionando satisfactoriamente.

Entre los posibles contrincantes de Durán se citan al escocés Ken Buchanan a quien le arrebatará el título el año pasado

El sábado:

TORNEO PRESELECCIÓN EN EL TENIS DE MESA

En el certamen participaron jugadores que resultaron clasificados en la primera fase y los menores de 25 años. Los varones clasifican cuatro pimonistas y las damas dos.

El próximo sábado se reanuda los torneos de preselección para conformar el grupo de pimonistas que se prepararán para el Torneo Afro-Asiático Latinoamericano de Tenis de Mesa, que se efectuará en Pekín durante fines de agosto. La competencia de este fin de semana está reservada para los jugadores menores de 25 años.

Hasta el momento clasificado...
Valentín Ramos...
Luis Aravena...
Mientras que en...
Avaria, Gladys...
Medina y Lucía...
por clasificar a...
dos damas más.

JUGADORES

Participarán...
González, Juan...
Lazcano, Marco...
Jorge Carrasco...
Rubén Reimberg...
Marcos Guevara...
Reinaldo Véliz...
jugadores se clasificaron...
damas actuarán...
Mariano Delgado...
no, Hilde Wolf...
Orieta Rojas...
nominado sólo...
ocupen los dos...
La preselección...
cia, quedará...
varones y seis...
a los infantiles...
forman un grupo...
los próximos días...
las prácticas...
po. El lugar de...
aún no ha sido...

LABRUNA DT DE RACING

BUENOS AIRES (ANSA).— La Comisión Directiva de Racing designó esta noche a Angel Amadeo Labruna para que se haga cargo de la dirección técnica del plantel profesional de la

el portorriqueño Esteban de Jesús, ante quien "Mano de piedra" sufrió su única derrota en su campaña profesional.

entidad.
Labruna, quien estaba vinculado a Chacabrita Juniors—aunque sin contrato, según sus palabras— percibirá 750 dólares por mes como sueldo.

CLUB "JAQUE MATE" DESTACÓ EN TORNEO "MARIANO CASTILLO"

El club de ajedrez "Jaque Mate" tuvo una destacada participación en el Torneo "Mariano Castillo", que finalizó recientemente y cuyo ganador fuera el club "Chile".

La actuación de "Jaque Mate" merece destacarse por ser una institución que tiene tres años de existencia. Y en este corto período ya ha logrado colocarse entre los grandes del tablero nacional.

En la actualidad, el club tiene más de un centenar de socios.

Los aficionados que deseen organizar subsecciones o filiales pueden solicitar informes a la siguiente dirección: General Kornier 160 de San Bernardo o bien pueden llamar al fono 582.389.

"Jaque Mate" está en condiciones de concertar encuentros y algunos de sus maestros pueden ofrecer simultáneas a grupos escolares o de trabajadores.

Se presume que los...
varones, este...
sumamente...
tro o cinco...
trán un...
Es el caso...
de. Farías...
Sin embargo...
desconocer...
tes. Por...
Ranking y...
Unos por...
Ranking y...
convocados...
nacional...



innovar es ahorro, independencia y más producción!

PRIMER ENCUENTRO NACIONAL DE INNOVADORES DE LA PRODUCCION

Organizan

• UNIVERSIDAD TECNICA DEL ESTADO
• CORFO • CUT

JUNIO 16-10 HRS.
SALA DEL CONSEJO SUPERIOR
CUTE

ende al Poder Judicial:

ORTE SUPREMA PRACTICA UNA FANTASIA DE CONSTITUCIONALIDAD

Sólo me han planteado problemas que los afectan en el orden personal
La fuerza pública no puede otorgarse mecánicamente.

SANTIAGO, 12 Junio de 1973

El día 26 de mayo último, US ha tenido a bien transcribirme un escrito suscrito por la Excm. Corte Suprema en el que, luego de referirse a un proceso por usurpación de posesión de desalojo decretada en el Segundo Juzgado de Crimen de Rancagua, a cuyo expediente el señor Intendente de O'Higgins restara el amparo político, formula una segunda imputación de responsabilidad administrativa, según se manifiesta, "por haberse una licita intromisión en asuntos judiciales", como consecuencia de una licita intromisión de obrar "el cumplimiento de las funciones emanadas de un Juzgado del Crimen, que de acuerdo con la ley, deben ser ejecutadas por dicho cuerpo sin intervención alguna". Tales afirmaciones constituyen una suerte de alegato refrendo no sólo a una supuesta crisis del Estado de derecho sino también a una perentoria o inminente quiebra de la legalidad del país.

Las aseveraciones contenidas en el acuerdo de la Excm. Corte Suprema que no se ajustan a la verdad jurídica y que sólo sirven a generar un estado de inquietud pública, colocan al Intendente en el ineludible deber de formular las puntualizaciones que corresponden a ello, además, por cuanto en anteriores oportunidades la Excm. Corte Suprema ha considerado pertinente hacer públicos sus acuerdos a través de los medios informativos, pronunciamientos que a los que movían esta respuesta, no obstante que en el momento en que he sostenido entrevistas con su Presidente y con algunos de sus magistrados, sólo se me han planteado problemas que afectan al orden personal.

COMO DEBE CUMPLIR LA AUTORIDAD JUDICIAL EL REQUERIMIENTO DE FUERZA PÚBLICA

El expreso mandato constitucional corresponde al Presidente de la República velar por la conservación del orden público. Este deber constitucional se cumple en el ámbito del Gobierno Interior del país, por intermedios, Gobernadores y Subdelegados, en quienes se atribuyen los artículos 45 y siguientes de la Ley de Régimen Interior, el deber de mantener la paz y el orden público.

Deben, conforme al texto del acuerdo de esa Excm. Corte Suprema, defenderse que la autoridad administrativa y los encargados de ejecutar el auxilio de la fuerza pública, tendrían que proceder únicamente y sin más trámites a la ejecución de las resoluciones que por el sólo hecho de ser requeridos por los Tribunales de Justicia, en virtud de principios universalmente aceptados y de disposiciones constitucionales y legales, las autoridades administrativas prevalecientes los antecedentes que les permitan en todo momento prever las consecuencias de orden personal, familiar o profesional de la ejecución de la resolución judicial pueda producir en el caso que se trata. Resulta irrefragable, en consecuencia, que estas autoridades deban prestar el amparo policial en todo caso, todo indiscriminada por cuanto ello podría conducir a situaciones que atentaran precisamente contra la paz social y el orden público, y que estas autoridades deban estar llamadas a castigar. De ahí que estas autoridades deban estar llamadas a castigar. De ahí que estas autoridades deban estar llamadas a castigar. De ahí que estas autoridades deban estar llamadas a castigar.

En el caso a que se refiere US y en otros análogos no se debe proceder de inmediato al auxilio de la fuerza pública por el sólo hecho de que el caso que se trata, que se debe cumplir con el deber de mantener la tranquilidad social y la incolumidad física de las personas colocadas en una situación de riesgo inminente frente a la ejecución de una resolución judicial. En tal caso, sólo una suspensión momentánea de la prestación del auxilio de la fuerza pública. Asimismo, es ostensible que tal medida, que por el sólo hecho de ser requeridos por los Tribunales de Justicia, en virtud de principios universalmente aceptados y de disposiciones constitucionales y legales, las autoridades administrativas prevalecientes los antecedentes que les permitan en todo momento prever las consecuencias de orden personal, familiar o profesional de la ejecución de la resolución judicial pueda producir en el caso que se trata. Resulta irrefragable, en consecuencia, que estas autoridades deban prestar el amparo policial en todo caso, todo indiscriminada por cuanto ello podría conducir a situaciones que atentaran precisamente contra la paz social y el orden público, y que estas autoridades deban estar llamadas a castigar. De ahí que estas autoridades deban estar llamadas a castigar. De ahí que estas autoridades deban estar llamadas a castigar.

Es oportuno recordar que esta cautela o prudencia no ha sido por parte de las autoridades de la actual administración. Así lo demuestran los reiterados casos de peticiones de desahucio de terrenos de los Gobernadores formuladas en Gobierno anterior, que demora el otorgamiento de la fuerza pública para que en todo tiempo se ha reconocido como debe primar el interés público. Cabe destacar que en tales ocasiones nunca el Intendente estimó vulnerado el Estado de Derecho, ni mucho menos la legalidad de la jurisdicción.

Es oportuno recordar, a este propósito, que entre el 5 de mayo y el 4 de noviembre de 1970, es decir, durante los últimos meses de la administración, tuvo lugar la ocupación ilegal de viviendas de habitantes construidas por los organismos de la Corporación de Fomento de la Vivienda. Ello, sin embargo, no fue motivo para la adopción de medidas de ninguna índole por las autoridades administrativas de la época, como tampoco indujo a VE a ninguna observación sobre el particular.

En el proyecto de ley que para resolver las situaciones creadas por estos hechos envió al Congreso Nacional, en el mes de mayo de 1971, aun no termina su tramitación en las Cámaras, se observa entre la autoridad judicial y la fuerza pública,

cualquiera que sea la interpretación que se dé a los preceptos que rigen la materia, por más rigurosa que sea en cuanto a su immediatez, está en todo caso subordinada al ámbito de las personas e intereses sociales afectados, en cada caso que el cumplimiento de la resolución trascienda una mera relación entre particulares. En efecto, el imperio de los tribunales, destinado a hacer cumplir lo resuelto, no debiera, por razones obvias, afectar o poner en peligro los bienes jurídicos de personas inocentes, ajenas al conflicto sobre que versa el proceso. Cuando el juez dispone una medida de fuerza que compromete a un grupo numeroso de personas, carece, las más de las veces, de los datos sobre el contexto social y los efectos concomitantes o ulteriores que la medida pueda acarrear. Cuando se emplean armas, disuasivos y en general vías de hecho sobre una multitud, es casi imposible que la violencia no alcance a personas en todo ajenas al asunto, incluyendo a vecinos, transeúntes, niños de corta edad, etc.

En otros términos, cada vez que el cumplimiento de una orden judicial, por sus características trasciende a los individuos singulares comprometidos en el pleito, para derivar en un hecho social con grave riesgo para la integridad física, la salud o la vida de las personas, muchas de ellas ajenas a la relación procesal que dio origen a la medida, es deber de la autoridad administrativa y política tomar todos los recaudos en cuanto a la oportunidad, tiempo, forma, medios y procedimientos que aseguren que la tutela del bien jurídico dispuesta por el juez, no traiga aparejada una lesión más extensa y grave al orden público y a la seguridad de las personas.

De ahí que el Ministerio del Interior haya instruido a los Cuerpos Policiales en el sentido de que, siempre que el cumplimiento de una resolución judicial conlleve riesgos como los anotados, informe de ello a la autoridad administrativa, para que ésta quede en condiciones, si los datos de que dispone sobre el conjunto de la situación así lo aconsejan, de disponer una momentánea suspensión en la ejecución inmediata de la medida. Todo ello sin perjuicio de la responsabilidad que pueda derivar para el funcionario administrativo que sin motivo fundado determinare tal postergación.

Los principios generales sobre estado de necesidad que rigen cualquier sistema jurídico y los más elementales criterios de equidad, impiden también que la fuerza pública cumpla mecánicamente una orden, cualesquiera que sean sus iminentes consecuencias —aun no quedas por el propio juez que la impartió— y que importen un peligro para la integridad de bienes jurídicos de mayor valor que aquellos que se tratan de preservar a través de las medidas judiciales. Es comprensible que ni el juez ni los propios funcionarios policiales dispongan de la información requerida para evaluar de manera plena todos los aspectos de un grave conflicto social, ya que sus enfoques, por la misma índole de la esfera de sus atribuciones, son necesariamente parciales. De ahí que sea el Gobierno, al que la Constitución impone el deber de resguardar el orden público, dotado de toda la información necesaria, quien deba resolver, en un caso especial, si el cumplimiento sin más trámites de una orden particular debe dilatarse por un cierto lapso que asegure la protección de todos los intereses individuales y sociales comprometidos.

II — MAL USO DEL PROCESO PENAL

Es sabido que el Derecho Penal tiene un carácter meramente sancionatorio y que no es constitutivo de prohibiciones. Sus normas están dirigidas a reforzar con un régimen punitivo más drástico las prohibiciones emanadas del ordenamiento jurídico en su conjunto. En otras palabras: lo que es ilícito para el derecho común no puede ser ilícito para el derecho penal, cuya única misión es poner énfasis sobre las formas más toscas de infracción al orden jurídico, incriminándolas con la más severa de las sanciones, esto es, con la pena.

Todo lo anterior explica el carácter excepcional y restrictivo de las normas penales y de su forma de ejecución, el proceso penal. De la misma manera que pertenece a la lógica del derecho penal acudir en resguardo de los bienes jurídicos cuando su violación es más grave y ostensible, resulta un exceso inadmisiblemente que los procedimientos especialmente rigurosos, propios del derecho penal, sean empleados para dirimir conflictos jurídicos de compleja y controvertible dilucidación.

Hay tratadistas, en efecto, que para referirse a la misión del derecho penal aluden al "mínimo del mínimo ético". Los autores contemporáneos prefieren hablar del reforzamiento de los criterios ético-sociales fundamentales.

En suma, es a todas luces incompatible con el carácter del derecho penal y de su realización en el proceso penal, que sus delicados mecanismos, previstos en resguardo de los bienes jurídicos fundamentales y frente a los ataques más intensos, para los cuales el régimen jurídico normal se vuelve ineficaz, aparezcan utilizados y desnaturalizados al servicio de conflictos jurídicos y controversias para "los cuales el régimen institucional ha previsto vías normales y menos drásticas de solución".

Con una frecuencia que no tiene precedentes, los órganos jurisdiccionales han comenzado desde hace algún tiempo, a admitir querrelas infundadas contra autoridades que ejercen sus facultades discrecionales en la esfera de sus atribuciones. Esta vía ha sido elegida por los que ejercen tales acciones con el evidente propósito de reclamar la protección a que se refiere el art. 7° del Código de Procedimiento Penal, a la manera de procedimientos de suerte de invalidar o restar eficacia a las decisiones gubernativas de los órganos de la administración.

Aunque la Constitución Política atribuye sanción de nulidad a la extralimitación de funciones y el artículo 4° del Código Orgánico de Tribunales dispone que "es prohibido al Poder Judicial mezclarse en las atribuciones de otros poderes públicos y en general ejercer otras funciones que las determinadas en los artículos precedentes", se han hecho habituales las acciones penales cuyo destino es manifiestamente infructuoso, pero que se emplean para turbar o invadir el normal desempeño del Poder Ejecutivo.

De entre los ejemplos más notorios de esta práctica o fenómeno

que subvierte las atribuciones inherentes al Poder Judicial, transformándolas en un medio para estorbar el ejercicio legítimo de la autoridad, pueden mencionarse, muy especialmente, las variadas expresiones con que los tribunales suelen extender desmesuradamente el alcance de las medidas precautorias a que han dado lugar, respecto de las industrias requisadas o sometidas a intervención por decisión administrativa.

Es así que, por obra de la referida desnaturalización de las medidas cautelares previstas en el artículo 7° del Código de Procedimiento Penal, se da la paradoja inusitada en un Estado de Derecho de que autoridades cuya investidura ha surgido de decisiones legítimas y aun ratificadas por el Organismo Contralor, aparecen despojadas de sus funciones y hasta constringidas por la fuerza pública a abandonar el lugar de su desempeño, junto con los trabajadores objeto de semejantes querrelas infundadas. Tal acontecimiento, para mencionar un caso notorio, con el interventor designado para el conflicto del diario "La Mañana" de Talca, para resolver el cual se dictó el decreto correspondiente de reanudación de faenas, sin que fuera obediencia en el control de legalidad que debió realizar la Contraloría General de la República, por lo que el interventor aparecía dotado de atribuciones cuya legitimidad estaba fuera de disputa. No obstante, ello, la fuerza pública fue llamada por orden judicial, a desalojar del recinto de dicho diario a los trabajadores en conflicto y al interventor. Estas personas decidieron, con espíritu patriótico, acatar la decisión improcedente del Tribunal, para no suscitar un conflicto de jurisdicción entre poderes del Estado, que inevitablemente dañaría la normalidad de nuestra vida institucional.

Por desgracia, este caso lamentable se ha ido transformando en un precedente, que de figura por completo la importantísima misión que los Tribunales en lo criminal están llamados a cumplir en resguardo de los valores ético-sociales fundamentales. La opinión pública asiste con desconcierto a las limitaciones, defectos, falta de celeridad y eficacia de la justicia penal cuando debe reprimir a la criminalidad común, en especial respecto de los sectores más desamparados y humildes, que carecen de cercas protectoras en sus casas y de otros medios de resguardo. En tanto, numerosos jueces emplean el máximo de su celo y prontitud en la dictación de medidas precautorias, solicitadas por empresarios que usan de la acción penal por usurpación como pretexto para invocar el ya mencionado artículo 7° del Código de Procedimiento Penal, para evitar así la actividad legítima de la autoridad administrativa.

Algunos magistrados, llevados de una solicitud y entusiasmo inusuales en la interpretación del referido precepto, han logrado extraer de él un sentido y alcance tan desmesurado, que ya no tan sólo se prohíbe su acceso físico al local de la industria en que deben desempeñarse. Esta fantasía, de constitucionalidad bien dudosa, conduce a situaciones difíciles, y en todo caso perjudiciales para la economía nacional y de la propia empresa.

Al efecto se contabilizan cerca de treinta empresas afectadas con medidas precautorias. De entre ellas cabe mencionar a Fensa, Cristalerías Chile, Soprole, Metalúrgica Cerrillos, Cholguán, etc.

La decisión de un Ministro de la Corte de Apelaciones de Santiago, que, recientemente, por la vía de tres veces citado artículo 7° del Código de Procedimiento Penal, dispuso el alzamiento de la cláusula temporal de una emisora de radio, impuesta por el Ministro Secretario General de Gobierno en virtud de la facultad que expresamente le franquea el Reglamento de Transmisiones de Radiodifusión, excede todo lo conocido hasta ahora en esta materia. En efecto, tal suspensión aparece decretada por el Gobierno dentro de la esfera discrecional de sus atribuciones, y ello aun si se prescinde de las consideraciones de fondo que tuvo en vista para disponerla. Dichas consideraciones se refieren a una información falsa y alarmista, que ponía en grave peligro el orden y seguridad públicos, en el contexto de un conflicto que, por sus caracteres, llevó a la autoridad a declarar una zona de estado de emergencia. Es más, constituye un deber del Poder Ejecutivo la conservación del orden público, de tal suerte que es de la esencia de sus funciones evaluar en cada caso el empleo de los instrumentos jurídicos de que dispone. Certo es que se ha suscitado un debate sobre la eventual derogación del indicado Reglamento, controversia a cuyo respecto el Ministro del Interior, a través de extensas declaraciones, sustentó la tesis de su vigencia plena. Los argumentos aducidos por el Ministro, concierne al carácter de decreto con fuerza de ley y no de mero decreto supremo, que reviste el mencionado Reglamento y a que, en todo caso, la norma constitucional del artículo 10, N. 3, a que se atribuye el efecto derogatorio, aunque refiere a la ley la aptitud para modificar el régimen de propiedad y funcionamiento de las estaciones transmisoras de radio sólo podía constituir un impedimento para que en el futuro se altere el estatuto jurídico vigente por otro medio que no sea la ley, pero no puede importar la supresión retroactiva del estatuto jurídico que regía cuando se dictó la nueva norma constitucional.

Como sea, ya que se trata de un punto "exquisitamente" técnico de interpretación jurídica, queda enteramente descartado un posible delito de prevaricación derivado de la circunstancia de que un funcionario que comparte la tesis del Gobierno sobre la validez de ese texto, le de aplicación. Es sabido que todo dolo exige dolo y conciencia de la licitud. Pero esta exigencia subjetiva es mucho más intensa cuando se trata de prevaricación figura delictiva, que, por su índole, no puede satisfacerse con el simple apartamiento respecto de la opinión sustentada por el juez, aunque fuere esta la prevaleciente, precisándose de una actitud de deslealtad, de tendencia o propósito malicioso de actuar contra derecho. De otro modo, y el parangón es perfectamente legítimo, cualquier juez cuyo fallo fuere revocado podría ser procesado por prevaricación, lo que volvería imposible el acto mismo de interpretar la ley.

(Pasa a la Pág. 32)

HIPICA
Hipódromo Chile

Miércoles 13 de Junio de 1973

PRIMERA CARRERA 1.200 Mts. a las 14.30 hrs. Indice 5 al 1. (la válida para la Triple N° 1).
Table with 2 columns: Horses and Odds. Includes Bigama, Enhuinchada, Greak Money, Mon Petit (R), Pirus (R), Tablita, Briselte, Floreana (R), Malvarez (R), Angareno (R), Waleska, Arribeña (R), Espolazo, Mar del Plata (R), Mosquetero (R), Zapatero.

SEGUNDA CARRERA 1.400 Mts. a las 15 Hrs. Condicional. (2a válida para la Triple N° 1).
Table with 2 columns: Horses and Odds. Includes Cortafiero, Covel, Don Pope, El Malhaj, Gran Tango, Lafort, Oponente, Ricardando, Monday, Sedentario, Tiziano, Tranquil, Tussy, Veraneante.

TERCERA CARRERA 1.200 mts a las 15.25 Hrs. Indice 9 a 6. (3a. válida para la Triple N° 1).
Table with 2 columns: Horses and Odds. Includes Arrotada, Diabliese (R), El Francés, Pichuquita, Tracassin (R), Cabimbar (R), Copperland, Don Aniceto (R), Esbelto Girl, Pink Fancy, Queñen (R), Flavia, Pato Malo, Huepli, Handalesca.

CUARTA CARRERA 1.400 mts a las 15.55 Hrs. Indice 11 al 3. (4a válida para la Triple N° 2).
Table with 2 columns: Horses and Odds. Includes Jalfia (R), Sir Richard, Aventurada, Boniclar, Don Roque (R), Baygorria, Juan de la Rosa, Machetazo (R), Sortilegio (R), Pitrin (R), Alucinada.

QUINTA CARRERA 1.400 Mts. a las 16.25 hrs. Indice 25 al 16. SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 2.
Table with 2 columns: Horses and Odds. Includes Neige D'Avril, American Bar, Baronico, The F.B.I., Mamerco (R), Pretti (R), Macerata, Preparante, Fontainebleau, Parhelio, Dislocado, Tío Jack.

SEXTA CARRERA 1.200 Mts a las 16.55 hrs. Carrera Especial TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE 2.
Table with 2 columns: Horses and Odds. Includes Mano Fuerte, Pelliña, Duelo (R), Gap, Sucsural, Guillermon, Luminar, Perdición, Ricitos de Oro.

SEPTIMA CARRERA 1.400 Mts. a las 17.30 hrs. Indice 15 al 11. PRIMERA DE LA "QUINTA DEL CHILE".
Table with 2 columns: Horses and Odds. Includes Non Troppo, Snow Native, Abbey (R), Aulen, Hawk (R), Jabali (R), Five Sisters, Par de Uños, Corajudo (R), El Espante, Miss Greenhill, Racimo (R), Rio Colorado, Supersticiosa, Super Agente.

OCTAVA CARRERA 2.000 Mts. a las 18 horas. Indice 42 e inferiores.
Table with 2 columns: Horses and Odds. Includes Jaburí, Polero, Churrasco, Theodosia, La Vacuna, Tono (R), Goliath, Dark Devil.

NOVENA CARRERA 1.400 Mts a las 18.30 hrs. Indice 44 al 35. SEGUNDA DE LA QUINTA DEL CHILE.
Table with 2 columns: Horses and Odds. Includes Pöcala, Rocky, Tango Azul, Jazzinea, Musarela, Snow Dream, Principial, El Pechocho, Gran Bunny (R), Maesa, Charlie Brown, Ines Yomar.

DECIMA CARRERA 1.400 metros, a las 19.05 hrs. Indice 33 al 26. TERCERA DE LA QUINTA DEL CHILE.
Table with 2 columns: Horses and Odds. Includes Rosenera, Balarrasa (R), Seldom, Danzante (R), Marrón (R), Griega, Guaiquivilo, Herder, Quimbe, Tengisa, Lef, Portland, Bonita Spring, Ventajero.

DECIMOPRIMERA CARRERA, 1.200 metros, a las 19.40 horas. Indice 12 al 10. CUARTA DE LA QUINTA DEL CHILE.
Table with 2 columns: Horses and Odds. Includes Bonisal (R), Eventual, Tubular (R), Fortunin, Keep Out, Collins, Rarazo, Talento, Anabel Lee, Bendito (R), Confianzudo (R), Vituperio, Guardian, Karate, Scarzella, Tributary.

DECIMOSEGUNDA CARRERA, 1.200 metros, a las 20.25 horas. Indice 15 al 13. QUINTA DE LA QUINTA DEL CHILE.
Table with 2 columns: Horses and Odds. Includes Educador (R), Telefufu, Telefy, Chafari (R), Chichí (R), Magia Negra, Pifusa, Rapto, Don Justo, El Chilo, Embrocada, Explosiva, Soto, Mecenas.

DECIMOTERCERA CARRERA. 1.200 metros, A las 20.45 horas. Indice: 22 al 16.
Table with 2 columns: Horses and Odds. Includes Delfin, Sucinta, Baratero, Artigas, Baria, Esplendorosa, Huicano, Gianitza, Zurdo (R), Mazda, Precognencia, Ferutero, Carolina, Pastada.

CUARTA CARRERA 1.400 mts a las 15.55 Hrs. Indice 11 al 3. (4a válida para la Triple N° 2).
Table with 2 columns: Horses and Odds. Includes Jalfia (R), Sir Richard, Aventurada, Boniclar, Don Roque (R), Baygorria, Juan de la Rosa, Machetazo (R), Sortilegio (R), Pitrin (R), Alucinada.

PERDICION, UNA LINEA CLARA

A beneficio de la Federación de Deportes Ecuestres será la reunión extraordinaria de carreras que se efectuará esta tarde en la pista del Hipódromo Chile. El premio Especial que lleva el mismo nombre de la institución beneficiada será su principal atractivo. Se disputará en record de 1.200 metros, con premio al vencedor de 200.000 escudos. Participarán nueve rivales.

MANO FUERTE. 60 kilos. Claudio Leighton. Lleva mucho tiempo sin hacer nada positivo. PELLILLA. 58 kilos. Vicente Rojas. En la semana no hay nadie que puede superarla. Sin embargo, en carrera es otra muy distinta. DUELO. 52 kilos. Orlando Lope. Hemos perdido la cuenta de cuántas carreras peleó y no pudo ganar. Ahora ayudado por el reajuste, es posible que al fin pueda dar desquite. Para tercero GAP. 51 kilos. José M. Aravena. Por mucho que mejore el hijo de Bristol no puede aventajar a es-

tos. Además, es sabido que sus mejores posibilidades las ha logrado en el pasado. SUCURSAL. 51 kilos. Hernán Quiroz. La exhorta, pierde energías de inmediato. GUILLERMON. 49 kilos. Rogberto Cabrera. Esta cancha ha mucho tiempo que le gana al Hipico, donde viene de imponerse a otros. LUMINAR. 48 kilos. Pablo Castillo. Cerrar el handicap de 1.300 metros. Mantenerse en excelentes formas. Gran carta. Para segundo, PERDICION, 48 kilos, Jorge Castillo. No debe dar amplio desquite. Nuestra favorita. RICITOS DE ORO. 48 kilos. Luis Granda. 1.300 metros. Sus responsables estiman el tiempo inferior en 100 metros y mínima que rehabilitarse ampliamente.

Pronósticos de la Prensa (Hipódromo Chile)

Table with multiple columns: LA NACION, EL ENSAYO, LA HIPICA, LAS ULTIMAS NOTICIAS, LA SEGUNDA, JOHN TIMBA, EL SIGLO. Lists horse names and numbers (1-13) for various races.

RETIROS Y DESCARTES

Ejemplares que no corren esta tarde
la carrera (9) Malvarez (11), Waleska y (16) Zapatero
2a carrera (2), Covel y (14) Veraneante
5a carrera (12), Tío Jack
7a carrera (11) Miss Greenhill
12a carrera (10) Don Justo (11) El Chilo y (15) Liszt
13a carrera (4) Artigas (11), Mazda y (13), Precognencia

DESCARTES
la carrera (5) Preus
5a carrera (3) Baronico
6a carrera (2) Pelliña
7a carrera (13) Rio Colorado
9a carrera (7) Principial
11a carrera (8) Talento
12a carrera (7) Magia Negra

CAMBIOS DE PESO

Los siguientes cambios de peso se han registrado para la reunión extraordinaria de esta tarde en el Hipódromo Chile
3° CARRERA: (14) PATO MALO, de 52 a 54, y (15) HUEPLI de 51 a 58 kilos.
8° CARRERA: (5) LA VACUNA de 54 a 56 kilos
13° CARRERA: (16) PASTADA, de 49 a 52 kilos.

Albino Salas decidió pasar de aire y se trasladó al Hipico donde está corriendo. Ahora solo ha faltado una buena racha.



QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Gilberto Isasmendi Gahona a conyuge Maria del Carmen Alderete Ampuero, sin perjuicio sus derechos. A-13-6

QUIEBRA Soc Pesquera del Pacifico S.A. Segundo Juzgado Civil Resolución 10 Mayo 1973 tuvo por ampliado inventario, el que sera aprobado si no se objeta dentro de plazo legal. SECRETARIO A-13-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Anibal Segundo Zalazar a José Anibal, Clemencia Blanca Estela, Leopardo, Raul y Adelaida Elisa Zalazar Matuzalaz, y Peter James Thomas Zalazar. A-13-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Cruz Aracena Godoy a Maria Irelba y Mano Enrique Aracena Valdés, y Virginia Mariana Aracena Orellana, inventario solemnemente practicare 14 actual, 10 horas. A-13-6

SEXTO Juzgado Civil Mayor Cuentas, concedió posesión efectiva herencia intestada quedada fallecimiento de don Manuel Carter Soto a sus hijos Inés de las Mercedes, Lucia Clementina, Leonardo Guillermo, Maria Hilda y Ubsalidina del Carmen Carter Merino Santiago 31 de mayo de 1973. A-13-6

QUIEBRA Ferrocarril Ingenieria y Construcción Metalica Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuentas Santiago Resolución de 6 Junio 1973 tuvo por propuesta tasación de propiedad ubicada calle Las Americas 1020, Comuna Maipo Rol N° 2301-8 en la suma de E° 2.594.735 será aprobada si no se objeta antes dentro de tercero día. Secretaria A-13-6

NOTIFICACION Expropiación Ante Segundo Juzgado Civil Mayor Cuentas de Santiago, en autos "Corvi con Oróstegui, Mira y otros propietarios o con quienes resulten ser su dueño o sus derechos representen", presentose Armando Artigas Pulgar, Fiscal de Corvi, domiciliado en Arturo Prat 48, en esta ciudad, solicitando tasación practica Tasadora designada conformidad Ley, fijándola en E° 17.100 sobre inmueble ubicada en calle Nueva N° 11 de la comuna Renca, del departamento y provincia de Santiago, que tiene superficie de 190 m2 y corresponde al sitio N° 4 de la Manzana "O" del loteo El Mirador Viejo", según plano N° 1459 confeccionado por Cormu, con siguientes deslindes Norte, con sitio N° 25, Sur con sitio N° 13, Oriente con sitio N° 35, y Poniente con sitio N° 13. Objeto principal, notificación de tasación. Primer - Otrosi, consignó cantidad de E° 3.420, equivalente a quinta parte tasación Segundo Otrosi, publicación de avisos para que terceros hagan valer sus derechos. Tercer Otrosi documentación previa para giro cheque Cuarto Otrosi, documentación para que terceros hagan valer sus derechos. Tercer Otrosi documentación previa para giro cheque Cuarto Otrosi, publicación de avisos para que terceros hagan valer sus derechos. Tercer Otrosi se decreta prohibición sobre el inmueble Sexto Otrosi, acredita personería Séptimo Otrosi, se tiene presente exención de impuesto para Corvi. Octavo Otrosi, solicita notificación por avisos Juzgado 11 de mayo 1973. A lo principal, y por lo que se pide. Publíquese en "La Nación", Papel simple Rol N° 6186, Juez. Secretario para que se notifica a interesados que ejerzan derechos que convengan en conformidad Ley N° 5.604, de 16 de febrero de 1935, cuyo texto refundido por D.S. N° 103 de 1935, y Urbanismo de 21 de febrero de 1968, y para que interesados hagan valer sus derechos conforme art. 30 misma Ley El Secretario. C-15-6

SEGUNDO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Leonidas Valverde Suazo a Luis Armando Riquelme Valverde A-13-6

CUARTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Elisa Elvira González Moretti a Rosario María Bueno González, sin perjuicio derechos conyuge Fernando Bueno Lopez, Practicare inventario solemnemente Junio, quince horas Secretaria A-13-6

EXTRACTO Segundo Juzgado Civil, San Miguel, Concedió posesión efectiva de herencia intestada de D Germán Mario Morán Vásquez a Doña Hortensia Vásquez Sobarzo, Secretaria A-13-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Bernardina Filomena Alvarez Muñoz a Bernardita Elizabeth, Iván Arturo, e Iván Elena Bellido Álvarez, sin perjuicio derechos conyuge Manuel Bellido Aguirre inventario solemnemente practicare 14 actual, 15 horas. A-13-6

EXTRACTO Segundo Juzgado Civil Mayor Cuentas ha concedido posesión efectiva de don Julio Gilberto Baez Vergara a don Felipe Gilberto, Julio Ricardo, Carlos Alejandro y Ulises Francisco Baez Allendes, sin perjuicio derechos conyuge doña Marta F. Allendes. A-13-6

CUARTO Juzgado Civil Mayor Cuentas En autos Rol 165 133 caratulos "Wedeles Balmaceda Mathieu y Cia Ltda" presentose Rodolfo Wedeles Zanartu y Eugenio Balmaceda Ossa, ambos domiciliados Ahumada 312, oficina 622, en representación sociedad "Wedeles Balmaceda Mathieu y Cia Ltda" solicitando sobreseimiento definitivo Quiebra de su representada Secretaria A-13-6

EXTRACTO del Estatuto Cooperativa de Vivienda y Servicios Habitacionales "Villa Dificolimitada", de Santiago constituida en la ciudad de Santiago, con fecha 14 de mayo de 1973, según consta de Protocolización de fecha 31 de mayo de 1973 ante Notario de Santiago seño "Maximiliano Concha Rivas" Está compuesta por 90 socios fundadores todos ellos funcionarios de la Dirección de Contabilidad y Finanzas del M.O.P.T. de Santiago que suscriben cada uno un Aporte de Capital de E° 66.666,67 y que declaran domicilio común en la ciudad de Santiago calle Morán N° 71. Objeto Construcción de viviendas económicas al costo para sus socios. Domicilio la ciudad de Santiago. Duración Indefinida. Capital suscrito E° 6.000.000. Capital pagado E° 600.000. Fondos se constituirán en el fondo de responsabilidad, las cuotas sociales, cuotas de amortización y fondos de educación cooperativa. Directorio Provisional Consejo de Administración Titulares señores Raul Miranda Fernández, Luis Castillo Hernández, Campos Campos Sanhueza, Yesmina Angulo Contreras, Sergio Urbina Varas Suplentes, señores Mario Mateluna Muñoz, Mariana Inés Zuñiga Valdés, Alex Segovia Alvarado, Eva González Vásquez, Julio Magdon Diaz Junta de Vigilancia Titulares señores Silvia Pinto Vera, Lucia Leppé Lillo, Sergio Canales Durán, Suplentes señores Emilio Vilos Villaruel, Raul Mendieta Concha, Héctor Santibañez Salas, Comité de Educación Titulares señores, Guillermo Pardo Campos, Guillermo Tapia Jofre, Milivoj-Vicina Poblete, Suplentes señores Gloria Franco Palacios. A-13-6

EXTRACTO Segundo Juzgado Civil Mayor Cuentas ha concedido posesión efectiva de don Diego Castillo Lobos a don Luis A. Castillo Muñoz sin perjuicio, derechos conyuge sobreviviente doña Rosa Muñoz Galleguillos. A-13-6

QUIEBRA Servicio Autocamiones Ltda Primer Juzgado Civil Resolución 10 Abril 1973, declaró cerrado procedimiento ordinario verificación, sin que se presentara acreedor alguno para verificar sus créditos. Secretario A-13-6

PRIMER Juzgado Civil San Miguel, nombramiento Curador, Rol 8095, ha ordenado citar a pacientes del menor "Ahumada Minizaga, Edgardo Alfredo", a la audiencia del 20 de junio en curso, a las 10 horas Secretaria A-13-6

SEGUNDO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia intestada José Elias Acevedo Montecinos a Eliana, Gladys del Carmen, Gema Cristina, Carlos Hernán, y Sergio Acevedo Sepulveda, sin perjuicio derechos Graciela Sepulveda Abarca como conyuge sobreviviente. A-13-6

SEPTIMO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia intestada de Irma de las Mercedes Manríquez Aedo, sin perjuicio derechos conyuge sobreviviente Samuel Adán Rubio González a padres legítimos María Guadalupe del Carmen Aedo Venegas y José Erasmo Manríquez Ortiz Secretaria A-13-6

SEGUNDO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Alfredo Larraín Cotapos a hijos Gonzalo, María Angélica, María Mercedes y María del Carmen Larraín Vial, nietos Juan, Alfredo, Daniel, Fernando, Carmen, Rafael, Agustín, Pablo e Ignacio Larraín Cambell, Practicare inventario solemnemente, quince horas. Secretaria A-13-6

CUARTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Juan Gustavo Villarroel Villarroel a Marina Celia, Juan Guastavo, Corina Irma y Antonio Domingo Villarroel Catejo y a Maria Oriana Villarroel Rocha, sin perjuicio derechos conyuge Mariana del Carmen Catejo Zúñiga Practicare inventario solemnemente quince horas, diecisiete horas. Secretaria A-13-6

SEXTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia intestada quedada al fallecimiento de doña Julia del Carmen Bascuñán Núñez, a sus hijos, Luisa del Carmen, Luis Alberto, Fresia Bernarda, Pedro Antonio y Rosa Elvira Parra Bascuñán, sin perjuicio derechos que le corresponden a don Luis Alberto Parra, Saravia Stgo 23 de marzo de 1973. A-13-6

Por haberse extraviado quedan Bonos 246 clase A Decreto 1099 - 13 Mayo 1970 Virginia Larraín vda de Irrazaval 23 cuotas de E° 26.247,20, 1 cuota de E° 26.247,24 de la primera serie (reajustable) y 22 cuotas de E° 11.248,84, 1 cuota de E° 11.248,79 de la segunda serie (no reajustable) A-13-6

PRIMER Juzgado Civil de San Miguel concedió posesión efectiva herencia intestada de José Cayo Igoa Ozcoz, a Ana María Igoa Moeller, sin perjuicio derechos conyuge Olga Moeller Rott Practicare inventario solemnemente 15 de Junio proximo 11 horas en Secretaria Secretaria A-13-6

Juzgado de Letras de Puento Alto concedió la posesión efectiva de la herencia intestada de Hildio Fuentes Lopez a sus hijos Carlos Antonio, Mario del Carmen, Clara Luz del Carmen, Gladys del Carmen y Ana Isabel Fuentes Vile, sin perjuicio de los derechos de su conyuge Elcira Acevedo Zuñiga Puento Alto 8 de Junio de 1973 El Secretario A-13-6

QUIEBRA Wair Scott S.A.C Segundo Juzgado Civil Resolución 4 Junio 1973 tuvo por ampliada nomina reconocidos con los siguientes créditos: Valistas, Soc. Schiavi y Cia Ltda, E° 52.672,85, Productos Químicos Tanax S.A.C.I, E° 105.844,66 e Industrial E° 126.019,95. SECRETARIO A-13-6

SEGUNDO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia intestada Galvarino del Carmen Salvatierra Salvatierra a María Elena Geiman Godomero, Carmen Elsa, Ana María, Alicia del Carmen Patricia de las Mercedes y Serio Antonio Salvatierra Ramírez, sin perjuicio de los derechos de María Ramírez Echeverría como conyuge sobreviviente. A-13-6

CON FECHA veinticuatro de Mayo último se concedió posesión efectiva herencia intestada quedada al fallecimiento de Francisco Segundo Higuera Lara, a hijos legítimos Esperanza de las Mercedes y René del Carmen Higuera Gálvez, sin perjuicio derechos conyuge sobreviviente Rogelia Gálvez Leiva Rafael Walker Herreros. Secretario A-13-6

CUARTO Juzgado Civil de Mayor Cuentas Concedió con beneficio de inventario la posesión efectiva de las herencias intestadas quedadas a los fallecimientos de Don José Armando Saavedra Ortiz, y de Doña Margarita Ortiz, y de Doña Margarita Cornejo Bozo a sus hijos legítimos don Servando, doña Violeta Emperatriz, doña Georgina Diva, doña Margarita del Carmen, doña Gloria Luisa, don Armando Fidel, doña Eva Luzmila y doña Aida Clarisa Marcela Saavedra Cornejo, por resolución de 4 de junio de 1973. A-13-6

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva Eugenio Darío Ratto a María Amalia Ratto Practicare inventario solemnemente quince Junio, diecisiete horas. Secretaria A-13-6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Angel Avila Poblete a Graciela Avila Flores, sin perjuicio derechos conyuge Maria Gomez Valdebenito-Tramstase articulo 33/37 Ley 16271 A-14-6

SEPTIMO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia intestada de Luis Osvaldo Contreras Beas, sin perjuicio derechos conyuge sobreviviente Maura Strauch Kuschel a hijo legítimo, Osvaldo Germán Contreras Strauch. Secretaria A-15-6

NOTIFICACION Expropiación. Ante Segundo Juzgado Civil Mayor Cuentas de Santiago en autos "Corvi con Sucesión Oróstegui, Mira y Otros propietarios o con quienes resulten ser su dueño o sus derechos representen", presentose Armando Artigas Pulgar, Fiscal de Corvi, domiciliado en Arturo Prat 48, piso 2° en esta ciudad, solicitando tasación practica Tasadora designada conformidad Ley, fijándola en E° 14.640, sobre inmueble ubicado en Pasaje Nueva N° 5 Interno de comuna Renca, del departamento y provincia Santiago, que tiene superficie aproximada de 183 m2 y corresponde al sitio N° 12 de la Manzana "E" del loteo "El Mirador Viejo", según plano N° 1459 confeccionado por Cormu, con siguientes deslindes Norte, con sitios números 10 y 11 de la misma manzana "F", Sur, con sitio N° 13 de igual manzana, Oriente, con Pasaje Nuevo N° 5, Interno, Poniente, con sitio número 7 de la misma manzana. En lo principal notificación de Tasación, Primer Otrosi, Consigna cantidad de E° 2.928, equivalente a quinta parte tasación. Segundo Otrosi Publicación de avisos para que terceros hagan valer sus derechos Tercer Otrosi, Documentación previa para giro cheque Cuarto Otrosi, Se tenga presente tomo de posesión material Quinto Otrosi, se decreta prohibición, sobre el inmueble Sexto Otrosi, acredita personería Séptimo Otrosi, se tenga presente exención de impuestos para Corvi, Octavo Otrosi, patrocino y poder Noveno Otrosi, solicita notificación por avisos, Juzgado proveyo: Santiago 2 de mayo de 1973. A lo principal y otrosios, como se pide Publíquese en "La Nación", Papel simple, Rol N° 6034, Juez Secretario. Lo que se notifica a interesados a fin de que ejerzan derechos que les convengan en conformidad Ley N° 5.604, de 16 de febrero de 1935, cuyo texto refundido fue fijado por D.S. N° 103 de Vivienda y Urbanismo de 21 febrero de 1968, y para que terceros interesados hagan valer derechos conforme Art 30 misma Ley El Secretario. C-15-6

Aviso económico La Nación

¡GRATIS!

Su diario La Nación le ofrece la oportunidad de publicar un día su aviso económico sin costo para usted. Utilice este formulario, y llévelo a Agustinas 1269. Máximo 10 palabras.

TEXTO: _____

Para publicar el día _____

NOMBRE: _____ Nº Carnet _____

DIRECCION: _____

PARTELERIA	Desde las 13 hrs. Cuando las Mujeres tenían cola Ult. Función 21 33 hrs
ATOR	Desde las 10 hrs. El asesino espera entre los rieles Ult. Función 21 30 hrs
ANDERA	Desde las 11 hrs. El Trasplante Ult. Función 21 40 hrs
NTY	Desde las 11 hrs. El gato de las 9 colas Ult. Función 21 40 hrs
ENTRAL	Desde las 11 hrs. Eglantine Ult. Función 21 40 hrs
ERVANTES	Desde las 10 hrs. Arizona Colt. Dios no paga los Sábados Ult. Función 19 40 hrs
APRI	Desde las 14 hrs. El Hombre de la Venganza Ult. Función 21 15 hrs
ONTINENTAL	Desde las 11 10 hrs. Valeria Ult. Función 21 40 hrs
UCAL	13.15, 16, 19 y 21 45 horas Ruslan y Ludmila (menores). Ult. función 21 45 horas.
ESPAÑA	Desde las 11 hrs. Solo Ult. Función 22 hrs
ORIDA	A las 11, 13.30, 16.15, 19 y 21 45 hrs. El Mensajero del Amor
AN PALACE	Desde las 11 hrs. Tristana Ult. Función 21 30 hrs
ELEN	Desde las 11 hrs. Hamlet Ult. Función 21 25 hrs
UERFANOS*	Desde las 10.30 hrs. Valparaíso, Valparaíso Ult. Función 21 45 hrs
UPERIO	Desde las 10 hrs. El Bello Verano de Faustina Ult. Función 22 hrs
ING	Desde las 1x hrs. El Muchacho y su Montaña Ult. Función 21 40 hrs
UXOR	Desde las 13 hrs. La Casa bajo los Arboles Ult. Función 21 40 hrs
UDO	Desde las 10 hrs. Las 8 dagas del Espadachín Ult. Función 21 hrs
UAYO	Desde las 11 hrs. Ciudad Violenta Ult. Función 21 20 hrs
UETRO	Desde las 10 hrs. Mision Aguilas Cruzadas Ult. Función 20 55 hrs
UILO	Desde las 13 hrs. Las 8 dagas del Espadachín
AN MARTIN	A las 15, 18 30 y 22 hrs. El Faro del fin del Mundo
ANTA LUCIA	Desde las 13 hrs. Los Mochileros, Como Perros y Gatos Ult. Función 19 50 hrs
ELANDIA	Desde las 11 hrs. Lo Prohibido está de Moda, Las Locas del Conventillo Ult. Función 20 hrs
AO PAULO	Desde las 11 hrs. Las calientes noches de Lady Hamilton, Peter y Sabina Ult. Función 19 50 hrs

PACIFICO	Desde las 10 15 hrs. Solo Ult. Función 21 25 hrs
PLAZA	Desde las 10 hrs. Desafío en Sonora Ult. Función 21 45 hrs
REAL	Desde las 11 hrs. El Hombre de la Venganza Ult. Función 22 hrs
REX	Desde las 11 hrs. Viernes perfecto Ult. Función 21 40 hrs
RIO	Desde las 11 hrs. Confesion de una Adolescente, La Trinchera Ult. Función 21 hrs
RITZ	Desde las 11 hrs. Candy Ult. Función 21 30 hrs
RIVIERA	Desde las 13 hrs. Triángulo infrinito, Segunda Luna de Miel Ult. Función 19 50 hrs
ROXY	Desde las 10 hrs. Segunda Luna de Miel, El Dios fingido Ult. Función 20 15 hrs
SANTIAGO	Desde las 11 hrs. Así es Buenos Aires Ult. Función 21 30 hrs
TOESCA	Desde las 13 hrs. El Sol Rojo Ult. Función 21 20 hrs
VICTORIA	Desde las 11 hrs. El Hombre de la Venganza Ult. Función 22 hrs
WINDSOR	Desde las 11 10 hrs. Las Píldoras Ult. Función 21 30 hrs
YORK	Desde las 11 hrs. La Virgen y el Gitano Ult. Función 21 45 hrs

teatros

ANTONIO VARAS Morandé 25 (61200) Depto. del Teatro de la U de Chile 19 hrs Los Desterrados, de Victor Torres

CAMILO HENRIQUEZ Amunátegui 31 (88959) EAC Viernes. Sábado y Domingo 19 hrs. Croniteatro de Fdo. Cuadra

CARLOS CARIOLA San Diego 246 (89350) Cia. Gertner - González 19 hrs. "Martín Rivas" de Alberto Blest Gana

EL CANGREJO Londres 69 21 30 hrs. El Oficio de Amar de Eduardo Pérez

CAUPOLICAN San Diego 340 (82437) Descanso

MARU Huérfanos 786 (397997) Cia. Leguía Córdoba 19 15 hrs. "Todo menos eso" de Lucho Córdoba

"Todo Menos, Eso", de Lucho Córdoba

MONEDA Moneda 920 (715451) Cia. Vargas Durante 19 15 hrs. Los huevos del Avestruz, de André Roussin

PICARESQUE Recoleta 343 (776883) Cia. de Revistas Strip Tease 20 y 23 hrs. Muchacha italiana viene a casarse con Picasso

LA COMEDIA Merced 349 (391523) Ictus 19 hrs. "Tres noches de un sábado" de Cornejo, Alcalde y Contreras

TALIA San Diego 246 (88342) Teknos 19 horas Volpone de Ben Jonson

TEATRO DEL ANGEL San Antonio 255 (33605) 19, 30 hrs. "Gato por liebre" Vodevil de Feydeau

cines

SECTOR PLAZA ITALIA	(382845) Desde las 13 hrs. La muerte no cuenta los dólares. Djurando
NORMANDIE Alameda 139 (392749) Desde las 14 hrs. Nacido para Cantar, Esto es Elvis	SAN DIEGO San Diego 612 (81093) Desde las 14 hrs. Operacion Alfa. El Arquero de Fuego
SECTOR ÑUÑO-PROVIDENCIA-VITACURA	SUR San Diego 1202(61524) Desde las 14 hrs. Erase una vez un policia
CALIFORNIA Irarrázaval 1568 (498061) 16.30, 19 y 22 hrs. Sacco y Vanzetti	SAN MIGUEL Av. Euclides 1202 (51263) Desde las 14 hrs. El Arquero de Fuego. Operacion Alfa
EGAÑA Plaza Egaña (271026) Desde las 15 horas Noche sin fin. Vanessa	PRAT San Diego 2117 (50754) Desde las 14 hrs. Fiebre de Codicia. En territorio Enemigo
EL GOLF Apoquindo 3368 (480046) 16.30 19 y 22.15 hrs. Eglantine	SECTOR QUINTA NORMAL
HOLLYWOOD Irarrázaval 2900 (42389) Desde las 13 hrs. Django, 5 dólares por Ringo	IDEAL CINEMA Mapocho 4117 (713384) Desde las 14 hrs. La Ultima Aventura, La Pandilla Salvaje
LAS CONDES Apoquindo-Noruega (484067) 16, 19 y 22 hrs. Otra vez saltando sobre los Charcos	MAIPO San Pablo 4251 (731932) Desde las 14 hrs. Te llegó la hora. G'ringo
LAS LILAS E. Yáñez J. de Dios (43116) 16, 19 y 22.15 hrs. El Bello Verano de Faustina	SECTOR SAN PABLO-ALAMEDA-ESTACION-BRASIL
LO CASTILLO Vitacura (481981) 16, 19 y 22 hrs. El Mensajero del Amor	ALAMEDA Alameda 2987 (91254) Desde las 12.30 hrs. La muchacha de a bordo, 4 contra el Crimen
MARCONI M. Montt 032 (42867) 19 y 22 hrs. Amo a mi Mujer, pero...	ALCAZAR Avda. Brasil 373 (80122) Desde las 14 hrs. Cupido motorizado, Pecado y Redención
MACUL J. P. Alessandri 3547 (213418) Desde las 14 hrs. Tres en el Desván, El abrazo de los Libertadores	ALESSANDRI Alameda 2987) Desde las 11 hrs. Muerte en la alta Colina
ORIENTE P. de Valdivia 099 (41345) 16 y 22 horas El gato de las 9 colas 19.15 horas Sexto concierto. Fesf de Cuerdas J. S. Bach	MINERVA San Pablo 3230 (733342) Desde las 13 hrs. La muchacha de a bordo, 4 contra el Crimen
P. DE VALDIVIA P. de Valdivia Bilbao (238546) 16.15, 19.15 y 22.15 hrs. Las Píldoras	MONUMENTAL Alameda 3943 (791345) Desde las 14 hrs. La ultima aventura, La Coqueta
10 DE JULIO FRANKLIN AVENIDA MATA - GRAN AVENIDA	O'HIGGINS San Pablo 2281 (86929) Desde las 14 hrs. Programa doble
ALHUE Población Dávila (581427) Desde las 14 hrs. Fiebre de Codicia, En Territorio Enemigo	SECTOR INDEPENDENCIA-VIVACETA-EL SALTO
ESMERALDA San Diego 1035 (64303) Desde las 14 hrs. El boxeador de Shanghai, 7 winchester para una Matanza	VALENCIA Plaza Chacabuco (370288) Desde las 14 hrs. Desafío en las Pistas. El rostro Impenetrable
GRAN AVENIDA G. Avenida 4830 (511698) Desde las 14 hrs. Así es Buenos Aires	LIBERTAD Av. F. Vivaceta 1594 (773454) Desde las 14 hrs. Embrujo de Amor
MODERNO G. Avenida 6544 (581782) Desde las 14 hrs. Barbarella, Faena a la Italiana.	NACIONAL Independencia 801 (370594) Desde las 14 hrs. El boxeador de Shanghai 7 winchester para un matanza
ROMA San Diego 230 (67258) Desde las 14 hrs. El rostro Impenetrable, Desafío en las pistas	CINES COMUNALES
MONACO 10 de Julio A. Prat	PLAZA (Talaigante) Descanso

TELEVISION

TV CHILE	17.15 hrs. CARTA DE AJUSTE, 17.30 NOTICIERO, 17.40 LARGOMETRAJE, 19.00 MUNDO JOVEN, 19.30 CHILE TV ANIMACION DE Boris Hardy, 20.00 NUEVE DIARIO DEPORTIVO Animación de Maximo Claveria, 20.10 LOS CAUDILLOS Serie sobre la Revolucion Mexicana, actuación de Silvia Pinal, 20.45 VENTANA SINDICAL Programa preparado por la CUT, 21.00 NUEVE DIARIO 73, 21.30 LOS INTOCABLES, 22.30 LA MANIVELA 73, 23.10 NOTICARIO, 23.00 CIERRE
U canal 9	9.15 Teleclases: Castellano 2º año medio La discreta Enamorada 14.00 Teletatro, noticias con Gina Zuanic y Julio Pérez, 14.15 Pasado Meridiano, con Maria Elena Aguirre, Juridica con Jaime Naqura, 14.45 Soledad, teleserie: Maria Elena juvenil, Cocina con Laura Amenabar, 16.15 Los Fanáticos, con Craig Stevens, 18.00 Plaza Sesamo 19.00 Moby Dick, dibujos animados, 19.25 Admission 74, animado por Patricia Silva y Jesus Muñoz, 19.55 El Sapo y La Culebra, 20.00 Telenoche, reportaje con Pepe Guixé, Maria Teresa Serrano, Africa Morales y Willy Duarte, 20.30 Hermanos Coraje, teleserie Mexicana 21.30 Treee Club, Parte o Aparte 22.00 Teletrece, 22.35 FBI en Acción, serie policial, 23.30 La Palabra, lectura textual de la Biblia, por Paz Irarrázabal y Rafael Benavente

MAÑANA PRESELECCION DE TRIUNFADORES 73

Los señalados en la lista deben estar a las 15.00 horas en Radio Portales.

El programa de Revista Onda, sello IRT,

"La Nación" y Portales se traslada a los viernes, a las 19.00 horas y 30 minutos.

Mañana habrá otra prueba de selección para TRIUNFADORES 73, quienes salgan seleccionados en esa sesión serán los animadores de la SEGUNDA JORNADA de este evento que patrocina REVISTA ONDA, RADIO PORTALES, el sello IRT, y "LA NACION".

Los día de programa han cambiado a pedido de los propios participantes. Ellos solicitaron que se hiciera los viernes. La solicitud fue aprobada y esta semana este evento será disputado ese día, a las 19 horas y 30 minutos.

A SELECCIONARSE

Quienes mañana deben estar en Ra-

dio Portales, a las 15.00 horas son: Manuel Ibañez, Jaime Palma, Darinka Latifer Pinto, Conjunto 4a Dimensión, Pedro Leal Arévalo, Carlos Fernández Mardones, Héctor Leonardo Campos, Irma Jorquera, Lorenzo Cornejo, Oscar Eduardo Donoso, Victor Manuel Rojas, Los Huasos Campesinos de Osorno, Juan Osorio, Rosa Miriam Pardo, Jaime Patricio Contador, José Gatica,

Todo este grupo de participantes será escuchado, mañana, en los estudios de Portales, en una preselección buscando a los TRIUNFADORES 73 el programa que entregará a las mejores nuevas voces del año.



REMODELACION SAN BORJA HACE CANTAR A LOS VECINOS

EL PRIMER FESTIVAL de la canción de los habitantes del centro residencial Remodelación San Borja, se realizará durante los días 28 y 29 del presente.

De esta manera los numerosos vecinos del sector tendrán dos días de sano esparcimiento tanto para la juventud, como para aquellos que ya cumplieron los "tantitos". Al mismo tiempo, con este festival se propenderá a la unidad tan necesaria para programar en el futuro actividades de tipo cultural, deportivas y recreacionales.

Los vecinos de la Remodelación San Borja elegerán una Reina del Festival, encontrándose ya inscritas numerosas candidatas por cada torre. Viviana Labra, por ejemplo, con sus juveniles 15 años es la candidata de las torres 10 y 25 y sus partidarios están empeñados en lograr el máximo puntaje por medio de publicaciones en la prensa, trabajos voluntarios en bien del sector, etc., a fin de asegurar su triunfo. Algo similar harán los demás candidatos.

UNIVERSIDAD DE CHILE

INVITACION

El Museo de Arte Contemporáneo de la Facultad de Bellas Artes - Sede Oriente invita a Ud. a la inauguración de la Exposición Gráfica

"NO AL FASCISMO" NO A LA GUERRA CIVIL"

que se inaugura hoy miércoles 13 de junio, a las 19 horas, en la sala de exposiciones del Departamento de Plástica (Ex - Escuela de Bellas Artes) ubicada en el Parque Forestal. Auspicia Dirección de Cultura de la Presidencia de la República.

NOTA: Se encarece la especial asistencia de los Expositores, para realizar la selección de los trabajos que serán impresos.

universidad técnica del estado

SECRETARIA NACIONAL ACADEMICA

SEDE DE PUNTA ARENAS:

DEPARTAMENTO DE QUIMICA

Un Profesor Jornada Completa para el Area de Físico-Química y Química Orgánica

REQUISITOS:

Master, Licenciado u otro profesional que acredite experiencia docente y de investigación en Físico-Química y/o Química Orgánica a nivel universitario.

RENDA MENSUAL BRUTA:

E\$: 51.410 (aproximado dependiendo de título presentado).

DEPARTAMENTO DE CIENCIAS SOCIALES

Un Sociólogo.

REQUISITOS: Experiencia en investigaciones de su especialidad y asesoramiento en diseño curricular.

RENDA BRUTA MENSUAL E\$: 33.843. (Incluida asignación de zona 100%).

PLAZO: Los antecedentes se reciben en la Sede de Punta Arenas: Fagnano N° 496, Fono 21941, Casilla 341. Punta Arenas, hasta el 25 de junio inclusive.

ISU DESTINO POR EL MAÑO FUCHIN



GEMINIS (22 de mayo-22 de junio) seriedad en sus cosas. Está bien, va una buena racha, pero no se lo coga por ello, que sabiéndose en la cosa marcha mejor. Lo aconsejo es que se empeñe en sacar algo que tiene entre manos.



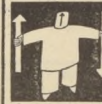
CANCER (23 de junio-23 de julio) perseverancia le va a llevar a buen puerto no en cuanto a esos negocios que están en su mente. Debe cuidarse, eso no recibir consejos de ciertas personas que no quieren su bien debido a vieja y tradicional envidia.



LEO (24 de julio-23 de agosto) Una de bien social le podría solucionar situación que está viviendo debido a carácter dominante. Un día está por recibir obviaría la realidad de esta incertidumbre que necesita urgentemente.



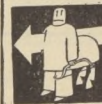
VIRGO (24 de agosto-23 de septiembre) ¿De dónde sacó que haciéndolo podría ser famoso? Hágale empuje a buena pega para que así pueda trabajar con mayor tranquilidad a cambio. Desgraciadamente la poesía no es una de las "pegas" más rentables que conoce.



LIBRA (24 de septiembre-22 de octubre) Linda oportunidad se le presenta. No la desperdicie porque no se va a presentar en mucho tiempo más la situación justa en el momento oportuno que se impone en su caso.



ESCORPION (23 de octubre-22 de noviembre) Déjese de andar colgando los demás de las metidas de pata. Está bien queriendo demostrar que es un capo, pero eso no basta, porque al final de serlo, hay parecerlo. Así que derecho en sus cosas.



SAGITARIO (23 de noviembre-22 de diciembre) No se ande por las ramas. Tanto en su trabajo como en el estudio, ataque a fondo, seguro de que va a salir. Sólo así le podrá ir bien. De lo contrario, va a diluir sus esfuerzos sin provecho alguno.



CAPRICORNIO (23 de diciembre-22 de enero) La salud es divino tesoro, conviene cuidarla por ningún precio. Cuidado con los excesos en comida, especialmente en el tinto y del alcohol. Igual pascual en el asunto de la Midase más y le irá mejor.



ACUARIO (20 de enero-19 de febrero) se empeña en mantenerse en una actitud de incomunicación, va a ser más desprestigiado que en otras cosas. Después de haber sido el completo en el Estadio Nacional, sábado se jugará en el Estadio Laura.



PISCIS (20 de febrero-20 de marzo) Aproveche todas las oportunidades que se le presenten. Los tiempos no son como para desperdiciar una oportunidad nueva fuente de entradas. En el cuidado que está propenso a agotamiento.



ARIES (21 de marzo-21 de abril) Hemos que el amor es algo espléndido como decían Los Cuatro Ases, pero hay que ser exagerado. Con moderación le puede pasar mejor y sin el sobreseso de que lo vaya a pillar la otra.



TAURO (22 de abril-21 de mayo) Dedíquese con todas sus energías al día. Conviene salvar el año y con el esfuerzo puede lograrlo, lo que dará gran satisfacción a quienes le quieren.

CARTILLA DEL FUTBOL "LA TINCADA"



Aparcoa: dejaron calidad de su canto en Europa.

Cada día son más los participantes que se incorporan al concurso CARTILLA DEL FUTBOL "LA TINCADA" del Diario La Nación.

Usted también puede hacerlo y ganar interesantes premios. En cada ejemplar del diario aparece el cupón (lunes a sábado) en que deberá colocar los resultados de acuerdo a su "tincada" de cinco partidos de fútbol de primera división. Basta con acertar el partido CLAVE con exactitud para tener derecho a llevarse el premio mayor de CINCO MIL ESCUDOS. Habrá además, cuatro segundos premios, consistentes en un disco de larga duración de IRT.

BASES

1.— Para que el lector tenga derecho a participar en el concurso deberá acertar, como requisito, un partido clave con score exacto. De lo contrario, su cupón no será considerado. Si el cupón es enviado por carta, deberá registrar en el sobre el resultado del "Partido Clave". Si así no fuere tampoco se tomará en cuenta.

2.— Los lectores deberán enviar el cupón colocando en los espacios ad hoc los goles que estime que pueda hacer cada equipo.



"Los De 40 P'Arriba", con ese nombre Raúl Gardy entregó su PRIMER larga duración luego de CUARENTA Y DOS AÑOS de estar en la actividad artística. IRT, la casa editora reunió a un grupo de amigos del artista y en medio de brindis y un show montado por el periodista Osvaldo Muñoz Romero, se conoció lo que puede ser el resumen de los muchos éxitos de Raúl Gardy. Entre los presentes los actores Mario Lorca y Humberto Duvauchelle quienes en el disco hacen la presentación y despedida del intérprete. En otro de los grabados, se puede observar a Humberto Duvauchelle recitando versos a la manera de Sergio Feito; una jornada inolvidable.

3.— Por cada partido acertado se le asignará 3 (tres) puntos. Pero si además acierta el número exacto de goles obtendrá 5 (cinco).

4.— En caso de no jugarse el PARTIDO CLAVE, valdrá para los efectos finales del concurso, el resultado del match que viene a continuación del partido anotado como clave. Es decir, le sigue en el orden descendente.

5.— En el caso de que ningún concursante acertara con el partido clave, requisito indispensable para tener derecho a participar, el PREMIO DE E°

5.000 engrosará los fondos de la fecha siguiente. Si hoy son 5 mil los escudos, la próxima semana serán 10 mil.

6.— Los concursantes podrán enviar la cantidad de cartas o cupones que deseen a casilla 81-D. Santiago o a Agustinas 1269, hasta las 12.00 hrs. del día sábado. Pasada esa hora no será considerado.

7.— Los partidos que se suspendan no serán considerados y la Cartilla de Fútbol se computará con los que se hayan realizado en la fecha.

8.— Los cupones se recibirán en "LA NACION", hasta el día sábado a las 12.00 hrs., quedando fuera de concurso todas aquellas "tincadas" que lleguen a deshora.

9.— En caso de ser varios los ganadores, estos deliberarán y acordarán la fórmula a usarse en la resolución final. Los E° 5.000 podrán sortearse o repartirse, según sea el deseo de los ganadores. LA NACION no impondrá reglas en este punto de las bases.



POSTAS INFANTILES

Hosp. Roberto del Río 377333
Hosp. Manuel Arriarán 52681
Hosp. Calvo Mackenna 492323

POSTAS ADULTOS

CASA CENTRAL 382244
Posta 2 Area Sur 50061
Posta 3 Area Poniente 91011
Posta 4 Area Oriente 43360
La Cisterna 561454
Providencia-Las Condes 257216
San Miguel 561454
Inst. Traumatólogico 83271

Hospital Siquiátrico

371031

INVESTIGACIONES

Radiopatullas 715584
715765
64764



No beba cuando tenga que manejar.
El alcohol pone en peligro su vida y la de los demás.

Cartilla del Fútbol "LA TINCADA"

1° PREMIO: E° 5.000.-
2° PREMIO: 4 Discos IRT.

PARTIDO CLAVE

ANTOFAGASTA	RANGERS
Concepción <input type="checkbox"/>	Calera <input type="checkbox"/>
Serena <input type="checkbox"/>	Naval <input type="checkbox"/>
Huachipato <input type="checkbox"/>	O'Higgins <input type="checkbox"/>
U. Española <input type="checkbox"/>	Wanderers <input type="checkbox"/>

Nombre _____

Dirección: _____

Carnet: _____

Ciudad: _____

107 DETENIDOS POR INCIDENTES DE AYER

Gobierno se querellará contra "Tribuna" y

"La Segunda".

EL GOBIERNO se querellará criminalmente contra el Director del Diario Tribuna y contra el diario "La Segunda" y por infringir disposiciones contenidas en la Ley de Seguridad Interior del Estado por haber publicado titulares en primera página haciendo un abierto llamado a la sedición y un ataque sistemático a Carabineros.

En dichos titulares, Tribuna habla de serias divergencias dentro de Carabineros, en tanto que por rara coincidencia La Segunda anuncia un clima de efervescencia inexistente en la zona de Bio Bio en relación a un alto oficial del cuerpo policial mencionado.

INCIDENTES

Con relación a los incidentes que se produjeron ayer, señalo que comenzo en la mañana, culminando a partir del mediodía cuando estudiantes secundarios

de oposición se congregaron frente a la sede de la Universidad de Chile, en un acto que no estaba autorizado por la Intendencia, pese a lo cual Carabineros acepto que la reunion se realizara, advirtiendole a quienes estaban dirigiendole que debian disolverse tranquilamente una vez que terminaran.

Lamentablemente, dijo el Subsecretario, los dirigentes estudiantiles hicieron caso omiso de las indicaciones de Carabineros y en la tarde irrumpieron en diversos grupos por distintos puntos del centro, como Estado, Alameda y Ahumada.

Los mismos, y elementos extraños a los estudiantes, infiltrados entre los muchachos, promovieron desmanes, interrumpiendo el tránsito, hicieron barricadas obligando a Carabineros a reaccionar para defender a los transeúntes, edificios y vehiculos, pero la actitud ofuscada de esos elementos extraños obligo a

Carabineros a detener a 107 personas.

Vergara dijo anoche que la situación estaba controlada, pese a que algunos elementos con intubacion promoviendo desordenes y desmanes, en un clima de asonada, registrándose varios focos de violencia en Estado con Moneda, San Antonio con Moneda y otras calles.

El Gobierno, dijo el Subsecretario, distingue perfectamente a los elementos provocadores de ultraderecha que manejan e instigan la situación los estudiantes, si bien provocaron los desordenes, no tuvieron el proposito de enfrentarse a la fuerza publica. Por ello los detenidos fueron puestos a disposición de la Intendencia. A los provocadores se les aplicara la Ley de Seguridad Interior del Estado y seran puestos a disposición de un Ministro sumariante, mientras que los estudiantes seran puestos en libertad.



¿SON ESTUDIANTES? Ni el presidente de FESE, ni podría negar que los individuos que aparecen en la foto son estudiantes secundarios. Por lo tanto, no se puede identificar como elementos del lumpen que vive en las filas de los estudiantes para producir desordenes y realizar su labor delictual.

CORTE SUPREMA PRACTICA... (Viene de la Pág. 25)

El énfasis sobre la subjetividad aparece puesto en el artículo 228 del Código Penal, al reclamar que la resolución **manifiestamente** injusta sea dictada a sabiendas. Lo que se dice respecto de la prevaricación dolosa vale también para la culposa, ya que la negligencia o ignorancia inexcusables son incompatibles con una actitud de adhesión a principios jurídicos seriamente fundados y solo puede referirse a un comportamiento de consciente despreocupación o abandono de los deberes inherentes al cargo.

Ahora bien, si de partida aparece, pues, de manifiesto, la total inaplicabilidad al caso de los preceptos que castigan la prevaricación, constituye una falta o abuso que el asunto se admita a tramitación para el solo efecto de dar curso a una medida precautoria con arreglo al artículo 7 del Código de Procedimiento Penal. De este modo no solo se desfigura y contraviene el sentido y el espíritu de la jurisdicción en materia penal, sino que se acuerda a la fórmula del citado artículo el alcance de un juicio sumariante en los planos civil o contencioso administrativo.

III.— DEFENSA DE JUSTICIA

¿Se puede dejar de representar a US... la preocupación del Gobierno por la escasa o ninguna eficacia intimidatoria o disuasiva que se obtiene con los requerimientos a los Tribunales por infracción a la Ley de Seguridad del Estado.

Es inevitable relacionar tal ineficacia con la ostensible benevolencia con que son tratados los responsables de tales delitos y que se expresan, ya en la total impunidad, la mayoría de las veces, ya en sanciones impropias las pocas ocasiones en que se logra una condena. Debe analizarse la suspensión de la pena, concedida aun en los casos más atentados y en fin, la parsimonia y dilatada tramitación. Baste señalar, a modo de ejemplo, que un cierto periodista de oposición, uno de los más tenaces injuriadores, que ha hecho del vilipendio a las instituciones y autoridades una forma de destacarse políticamente, luego de recibir una condena exigua por varias decenas de delitos acumulados, la que por cierto le fue suspendida, recurrió de quej contra el fallo ante esa Excm. Corte, que luego de dar orden de no innovar, demoró más de seis meses en pronunciarse sobre el recurso. Una segunda condena por nuevos delitos cometidos por esta misma persona se halla otra vez ante V. E., también con orden de no innovar, desde hace varios meses.

La circunstancia de que siquiera en el caso aludido hubo condena, en tanto que en la mayoría de los procesos por delitos semejantes la causa termine sobreseída y archivada, no es, naturalmente, motivo de satisfacción.

Me veo precisado, sin embargo, a subrayar la extrema gravedad que reviste la inocuidad de la justicia penal frente a tales desbordes.

El ultraje al Jefe del Estado, que aunque en lo inmediato lesiona al orden publico, ofende también a la soberanía popular, de donde aquel recibe su alta investidura. El escarnio, la mofa, el insulto a las autoridades, así como la difamación y el vilipendio a nuestras Fuerzas Armadas y a sus más altos personeros, constituyen un calculado proyecto de demolición de nuestras instituciones que facilita la disolución social.

Tan solo a título de ejemplo, he estimado pertinente acompañar a esta comunicación algunas transcripciones de programas radiales difundidos precisamente por la emisora que, con arreglo al tantas veces mencionado artículo 7 del Código de Procedimiento Penal, ha merecido la protección de algunos magistrados. Estoy cierto que V. E.

sabría apreciar la sutileza de las afirmaciones y el ponderado uso del lenguaje que caracteriza a estos textos.

Corresponde también mencionar aquí los incandescentes delitos de difusión y propagación de noticias falsas, tendenciosas y alarmistas, como asimismo las perversas y ultrajantes insinuaciones a nuestros institutos armados, para llevarlos a la indisciplina o causarles disgusto o tibia en el servicio o que se murmure de ellos.

Aparece claro que la tolerancia y benevolencia frente a los desbordes contra la autoridad, en la forma de ofensas e insultos a sus personeros, lleva consigo un deterioro general de la respetabilidad de las instituciones, lo que conduce a que tales ataques irracionales alcancen, por razones bien evidentes, no solo a los representantes del Poder Ejecutivo sino a los miembros de los tres Poderes del Estado.

Si produce desaliento y hasta incredulidad la suerte que corre esta clase de denuncias, dicho desánimo es todavía mayor, si cabe, frente a los procesos en que debe investigarse la violencia y el terrorismo en los cuales resultan carentes de toda elocuencia, para obtener siquiera un juzgamiento, los signos materiales y las armas encontradas en poder de los responsables.

Es así que se da una doble paradoja. Por una parte, la de que el único efecto punitivo para los excesos más escandalosos y procazes cometidos desde emisoras de radio de oposición haya sido la encargaría de uno de dos Ministros de Estado con la responsabilidad de la Secretaría General de Gobierno. Por la otra, de que el único efecto penal en la mayor parte de los casos en que violentistas han sido detenidos y sus arsenales allanados, haya sido el procesamiento de los Intendentes que dieron la orden y de los funcionarios policiales que la cumplieron.

Falta de celo, pues, para el castigo de los sediciosos; susceptibilidad extrema, para llamarlo de algún modo, respecto de la autoridad empenada en la defensa del orden publico y de la seguridad del país.

Muy diferente ha sido la actuación de esa Corte en sus relaciones con anteriores administraciones a las que prestaba una expedita colaboración por medio de acuerdos emanados de su Pleno.

Tal caso ocurrió el 11 de septiembre de 1954, en que se hacía ver a las Cortes de Apelaciones la necesidad de que los jueces emplearan en los procesos de la Ley la Defensa de la Democracia, "el mayor interés, celeridad y acucia, debiendo realizar la investigación en el menor plazo posible", agregando, que "el magistrado, mediante el ejercicio de sus altas funciones, está llamado a coadyugar al mantenimiento del orden publico".

Conviene tener presente al respecto el significativo cambio de actitud de la Corte Suprema, tanto más cuanto que al fundamentar el acuerdo en referencia, se tomo en consideración "el gran número de huelgas y paros de todo índole que se están produciendo al presente en toda la República".

En fecha más reciente, el 30 de junio de 1970, siendo componentes de ese Tribunal, con solo una excepción, sus actuales miembros, se reiteraron acuerdos tomados el 2 de abril del mismo año y el 30 de junio de 1969, en orden a recomendar a los jueces que conozcan de procesos por infracciones a la Ley de Seguridad Interior del Estado, y de otros actos de violencia o terrorismo, la mayor dedicación y energía a fin de que esos hechos sean debidamente esclarecidos, y la máxima celeridad en la dictación de las sentencias que procedan para la debida eficacia de la sanción que se aplique.

Desconocemos algún tipo de acuerdo de similar naturaleza que se haya adoptado por esa Corte, a raíz de las causas incoadas por iniciativas del Ejecutivo durante el paro de Octubre y de aquella iniciativa para investigar los actos de violencia desatados por los sectores opuestos, ya en contra de canales de televisión o radios, ya en contra de personas que no han concurrido con sus directivas gremiales en las acciones ilegales propugnadas por éstos.

En este orden de ideas, no puedo dejar de expresar mi extrañeza por el hecho de no haber advertido reacción alguna de parte de V. E. ante el acuerdo del Consejo del Colegio de Abogados de suspender del ejercicio profesional a cuatro distinguidos miembros de la Orden, entre los cuales se cuentan dos hijos de ex Presidentes de la Excm. Corte Suprema, por el solo hecho de no haber prestado acatamiento a disposiciones manifiestamente arbitrarias de ese Consejo, con motivo del paro de abogados, ordenado por el en octubre pasado en manifiesta transgresión de claros preceptos legales.

Tal sanción constituye un precedente cuya gravedad ponderar debidamente, tanto más si se considera que ella se deja prácticamente en la indefinición a la promesa bancaria del país, cual es el Banco Central de Chile.

Tampoco puede extrañar, entonces, la suerte corrida por las causas que, solo en la Corte de Apelaciones de Santiago, superior a 160, se han iniciado en el lapso de dos años por la Ley de Seguridad del Estado.

Pero de la misma manera que el Gobierno se entera a denegación de justicia en gran número de casos, el ciudadano debe soportar la población expuesta a la criminalidad.

La despreocupación por la necesidad de justicia se ve en el último caso, precisamente por los mas debiles y desamparados, contrasta con la diligencia en atender las pretensiones de los poderosos, podría explicarse en la jerarquía de valores de la cual la justicia es impartida.

IV.— LA ESCALA DE VALORES DE LA JUSTICIA

Un caso, de entre tantos, que seguramente se iría expresiva este trastiempo de valores y desvalores en la localidad de Chesque, cerca de Loncoche. Un grupo de armados practico la reitoma de ese predio ocupado por campesinos mapuches sin tierra. El Gobierno no aprobó y cree que se traía de formas desesperadas e inconscientes la aspiración de los campesinos por la tierra. Para al menos de expresar su sorpresa por las desiciones publicas ese caso. Como se sabe, fruto de la reforma fue la muerte de los campesinos mapuches ocupantes. Los tribunales de homicidio no era antijurídica ya que habia sido el resultado de una legítima defensa de la propiedad y los autores fueron puestos en libertad. mapuches permanecieron privados de libertad, que recuperaron con los gastos del distinguido abogado que asumió su defensa.

Se sigue de lo dicho que una manifiesta incomprensión de algunos sectores del Poder Judicial, particularmente de los Superiores, del proceso de transformación que vive y expresa los anhelos de justicia social de grandes masas, lleva en la práctica a que tanto la ley como los procedimientos sean puestos al servicio de los intereses afectos transformaciones, con desmorono y daño del regimen democrático y pacifica y regular convivencia de las diversas jerarquías.

Suele sostenerse, y el argumento se ha expresado insistencia por magistrados de esa Corte en entrevistas de televisión, que las críticas que se formulan a determinadas justicia deberían estar dirigidas a la legislación y no a la reforma, pero no a los jueces que se limitan a aplicar la aseración no es en absoluto convincente y simplista. Inadecuado el fondo del asunto, ya que con tal argumento se prescinde del hecho de que las leyes se interpretan y se interpretan, en el sentido y alcance que se acuerda a la interpretación, en el sentido y alcance que se acuerda a la interpretación por los textos, donde se despliegan los valores de los jueces, a través de las cuales está subyacente un conjunto de relaciones sociales y de las jerarquías, el orden de bienes jurídicos. La crítica no se dirige pues a la aplicación hecha por los jueces, sino a algunas de sus interpretaciones en contraste con el progreso de las ideas y de las realidades que vive el país.

Tal vez lo anterior explique que en cada ocasión que la lucha social y política de nuestro país ha llegado a un momento en la crisis de octubre pasado y se han alzado voces de significación moral, como la del Cardenal Arzobispo de Santiago o la de Rectores de las Universidades, la de ese Gobierno estado ausente o más exactamente, ha estado presente en las observaciones de dudosa oportunidad, y que en cada ocasión la paz social y el restablecimiento del dialogo democrático.

Con la mayor consideración, saludamos a U.S.

SALVADOR ALLENDE
Presidente de la Corte Suprema

la nación

Presidente del Consejo y Director: Oscar Waiss Band
Representante Legal: Jorge Arratia Urzúa
Director reemplazante: Miguel Humberto Aguirre
Jefe de Informaciones: Ruby Weitzel P.
Jefe de Crónica: Silvia Contreras
Proprietario: EMPRESA "LA NACIÓN" S. A.
Todos domiciliados en Agustinas 1269, Santiago.